



**14. februarja 2003 ob 20. uri**  
**VALENTINOV VEČER**  
**s Čuki in Natalijo Verboten**  
**MODNA REVIIJA MURE**

HOTEL  
CREINA  
★★★

**GBD**  
**Gorenjska borzna posredniška družba d.d.**  
**Vaš posrednik pri prodaji in**  
**nakupu vrednostnih papirjev**

Koroška 33,  
4000 Kranj  
tel.: 04 / 280 10 40,  
280 10 17,  
280 10 30  
faks: 04 / 280 10 12  
www.gbd.si, info@gbd.si  
varstvo | strokovnost | domnevnost

**Link**  
**Link**  
**Link+**

**ELEKTRONSKA BANKA**  
za občane, zasebnike in pravne osebe  
**Gorenjska Banka**  
Banka s podstrebom

# GORENJSKI GLAS®

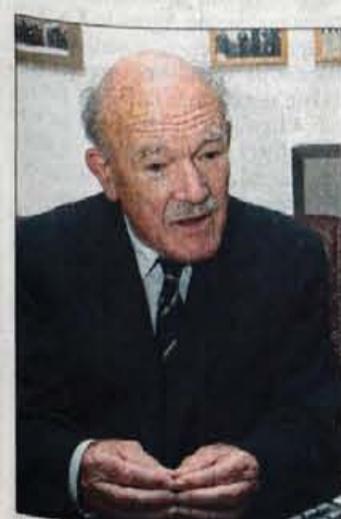
Leto LVI - ISSN 0352 - 6666 - št. 10 - CENA 180 SIT (14 HRK)

Kranj, torek, 4. februarja 2003



Foto: Gorazd Kavčič

## Dr. France Bučar osemdesetletnik



cestavljavec ustave Republike Slovenije in človeka, ki je bil v središču slovenskih demokratičnih sprememb, in prvega predsednika parlamenta v samostojni Sloveniji. Javnosti pa je manj znan kot znanstvenik in profesor za področje delovanja javne uprave. S tega področja je napisal številne razprave in knjige, ki so še danes uporabne in aktualne.

Dr. France Bučar se ni nikdar obračal po vetrju. Bil je načelen nasprotnik vsem vrstam krvic in nasilja. Zato je šel v partizane in zato je bil po vojni trn v peti takratni oblasti, ki ga je celo odstranila z Univerze. Pa tudi v samostojni Sloveniji njegova stališča in dejanja kljub demokratični vsebinu niso bila vedno sprejeta z naklonjenostjo. Gorenjci smo ponosni na bohinjskega rojaka. Pričutujemo se voščilom in dobrim željam. Radi bi, da bi dr. France Bučar ostal še naprej tak, kot je bil doslej: preprost, pogumen, odkrit in pošten. Še na mnoga leta!

J.K.

**Kranj** - V nedeljo, 2. februarja, je bil star 80 let dr. France Bučar, znani slovenski razumnik, znanstvenik, državnik in politik. Slavljenc je gorenjski rojak, saj je bil rojen v Bohinjski Bistrici, kamor še vedno rad zahaja. Dr. Franceta Bučarja ljudje najbolj poznavajo kot politika, enega najpomembnejših

Letos osnovno šolo končuje 23.820 učenk in učencev, med njimi tudi 1202 devetošolci in devetošolcev. Zanje je razpisanih 28.994 vpisnih mest na srednjih šolah. Lani je 24.105 mladih kandidiralo za kar 32.163 vpisnih mest. Generacija mladih se opazno zmanjšuje, tudi zanimanje za vrsto programov že leta in leta upada (tekstil, gradbeništvo, strojništvo), zato so se letos šolske oblasti odločile zmanjšati razpisna mesta na teh področjih. V nižjem poklicnem izobraževanju bo za prihodnje šolsko leto na razpolago 1370 mest (lani 1900 mest), v srednjem poklicnem izobraževanju 8352 mest (lani 11.319), v srednjih tehničnih in strokovnih šolah 9338 mest (lani 9498). V gimnazijah pa je razpisanih mest več, vsega skupaj 9934 (lani

9416), od tega 7258 v splošnih in 2676 v strokovnih, 530 mest pa razpisujejo tudi zasebne gimnazije. Tretjina vseh vpisnih mest je

torej v gimnazijah, rahlo pa se je povečal tudi delež vpisnih mest v programih srednjega tehničnega in strokovnega izobraževanja, kjer so lani razpisali 29,5 odstotka vseh mest, letos pa jih je 32,2 odstotka. Nižjega in srednjega poklicnega izobraževanja je manj, a še vedno je na voljo več razpisnih mest, kot bo verjetno pozneje vpisanih dijakov. Tako vsaj kažejo izkušnje. Razen tega šole za nadaljevanje šolanja po programih

## Prodaja G&P Hoteli Bled?

Bled - Kapitalska družba pokojninskega in invalidskega zavarovanja, Slovenska odškodninska družba, LB Maksima, Hit Nova Gorica in KBM Infond prodajajo 87,4-odstotni lastninski delež družbe G&P Hoteli Bled, kamor sodita blejska hotela Park in Golf. Novogoriški Hit prodaja 14,75 odstotka osnovnega kapitala družbe, kapitalska družba 15 odstotkov, KBM Infond v imenu in za račun Infond PID 23,84 odstotka, odškodninska družba 9,21 odstotka in LB Maksima v imenu in za račun Pooblaščene Pomurske investicijske družbe 2,18 odstotka ter Maksime 1 22,42 odstotka kapitala. Njihov skupni lastninski delež je nominalno vreden nekaj manj kot 1,9 milijarde tolarjev, izhodiščna prodajna cena pa je najmanj 41,64 milijona tolarjev za en odstotek osnovnega kapitala, to je približno 3,6 milijarde tolarjev. Če se bo za nakup potegoval kdo od prodajalcev, bodo njegov delež odsteli od skupne vrednosti "paket" delnic. Vabilo k nakupu deleža je bilo objavljeno v soboto, odškodninska družba pa bo ponudbe sprejemala pet najst dni po objavi. Kupci bodo za resnost ponudbe morali vplačati 300 milijonov tolarjev varščine.

C.Z.



**GORENJSKI GLAS**  
**MALI OGLASI** tel: 2014 247  
2014 248 2014 249  
Zoisova 1, 4000 Kranj  
Gorenjski glas, d.o.o., Kranj

2014 247  
2014 248 2014 249  
9 770352 6666018

**Pokaži svojo ZVEZO!**

[www.popstars-slo.com](http://www.popstars-slo.com)

**Avdicija POPSTARS v Kranju!**  
petek > 7.2.2003 > prijava > 9:00  
Smartinski dom, Stražišče,  
Škofoška 18 > Kranj

Poslušaj svoj glas: **ZVEZDA SI!**

# Dvojni referendum bo 23. marca

Referendum bo razpisano 14. februarja. Državljanke in državljeni s pravico glasovanja bomo vprašani, ali smo za članstvo Slovenije v Evropski uniji in za članstvo Slovenije v Severnoatlantski pogodbi (Nato).

**Ljubljana** - Državni zbor je v četrtek s 60 glasovi "za" in 12 "proti" sprejel odlok o razpisu posvetovalnega referendumu o vstopu Slovenije v Evropsko unijo. Za sprejem odloka o razpisu posvetovalnega referendumu o članstvu Slovenije v Severnoatlantski pogodbi (Nato) pa je glasovalo 53 poslancev, proti pa jih je bilo 10. Sicer ločena referendumna bosta v nedeljo, 23. marca, pripravne nujne pa se bodo uradno začele 14. februarja. Referendumna bosta uresničitev sklepa državnega zbora iz sredine devetdesetih let, da se morajo o vključitvi Slovenije v Evropsko unijo in Nato izreči državljeni na posvetovalnem referendumu in da bo politika voljo ljudstva spoštovala. Zato so v državnem zboru sklenili, da bodo o spoštovanju volje ljudstva sprejeli posebno izjavo. Tako Evropska unija kot Nato sta bila v dosedanjih političnih dokumentih izbrana kot najboljša možnost za zagotovitev obrambe, varnosti, napredka ter

demokratičnega razvoja Slovenije. Izvedba referendumov 23. marca (glede Nata ga bomo med sedmimi novimi povabljenimi državami izvedli samo mi - op.p.) je skrajni rok. Povabljeni države morajo do 26. decembra podpisati pristopne protokole, ki jih bodo ratificirale članice Nata. Pristopna pogajanja so se že začela in bodo trajala do sredine marca, ko se bodo morale nove članice pisno zavezati k spoštovanju obveznosti, ki jih bo prineslo članstvo v Nato. Mudi se tudi pri vključevanju v Evropsko unijo. Pogajanja so bila končana decembra leta 16. aprila pa bo v Atenah (Grčija v prvi polovici leta predseduje Evropski uniji - op.p.) podpis pristopnih pogodb. Slovenija naj bi postala polnopravna članica Evropske unije 1. maja leta 2004, ko naj bi bila pristopna pogoda ratificirana v Sloveniji in v parlamentih držav članic.

Napovedana referendumna pa še naprej delita slovensko politiko.

Koalicija Slovenija (Socialdemokratska stranka in Nova Slovenija) vztraja, da mora biti referendum zakonodajni in zavezujoč in ne le posvetovalni in da mora biti odločitev zavarovana z ustavo. Pred glasovanjem o referendumih dogovora ni bilo, zadnja možnost pa se ponuja ta teden, ko je za četrtek sklicana seja ustavne komisije državnega zbora.

## Referendum stvar Slovenije

V drugem krogu pogajanj med Slovenijo in predstavniki Nata, ki je bil pretekel teden v Bruslju, so poudarjali, da je način odločanja o vstopu v Nato stvar Slovenije, zato se Bruselj vanj ne bo vtikal. Zanima ga le jasno stališče Slovenije do članstva, ki ga mora naša država sporočiti do 26. marca, ko bodo predstavniki 19 članic Nata podpisovali pristopne protokole. Če bomo Slovenci na referendumu nasprotovali vključitvi v Nato, bomo jasno sporočili, da ustavlja-

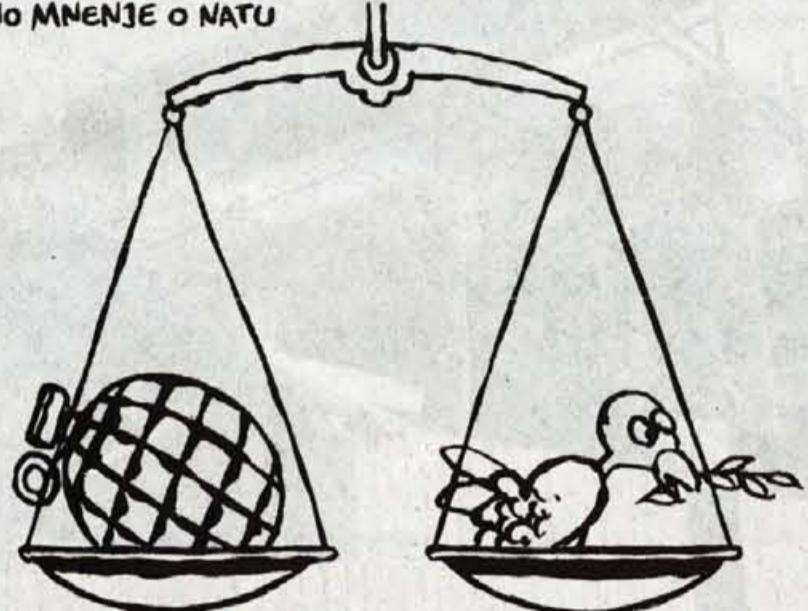
mo vse postopke za včlanitev, zunanje zadeve Samuel Žbogar.

To je manj od pričakovanj. Prvi izračuni, vključno s stroški delovanja predstavninstva v Bruslju, so se gibali okrog 15 milijonov dolarjev letno, realno pa naj bi bili okrog deset. Članstvo pa nas bo letno stalo okrog 3 milijone dolar-

jev. Gre za civilni, vojaški in investicijski proračun. Slovenski delež bo predstavljal 0,3 odstotka proračuna Nata. Članarina v Natu bo primerljiva s članarino v Organizaciji združenih narodov.

Jože Košnjek

## JAVNO MNENJE O NATU



## Za maturo poseben zakon

Matura je sedaj urejena s posebnim pravilnikom, po novem pa jo bo prvič urejeval zakon, ki ga bo sprejel državni zbor. Predlog zakona je v drugi obravnavi.

**Ljubljana** - Splošna in poklicna matura bosta po novem zakonu državna izpita. S splošno maturo bo kandidat dokazoval raven gimnaziskoga znanja in sposobnosti za univerzitetni študij ter z uspešno opravljeno maturo pridobil srednjo izobrazbo. Splošna matura se bo opravljala iz petih predmetov, iz treh obveznih in dveh izbirnih. Poklicna matura pa bo dokaz uspenosti srednjega tehničnega in drugega strokovnega izobraževanja in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura bo po zakonu oblika zaključnega izpita. Z njim bo pridobljena srednja strokovna izobrazba. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura bo po zakonu oblika zaključnega izpita. Z njim bo pridobljena srednja strokovna izobrazba. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmetov skupnega oziroma obveznega dela in iz dveh izbirnih predmetov. Pri splošni maturi bodo obvezni predmeti skupnega dela slovenščina, tuj jezik in matematika. Tuje jezike in izbirne predmete bo določil strokovni svet za splošno izobraževanje in usposobljenosti za visokošolski študij. Poklicna matura se bo opravljala iz štirih predmetov: iz dveh predmet

Zakonske novosti na področju posegov v prostor

# Nagajanj sosedov poslej manj

Projektant bo med drugim določil vplivno območje, zunaj katerega bodo stranke svoj interes lahko uveljavljale le z ekspertnimi mnenji, ki jih bodo plačale pooblaščenim izdelovalcem poročil vplivov na okolje.

**Kranj - Novi zakon o urejanju prostora in zakon o graditvi objektov, sprejet 27. in 29. novembra ter uradno objavljena 18. decembra lani, sta začela veljati z novim letom. Časa za "osvojitev" novosti je bilo torej malo, manjka pa tudi še kakšnih petnajst podzakonskih aktov, ki naj bi ugledali dan v treh mesecih do enem letu in konkretno odgovorili na številna vprašanja, ki se porajajo ne le uslužbencem v upravnih enotah ter občinskih upravah, ampak tudi projektantom, izvajalcem pa ne nazadnje "navadnim" ljudem, ki bi radi gradili. Na nekatere pomembnejše novosti ob teh zakonov je opozorila Zdrava Mravlje, ki v kranjski upravni enoti vodi oddelek za okolje in prostor.**

Prvi zakon, to je zakon o urejanju prostora, prinaša pomembne novosti predvsem za občinske načrtovalec rabe prostora. Doslej so občine prostorske dele svojih družbenih planov morale usklajevati z obveznimi izhodišči republike plana, kar je bila tudi osnova za sprejemanje občinskih izvedbenih aktov. Po novem bo sicer podobno, le reklo se bo drugače: država bo poleg drugih svojih aktov izdelala regionalno zasnovno prostorskoga razvoja, ki bo prav tako zaščitila določena območja in iz katere bodo občine izpeljale svoje strategije prostorskoga razvoja z urbanističnimi in krajinski zasnovami, namesto dosedanjih zazidalnih načrtov in prostorskih ureditvenih pogojev pa bodo občinski izvedbeni akti po novem prostorski redi in lokacijski načrti.

## Vsaš šest let ne bo novih zazidalnih površin

"Občinski prostorski redi bodo natančnejši od sedanjih pupov, nekaj podobnega kot zazidalni načrti. Sprejemali jih bodo enako, torej

javno, in samo takrat bodo imeli ljudje čas za dajanje morebitnih pripombe. Glede na to, da mora najprej država sprejeti svojo strategijo prostorskoga razvoja, sklepam, da v občinah najmanj šest let - v šestih letih morajo namreč svoje akte uskladiti z državno strategijo - ne bo novih zazidalnih površin. Kranj, na primer, ki je svoje spremembe planov poslal vladu in uskladitev lani, bo postopek še lahko izpeljal po starem," pojasnjuje **Zdrava Mravlje**.

Eta poglavitnih novosti novega zakona o graditvi objektov pa je razdelitev pristojnosti med ministrstvom in občino. Po eni strani gre za to, da želi zakonodajalec ponovno pridobitev gradbenega dovoljenja, tako da bi bilo zanj potrebne čim manj dokumentacije, po drugi strani pa odslje za enostavne objekte, kot drvarnice, vrtne ute, ograje in podobno (država bo s pravilnikom predpisala, kaj so enostavni objekti), ne bo več potrebno pridobiti dovoljenja oziroma odločbe upravne enote. Zaduščalo bo t.i. lokacijska informacija, ki jo bo izdala občina in iz katere



Zdrava Mravlje

bo razvidno, ali je tak objekt po njenem prostorskem aktu dovoljen ali ne.

Tudi z vzdrževalna dela ozroma obnove po novem ni več potrebno gradbeno dovoljenje, niti priglasitev ne. Seveda pa ta dela ne bodo smela posegati v konstrukcijo, rabo, zunanji videz objekta.

Zakon tudi natančno razmejuje, kaj je sprememba namembnosti in kaj sprememba rabe. Za spremembo namembnosti gre, na primer, ko se stanovanjski prostor spreminja v poslovnega, kar vpliva na okolico, medtem ko pri spremembi rabe, denimo, iz trgovine z obutvijo v trgovino z tekstilom, vpliva na okolico ni. Za spremembo rabe zato ni več potrebno gradbeno dovoljenje, zadošča samo pridobitev lokacij-

ske informacije. Za spremembo namembnosti pa je gradbeno dovoljenje še vedno obvezno, da stranke v postopku, praviloma sosedje, lahko zavarujejo svoje interese.

## Nič več odškodnin za spremembe namembnosti kmetijskih zemljišč

Zakon o graditvi je ukinil veljavnost 14. člena zakona o kmetijskih zemljiščih, ki govori o odškodnini za spremembo namembnosti kmetijskih zemljišč. Odškodnine ni več, tudi za že prej začete, a še ne končane postopke ne. Nekatere občine so v zvezi s tem že predlagale ustavno presojo, saj bodo, zlasti tam, kjer se gradijo avtomobilskie ceste, v primerjavi s svojimi predhodnicami prikrajšane za pomemben proračunski vir. Sičer pa

gre od tovrstnih odškodnin občinam le petnajst odstotkov vrednosti, glavnina se vrača državi za kmetijska zemljišča. Res pa je, da je bila odškodnina za investitorje kar velik strošek.

Lokacijskega dovoljenja novi zakon o graditvi objektov ne pozna. Je samo dovoljenje za gradnjo, vloga zanj ima vse sestavne dele prejšnje vloge za enoto dovoljenje za gradnjo. "Po novem bo projektant odgovoren za projekt, ki bo moral biti usklajen z lokacijskimi in drugimi pogoji. Za večje objekte bo projektant lahko najprej zahteval smernice oziroma pogoje, investitor bo lahko zaprosil tudi za predhodno preliminaro razpravo, na kateri se bo s projektantom in soglasodajalcem uskladil o zahtevanih pogojih. Skratka, projekt bo moral biti res dobro pripravljen in ne, kot se je doslej dogajalo, da

smo naknadno pisali tudi po trideset pogojev soglasodajalcev."

## Ekspertna mnenja

Projektant bo določil tudi t.i. vplivno območje, po čemer bo upravna enota določala stranke v postopku. Če bo stranka izven vplivnega območja hotela dokazati svoj interes, bo to lahko storila le z ekspertnim mnenjem, ki ga bo sama plačala. Le če bo z njim uspela, ji bo moral investitor stroške povrniti. Ekspertna mnenja bodo izdelovali le pooblaščeni izvajalci poročil vplivov na okolje. Zdaj pogosta nagajanja sosedov brez prave osnove bodo torej poslej praviloma odpadla. Rok za pritožbo na gradbeno dovoljenje se s petnajstimi dñi skrajšuje na osem. Investitor bo lahko začel graditi, ko bo dovoljenje pravnomočno, lahko pa tudi že, ko bo dokončno, v tem primeru seveda na lastno odgovornost. Dovoljenje je dokončno, ko je vloga ugodno rešena na prvi stopnji, pravnomočno pa, ko so izčrpani vse pravne možnosti za pritožbo.

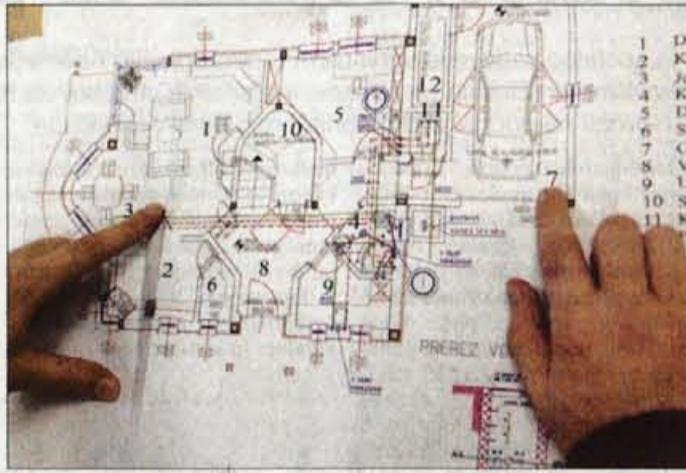
## Decembra kar 130 vlog

Ministrstvo bo v treh mesecih do enem letu izdalo še vrsto podzakonskih aktov, s katerimi bo podrobnejše razčlenil posamezne zakonske določbe. V prehodnem obdobju sicer veljajo stari akti, kar pa v razumevanje novega zakona oziroma postopke vnaša precej dilem. Upravne enote vloge, dane po stari zakonodaji, tudi rešujejo po stari zakonodaji, nove obravnavajo po novi. Obrazce za izdelavo projektov po novem že imajo. "Decembra, ko so številni še čakali, kaj bo novi zakon dobrega prinesel, smo tako rekoč hkrati dobili kar 130 vlog za različne posege v prostor. Zato januarja novih vlog skoraj ni bilo," pravi Zdrava Mravlje.

mi pa sklepamo, da novi zakon investitorjem očitno vendarle ni prinesel toliko poenostavitev, kot so morda pričakovali.

**Helena Jelovčan,**

**foto: Gorazd Kavčič**



# Preddvorski boj s kotlovnico

Direktor objekta Damjan Mulej zatrjuje, da kotlovnica na biomaso deluje po pravilih, stanujoči v njeni bližini menijo, da je bila naložba v kotlovnico nesmotrna in zgrešena.

**Preddvor - V občini Preddvor so se župan Ekar in občinski možje v petek srečali z ministrom za okolje, prostor in energijo Janezom Kopačem. Pogovor je tekel v smeri odprtih prostorskih in okoljevarstvenih vprašanj v občini Preddvor. Srečanje je z mnjenji in vprašanjem dopolnil tudi jezerski župan Milan Kocjan.**



Direktor Damjan Mulej, župan Franc Ekar, minister Janez Kopač, državni sekretar Marko Slokar in krajkana Ana Egart.

**Župan občine Preddvor Franc Ekar** je naslovil na prisotnega ministra za okolje, prostor in energijo Janeza Kopača so navorili tudi nekateri prisotni. Jezerski župan **Milan Kocjan** je sprekopal o čistilni napravi na Češki koči in poudaril pomembnost ohranjanja vodnih virov. Svetnik **Stanislav Bergant** je še enkrat opozoril na lovsko problematiko in na problematiko propadanja gorskih kmetij. Predsednik vodovodne zadruge **Janez Strle** je poddaril, da se z vodo iz preddvorskog občine oskrbujajo druge občine in to po najnižjih cenah. Gledate vodnih virov se je s Sterletom in ostalimi strinjal tudi član Odbora za urejanje prostora in gospodarsko infrastrukturo občine Preddvor **Franci Bizjak**. Opozoril je tudi na problem črnih gradenj, nekontrolirane posege v prostor, razniza zasipanja za vodotoki. Načetih je bilo veliko vprašanj in minister je poskušal na nekatera od njih najti odgovore, za dru-

ga pa je pojasnil, da ne spadajo v domeno njegovega ministrstva. "Voda je javno dobro v upravljanju države, ni last občine, niti ne države. Res pa je, da nastanejo stroški s skrbjo za čiste pitne vire, o katerih se lahko občina pogovori z odjemalcem in sklene dogovor. Omenjeni projekt Natura 2000 je evropski sistem varovanja narave. Kjer koli se pojavi ogrožene rastlinske in živalske vrste, se območje razglasiti za tako imenovan posebno varstveno območje. To ne pomeni, da območje spremeni v rezervat. Neko življenje, izrabljanie prostora lahko ostaja še naprej isto, le poslabšati se ne sme," je razlagal minister Kopač in še dodal, da je novi zakon o graditvi objektov strog do črnih gradenj in vsebuje tudi druge nove, strožje pogoje.

## Biomasa energija prihodnosti?

Preden se je minister Kopač z županom Francem Ekarjem in sodelujočimi na srečanju odpravil na ogled nove kotlovnice, kjer se je obiskovalcem pridružila tudi Ana Egart, je ministru projekt dejanskega ogrevanja na lesno biomaso na kratko predstavil tudi direktor objekta **Damjan Mulej**. Med predstavljivijo je pokazal tudi s ptičje perspektive fotografirano zimsko idilo Belske ulice v Preddvoru, kjer "se vidi, da ni nikjer nobenega dima." Belska cesta je precej oddaljena od objekta, fotografska je bila lahko posneta kadarkoli v zimskem času, ob lepem vremenu in izjava o dimu nas je spodbudila, da smo ga ob ogledu kotlovnice vprašali o zadimljenem Preddvoru v minulem tednu. Tistega dne so ljudje, ki stanujejo v neposredni bližini kotlovnice, vonjali smrad, na balkonih in terasah hiš so pometali saje. Smrad, ki se je širil, je postal vse bolj

nevzdržen, vonjalo se je celo žveplo ali oster, rezek vonj, ki je ljudi spomnil najprej na žveplo. Iz dimnika kotlovnice se je valil dim, ki so ga opazili tudi drugi prebivalci Preddvora. Direktor družbe Energetika Preddvor, d.o.o., Damjan Mulej odgovarja: "Problemi so poznani od začetka projekta. Potrebovali smo približno tri mesece, da smo naprave uravnavali in znano je, da je žveplo pri kurjenju lesa minimalno oziroma ga skoraj ni. Naprave sedaj delujejo in prepričani smo, da ko bomo tokrat izmerili emisije bodo precej pod maksimalno dovoljenimi emisijami v ozračju."

Na vprašanje, ali bodo sedaj stvari delovale, se je odgovoril direktor Mulej glasil: "V tem mesecu priklicujemo tudi objekt Jelovčan, ki bo svojo kotlovnico ugasnila. Takrat bo na tej lokaciji dejansko samo naša kotlarna in bomo, z malce sreče, od sedaj naprej popolnoma normalno obravnavali." Razložil nam je še, da ima do avgusta dovoljenje za poskusno obravnavanje, potem pa lahko zaprosil za uporabno dovoljenje, kar pa je povsem normalen postopek pri tovrstnih zadevah.

Zanimalo nas je še, kako je z materialom za kurjenje. "Primer, da smo kurili na olje, je bilo le čez novo leto, ker ni bilo materiala. Sedaj je materiala dovolj in do nadaljnega ne pričakujemo problemov," pravi Damjan Mulej in dodaja: "Da so bili ljudje tokrat tako razburjeni popolnoma razumem. V tem obdobju je bil viden dim iz kotlarne. Poskušali smo ga čim bolj zmanjšati."

## Spornost ali upravičenost objekta

Ana Egart stanuje na Francariji v Preddvoru, tik nad kotlarno. Močno se zavzema za odstranitev kotlarne. Pridružujejo se ji tudi

drugi. Prva vrsta hiš nad kotlarno je najbolj na udaru in Ana pravi: "Proti tej lokaciji smo protestirali že 3. januarja 2000. Zgodba sedaj teče že četrto leto. V tem času je bilo kršenih veliko zakonov. Dovalili so nam, da se vključimo, vendar nobeni naši zahtevi niso ugodili. Mi smo pa samo dokazovali, da lokacija objekta ni primerna, ker je tu že eno ekološko žarišče. Tudi politika naše države ni bila v skladu z zakonom. Objekt so obravnavali posebej, dokazovali, da emisije iz objekta ne presegajo dovoljenih mej, niso pa upoštevali integralnih ekoloških obremenitev. To je bil naš prvi in glavni očitek. Izdali so tudi dovoljenje za gradnjo. Pritožili smo se

in v dveh letih in pol smo pri vseh za to pristojnih institucijah izgubili. Malec čudno je, da je vse potekalo brez problemov, saj sodni postopki veljajo za počasne. Pri nas pa so se odvijali bliskovito. Gradnja je bila že začeta kot črna gradnja, dobila je tehnično dovoljenje in tudi začela s obravnavanjem kot črna gradnja. Legalizirana je bila s sodbo vrhovnega sodišča 13. novembra 2002. smo strašno nezadovoljni, saj že tri mesece živimo v nemogočih pogojih. Pritožili smo se na odločbo vrhovnega sodišča, o legalizaciji gradnje objekta in dodali še pritožbo na uporabo oziroma zlorabo prostorskih ureditvenih načrtov."

Zagovorniki kotlovnice pravijo, da je treba vse, kar je nogeva in naprednega takoj označiti z negativnim predznakom, nasproti pa, da je bila njena postavitev nesmotrna, nikoli prednostna in ekološko vse kaj drugega kot ekološka. Vprašanje, kaj je tistega zanimalenega dne v Preddvoru povzročilo nevzdržen smrad, pa ostaja odprt.

**Alenka Brun,**  
**foto: Tina Dokl**

## GORENJSKIGLAS

### Odgovorna urednica

Marija Volčjak  
Namestnika odgovorne urednice

Jože Košnjek, Cvetlo Zaplotnik

### Uredništvo

novinarji - uredniki:  
Boštjan Bogataj, Alenka Brun, Helena Jelovčan, Katja Dolenc, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Urša Peterlin, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Cvetlo Zaplotnik, Danica Zavrl Žlebir, Andrej Žalar, Štefan Žargi; stalni sodelavci Matjaž Gregorič, Renata Skrjanc, Simon Šubic, Marjeta Smolnikar

### fotografija

Tina Dokl, Gorazd Kavčič,  
Gorazd Šink

### Iektorica

Marjeta Vozlič

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastino. Gorenjski glas je poltednik, izdajatelj Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: SET, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglaševalni trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 04/201-42-00 / Telefoni: 04/201-42-13 / E-mail: info@g-glas.si / Mali oglasi: telefon: 04/201-42-47 sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 17. ure. **Naročnine:** trimesečni obračun - individualni naročniki (fizične osebe - občani) imajo 20% popusta. Naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do PISNEGA preklipa; odpovedi veljajo od začetka naslednjega obračunskega ob

## Boljše delo in prihranek

**Bohinj** - Na tretji redni seji se je minuli četrtek sestal občinski svet občine Bohinj. Zaradi učinkovitosti in boljšega dela tako občinskega sveta kot njegovih organov je županja Evgenija Kegl - Korošec najprej predložila v obravnavo in sprejem spremembe občinskega statuta in poslovnika občinskega sveta, nato pa so imenovali nove odbore in komisije. Posebnost sprememb statuta in poslovnika je, da so zmanjšali število posameznih teles. Tako so zaradi združitve komisije za turizem in kmetijstvo v komisijo za gospodarske dejavnosti in komisijo za kulturno infrastrukturo ter urejanje prostora in varstvo okolja v eno komisijo zmanjšali število z devet na šest komisij. S tem, je prepričana županja, bodo dosegli boljše delo tudi zaradi sklepčnosti posameznih sej komisij, hkrati pa bodo z združitvijo zmanjšali stroške v proračunu za okrog 2 milijona v celotnem mandatu.

Tako je potem občinski svet imenoval naslednje odbore in komisije, izvoljeni pa so bili: za predsednika statutarne pravne komisije **Janko Kovačič**, za predsednika komisije za gospodarske dejavnosti (turizem in kmetijstvo) **Marjan Ravnik** (gospodarstvo), za podpredsednika **Dušan Jović** (kmetijstvo) in **Jože Cvetek** (turizem), za predsednika komisije za urejanje prostora in kulturno infrastrukturo **Zvone Šolar**, za podpredsednika **Jože Cvetek** (prostor), za predsednico za ne-gospodarske dejavnosti **Lucija Grm** in za podpredsednika **Jože Žvan**, za predsednika nadzornega odbora **Gorazd Marčun** in za predsednico občinske volilne komisije **Marina Žab**.

Na seji so bili članom občinskega sveta predstavljeni tudi gradnja vodnega parka Bohinj z možnostmi za daljinsko ogrevanje v Bohinjski Bistrici in projekt arheološkega parka Ajdovski gradec v Bohinju.

Andrej Žalar

## Marca cesta skozi Mlako

Cestno podjetje Kranj ima za rekonstrukcijo kilometrskega odseka regionalne ceste skozi Mlako leto dni časa. Krožnega križišča pred Dežmanom letos še ne bo.

**Kranj** - Lokacijski načrt za rekonstrukcijo regionalne ceste Kokrica -Mlaka je bil izdelan že pred leti, kasneje pa spremenjen, bolj prilagojen sedanji trasi ceste. Čeprav gre za državno cesto, pri rekonstrukciji sodeluje tudi Mestna občina Kranj. Delo je družba za državne ceste po razpisu zaupala Cestnemu podjetju Kranj kot najugodnejšemu ponudniku. V prvih etapih je 980 metrov skozi Mlako.

Denar za rekonstrukcijo ceste je bil sicer v državnem proračunu rezerviran že lani, nekaj malega pa je bilo tudi v kranjskem, vendar se začetek del s srednji jeseni prenaša na začetek letosnjega po-mla. Gradbeno dovoljenje, ki je bilo izdano oktobra, namreč še ni pravnomočno, dobro pa je, da se je občina z enim od mejašev, ki se je nanj pritožil, že sporazumela.

Spošte rekonstrukcije si bosta država in občina delila po ključu, ki je za ceste skozi naselje že ustav-

ljen. Država bo v celoti plačala obnovno vozisko in odvodnjavanje, mestna občina del pločnikov, javne razsvetljave, vse komunalne naprave v cesti, medtem ko je zemljišča, potrebna za širitev ceste oziroma pločnika, že odkupila. V cesto bo Domplan vgradil tudi plinovod, medtem ko v Elektro Gorenjske na žalost niso prisatl na preselitev električnih kablov z drogov v zemljo. Na odseku skozi Mlako bosta tudi dve avtobusni postajališči, vsako na eni

strani. Rekonstrukcija je dogovorjena za 1,6 kilometra dolgo odsek regionalne ceste od mostička na Mlaki do križišča pri trgovini Živil Storžič, medtem ko se projekt za pridobitev gradbenega dovoljenja nanaša na 1,2 kilometra ceste od mostička do gostišča pri Dežmanu, kjer bo krožno križišče. V prvih etapih bo obnovljena samo 980 metrov dolga cesta, medtem ko rondo pride na vrsto kasneje.

Vozisko bo po novem široko sedem metrov, po 1,6 metra široka pločnika bosta na obeh straneh, čeravno na nekaterih "problematičnih" mestih, kjer se z mejaši pač ni dalo drugače sporazumeti,

rahlo zožana. Prva etapa rekonstrukcije je po gradbeni pogodbji, podpisani 24. septembra lani, vredna 403 milijone tolarjev. Država bo plačala 226 milijonov, mestna občina 64, ostalo pa kranjska Komunala in Domplan. Komunala bo gradila fekalno in me-teorno kanalizacijo ter nov vodo-

vod. Cestno podjetje Kranj ima za dokončanje del na voljo 365 dni, torej eno leto, verjamajo pa, da bodo končali še pred naslednjim. Kako bodo med gradnjo uredili promet, ki je proti Golniku in nazaj dokaj živahen, bo znano do začetka del. Helena Jelovčan

### Jurij Markič podžupan

**Jezersko** - Na zadnji oziroma drugi redni seji minuli četrtek se je sestal občinski svet občine Jezersko. Na njej so se svetniki najprej seznanili z osnovnimi okviri za oblikovanje osnutka občinskega proračuna za letos. Podrobnejše bodo o okrog sto milijonov velikem proračunu razpravljali na naslednji oziroma ob izoblikovanju dokončnega predloga na podlagi razprave in pobud.

Tokrat so na seji med drugim imenovali podžupana občine Jezersko. Na predlog župana Milana Kocjana so za podžupana, ki bo funkcijo opravljaj nepoklicno, izvolili Jurija Markiča. Župan je v obrazložitvi predloga zanj zapisal, da je Jurij Markič na rednih volitvah v občinski svet izmed sedmih članov občinskega sveta dobil tudi največ glasov in ga zato predlaga za podžupana, ki mu bo pomagal pri njegovem delu, ga nadomeščal med njegovo odsotnostjo ali zadržanostjo ali pa bo ob morebitnem predčasnem prenehanju županovega manda opravljaj funkcijo župana do razpisa nadomestnih volitev novega župana.

Za nadzornega odbor so imenovali Cirilo Šavs, Jožeta Smrtnika in Vincencija Tepino. Odbor bo na prvi seji imenoval predsednika. Sprejeli pa so tudi odlok o ustanovitvi Sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu občine Jezersko.

A.Z.

## Socialna pomoč, rejniki in preživnine

Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve je v minulem tednu določilo nove višine socialnih pomoči in nov cenzus za pridobitev. Uskladitev višine družinskih prejemkov, materialnih stroškov za rejenco in plačila dela rejniku.

Novosti na področju delovanja preživninskega sklada.

**Ljubljana** - Z začetkom leta 2003 je začel v celoti veljati v letu 2001 sprejeti Zakon o spremembah in dopolnitvah zakona o socialnem varstvu, ki je določil novo višino socialnih pomoči in nov cenzus za pridobitev. S 1. 2. 2003 se zneski uskladijo z rastjo življenjskih stroškov v preteklem letu, tako da višine minimalnega dohodka, do katere je možno pridobiti socialno pomoč od 1. 2. 2003 dalje znašajo: za samsko osebo in prvo odraslo osebo v družini 43.522 tolarjev, za vsako naslednjo odraslo osebo v družini 30.465 tolarjev, za otroka 13.057 tolarjev, povišanje za enostarševsko družino 13.057 tolarjev in dodatek na najemnino največ 10.881 tolarjev. Do pomoči so upravičene osebe, ki nimajo dohodkov ali pa so ti pod zgornjo višino.

Od 1. januarja 2003 veljajo novi zneski družinski prejemkov. Starševski dodatek zdaj znaša mesечно 37.520 tolarjev, dodatek za nego otroka, ki potrebuje posebno nego in varstvo 19.300 tolarjev, dodatek za nego otroka s težko motnjo v duševnem razvoju in težko gibalno oviranega otroka pa 38.590 tolarjev. Upravičenci do enkratne pomoči ob rojstvu bodo

v letošnjem letu prejeli 53.600 tolarjev, toliko bo znašal tudi dodatek za veliko družino. Uskladila se je tudi višina otroškega dodatka. Upravičenci, katerih dohodek na družinskem člana znaša do 15 odstotkov povprečne plače, bodo od februarja dalje mesečno prejeli za prvega otroka 20.230 tolarjev, za drugega 22.250, za tretjega in naslednjega 24.280 tolarjev. S 1. januarjem 2003 so se zvišali tudi materialni stroški za rejenco, ki znašajo zdaj 52.080 tolarjev, rejniki pa bodo za svoje delo mesечно za rejenco prejemali 23.580 tolarjev.

Z 29. januarjem se na področju delovanja preživninskega sklada odpravila omejitve, po kateri ima pravico do nadomestila preživnine le otrok, ki živi v družini, v kateri dohodek na družinskem člana ne presega 55 odstotkov povprečne plače v državi v preteklem letu. S tem bodo dosegli enako obravnavanje otrok, ki živijo v enoroditeljskih družinah in kjer preživninski zavezanci ne prispevajo k preživljjanju skupnih otrok.

S to zakonsko spremembou se razširja krog oseb, ki imajo možnost pridobiti pravico do nadomestila preživnine na vse ne glede na do-

hodkovni položaj. Vsem otrokom, ki jim je pravica do nadomestila preživnine sedaj mirovala zaradi preseganja dohodkovnega položaja, bo Sklad začel izplačevati s 1. februarjem 2003. Opredelitev nerednega oz. neplačevanja preživnine, ki je kot pogoj za prido-

bitev pravice bil trenutno natančno opredeljen le v navodilih o postopku za uveljavljanje pravice do nadomestila preživnine, je sedaj natančno opredeljen na ravni zakona in ne podzakonskih predpisov.

Katja Dolenc

## Trgovci in občina z roko v roki

Pred dnevi sklican sestanek trgovcev Mestnega trga v Škofji Loki je na plan prinesel vrsto njihovih problemov, ki naj bi jih reševala občina.

**Škofja Loka** - Izpostavili so problem parkirnih mest, odpiralni čas trgovin, prireditve na Mestnem trgu, posebnega mestnega avtobusa, promocije mesta in opozorili na pomajkljivost centra mesta - tu ni bankomat. Zaradi tega smo se po odgovore odpravili na Občino Škofja Loka, in sicer k Mateji Hafner Dolenc, svetovalki za obnovo mestnega jedra.

O postavljivosti bankomata je Hafner Dolencova povedala, da bi bila tudi sama zelo vesela, če bi ga imeli tudi na Mestnem trgu. Občina se je v preteklosti pogovarjala z banko, ji dala ponudbo, vendar odgovora ni bilo. Trgovci so zavzeli tudi za nova parkiršča ter za uvedbo posebnih ugodnosti za stalne kupce - v obliki parkirnih listkov. "Občina se zavezuje za nove parkirne površine, ki bodo dovolj blizu in brezplačne. O brezplačnih parkirnih listkih se sicer lahko pogovarjam, a je na tem mestu zelo malo parkirnih mest in še tu je župan obljudil polovico mest bodočemu hotelu," je povedala Hafner Dolencova.

Občina pripravlja tudi projekte za garažno hišo, ki bi sprostila predvsem mirujoči promet mesta oziroma parkirna mesta, ki jih sedaj zasedajo domaćini. "Glede odpiralnega časa lahko rečem le, da ta sodi v domeno trgovcev, ki se morajo med seboj dogovoriti in potem tudi spoštovati red. Odpiralni čas nikakor ni v domeni župana, saj ga določa le gostinskim obratom in še to le tistim, kjer je prihajalo do številnih pritožb sosedov," je razložila svetovalka župana.

Mateja Hafner Dolenc nam je tudi povedala, da pozna primer povezovanja trgovcev v staro Ljubljani.

400 povezanih trgovcev je naredilo studio, ki je pokazala, da morajo nastopati skupaj tako občina kot trgovci. "Tudi v Škofji Loki bo občina s trgovci vsekakor sodelovala pri promociji in dogajjanju na trgu, vendar morajo aktivno držo zavzeti trgovci in nam povedati svoje predloge. Na srečanju naj bi padale tudi ideje o podobnosti s Cityparkom. Tam vsak trgovec prispeva povprečno po 1,5 milijona tolarjev na mesec," pravi Hafner Dolencova.



Mestni trg v Škofji Loki potrebuje sodelovanje vseh: lastnikov hiš, trgovcev in občine.

Slabšemu obisku trgovin na Mestnem trgu pa botruje tudi spremenjene navade potrošnikov, ki danes veliko bolj zahajajo v modne nakupovalne centre, poleg tega pa se je zmanjšala tudi kupna moč. Razen tega Občina Škofja Loka vsako leto s svojimi sredstvi, le delno pa jih sponzorirata še Jub in SGP Tehnik, žal pa so lastniki lokalov in lastniki hiš ne prispevajo nič, sama občina pa

ima na trgu le tri lokale. Za leto 2004 načrtujejo tudi tlakovanie trga, načrti so že pripravljeni. Župan Igor Draksler nam je povedal, da staro mestno jedro predstavlja specifiko prostora v občini Škofja Loka, zato se zavedajo kako poseben položaj imajo trgovci v tem delu mesta: "Veseli smo, da so se vendarle začeli bolj povezovati in iskati skupne rešitve, zato bo Občina tista institucija, ki jim bo pri iskanju teh rešitev in iskanju skupnega jezika vsekakor pomagala."

Škofja Loka še nima večjega trgovskega središča, a je bilo v zadnjem času veliko zanimanja za postavitev takšnega centra. Zainteresirani investitor je bil tudi pozvan, da za utemeljitev posega pripravi strokovne študije, med drugim tudi studio o razvoju trgovske dejavnosti na območju Škofje Loke. Ker ustreerne študije še niso bile dostavljene, bodoča gradnja tudi še ni bila obravnavana na Občini Škofja Loka. "V kakšni obliki in kdaj bo postavljen takšen center je vendarle vprašanje časa," je na koncu še povedal župan Draksler.

Boštjan Bogataj

## Kdaj telefonska vračila?

V dneh po uspelem referendumu za vrnilne vložkov v telekomunikacijska omrežja, se širijo govorice o počasnosti države pri izplačilu. Omenja se celo doba do 10 let.

**Davča** - Peter Prezelj, član organizatorjev referendumu, nam je povedal, da bo država morala vračati takrat, ko bo prodala svoj delež v Telekomu. "Upamo le lahko, da bo država prodajala dovolj gospodarno, a hkrati tudi hitro. V zakonu pa tudi piše, da se bo postopek vračanja vložkov začel mesec po prvi prodaji," je razložil Prezelj.

Glede na to, da je delež države v Telekomu gromanzki, pa so organizatorji prepričani, da navkljub referendumski odločitvi država ne bo zavlačevala z izplačili, in bodo prodali dovolj velik delež za poplačanje vseh vlagateljev. Seveda je vse v rokah vla-

de. Peter Prezelj še meni, da interes države po vrnilju vložkov je tako čist, saj bi lahko vlada začela vračati že leta 1997, ko je bil sprejeti prvi zakon. Seveda pa velja, da dobro (in monopolno) delo Telekoma prinaša tudi večjo vrednost delnic, s tem pa bodo vsi upravičenci lažje prišli do svojih vložkov. Ali se lahko zataknem pri izplačilu? "Menim, da ne vlada ne parlament ne moreta kršiti referendumsko odločitve," na koncu odgovarja Peter Prezelj, ki se ob tej priložnosti zahvaljuje vsem, ki so prispevali svoj glas za uspeh na referendumu, kakor tudi vsem, ki so že prej podpisali podporo referendumu na domačih upravnih enotah.

Boštjan Bogataj

## OBVESTILO O VPISU

### V 1. RAZRED DEVETLETNE OSNOVNE ŠOLE

OSNOVNE ŠOLE V KRANJU vabijo k vpisu v 1. razred devetletne osnovne šole vse otroke rojene v koledarskem letu 1997.

Vpis bo potekal na matičnih šolah v ponedeljek, 3. februarja, v torek, 4. februarja, in v sredo, 5. februarja, od 10. do 18. ure v prostorih šolske svetovalne službe.

K vpisu pripeljite otroka in prinesite njegov osebni dokument.

Vabljeni!

# Obravnavali le letošnji občinski proračun

Na občinskem svetu občine Železniki se je prvič uradno predstavila koalicija SLS, Svet pod Ratitovcem in Rad imam svoj kraj.

**Železniki -** Omenjena koalicija ima v 17-članskem svetu devet glasov, po dosedanjih izkušnjah pa bo županski mandat Mihaela Prevc težaven. Znano je, da je župan z občinsko upravo svetnikom v potrditev predlagal proračun za leti 2003 in 2004, a ga je koalicija preglašovala in so obravnavali le proračun za letos. To pa je močno razburilo druge svetnike.

Slopošno razpravo o predlogu proračuna je začel župan, ki je najprej svetnikom razložil nekaj tehničnih terminov za sprejem proračuna. Ta bo sprejet v treh fazah, tokrat je bila na vrsti druga faza. V vmesnem času so se sestali odbori občinskega sveta, in podali veliko pripombe v predlogov na občinski proračun. Razen tega je župan sklical še usklajevalne sestanke, in sicer s koalicijo in s predstavniki vseh političnih strank in jim predstavil sprememb. "Dogovorili smo se za zelo mala odstopanja, skupno le za okoli 5 milijonov tolarjev. Vseeno menim, da bi uveljavljali prakso prejšnjih let in morajo predlagati sprememb povedati, kje povisiti postavke in kje denar vzeti," je razložil župan.

Cirila Tušek iz občinske uprave, zadolžena za proračun, je razložila, da je v vmesnem času prišlo do spremenjenih postavk za 25 milijonov tolarjev. Odločili so se za odpodajo delnic Gorenjske banke, sedaj pa lahko razliko zapolnijo le na odhodkovni ravni.

## Za devetletko še manjka učilnic

Čeprav so v kranjski občini zadnja leta pospešeno dograjevali in obnavljali osnovne šole, jih bo obvezni prehod na devetletni program septembra nekoliko prehitel. Najtrži oreh Jenkova šola.

**Kranj -** V mestni občini Kranj v projektu predčasnega uvajanja devetletne osnovne šole sodelujejo Copova in Aljaževa šola na Planini ter šola Orehek. Septembra, ko bo devetletka obvezna za vse, prostora, potrebnega za prve razrede šestošolcev, nivojski pouk in deljene skupine učencev pri izbirnih predmetih, v vseh šolah še ne bo dovolj. Zato bo pouk nekaj časa še organiziran v različnih izmeniskih oblikah.

Mestna občina Kranj je zadnja leta veliko vlagala v osnovne šole; Jenkovo podružnico na Trsteniku, Prešernovo na Kokri, na Orehek je bila zgrajena popolna osemletka, v Mavčičah obnovljena njena podružnica, obnovljena streha in plavalni bazen v Aljaževi šoli, obnovljena stara šola v Stražišču, tik pred zaključkom pa je tudi dograditev in obnova Prešernove matične šole v Kranju.

Na Planini, kjer so tri osnovne šole, sta bili Aljaževa in Čopova grajeni kot celodnevni šoli, temu primerno visok je tudi standard, ki ne potrebuje bistvenih prilagajanj za devetletni program. Drugače pa je s šolo Staneta Žagarja, ki sodi med stare, grajene za klasični pouk. Potrebno je bo obnoviti, predvsem pa nadomestiti prizidek, ki je bil pred dvema desetletjema grajen kot začasen. Trenutno stisko Žagarjeve šole bosta blažili drugi dve šoli na Planini, s preusmerjanjem učencev bodo skušali zagotoviti enakomerno polnost vseh treh šol.

Tudi matična šola v Stražišču sodi med stare šole, njeni prostorsko stisko pa bo mogoče rešiti le z nadzidavo novih prostorov. Ta je predvidena še v tem letu.

Osnovna šola v Predosljah bo po vpeljavi devetletke glede na demografiske podatke delovala kot dvorazrednica. Že zdaj v njej manjka specializiranih učilnic, dograditi bo treba vsaj dve. Največ težav v mestu pa ima osnovna

Šola Simona Jenka. Njena razbremenitev je zamišljena s preoblikovanjem podružnice Center v popolno devetletko, ko se bo iz stavbe umaknila ekonomska šola. Država gradnjo nove ekonomske gimnazije že nekaj let odlaga, po zadnjih zagotovilih naj bi bila zgrajena septembra 2004. Torej leta dni po obvezni uvedbi devetletnega programa. Šola in občina zato iščeta rešitev, ki bi dotele vsaj nekoliko ublažile stisko. Podružnici na Trsteniku in v Goričah bosta do jeseni dograjeni z dodatnimi učilnicama, tako da bo v obeh lahko po pet oddelkov. Razmišljajo tudi o tem, da v šolski vrtec v matični Jenkovi šoli letos ne bi več vpisovali otrok, ampak jih preusmerili v Kranjske vrtce, razen tega pa naj bi ekonomska šola za potrebe podružnice Center odstopila štiri učilnice, ki jih ima zdaj v najemu. Obstaja tudi možnost, da bi oddelek šole gostoval v kateri drugi šoli, kjer imajo učilnico odveč in bi se otroci tja vozili. **Helena Jelovčan**



## Kranjskogorski podžupan je Bogomir Košir

Na minuli seji so občinski svetniki dali pozitivno mnenje k imenovanju Marka Dulmina za ravnatelja šole in z večino glasov izvolili Bogomirja Koširja za podžupana.

**Kranjska Gora -** Na minuli seji občinskega sveta Kranjska Gora so se strinjali, da se podaljša pogodba za odvoz odpadkov na depozit Malo Mežakla za občine Radovljica, Bohinj in Bled in tudi z nadaljnjo dokapitalizacijo jeseniške klavnice oziroma Jeseniških mesnin, za kar bo občina namenila sredstva tako kot v prvi fazi dokapitalizacije.

**Dovje -** Mojstrana. Občinsko volilno komisijo bo vodil Kranjskogorci Hubert Rot, žirijo za občinska priznanja Robert Robič iz Rut, odbor za prostorsko planiranje in varstvo okolja Jože Krive, LDS, iz Mojstrane, odbor za turizem, gospodarstvo in obrt Slavko Miklč, LDS, iz Kranjske Gore, odbor za finance Miro Eržen, Nestrankarska Zgornješavska dolina, iz Mojstrane, odbor za komunalno in javno infrastrukturo Bojan Kordič, ZLSD, iz Rut, odbor za kmetijstvo in gozdarstvo Črtomir Kosmač, Nestrankarska Zgornješavska dolina, iz Kranjske Gore, odbor za vzgojo, izobraževanje in kulturo Janez dr. Mlinar, N.Si, iz Kranjske Gore, odbor za zdravstvo, socialno varstvo in skrbstvo Robert Robič, SMS, iz Rut, odbor za šport in športne objekte Gregor Benedik, Lista za razvoj športa in turizma, iz Kranjske Gore, komisija za lokalno samoupravo in statutarne zadeve pa Bogomir Košir, SDS, iz Kranjske Gore.

Darinka Sedej

## Jubilej Glasbene šole Kamnik

**Kamnik -** Glasbena šola v Kamniku praznuje 50-letnico. Ob tej priložnosti je bil v petek zvečer v kulturnem domu v Kamniku dobrodelni koncert, na katerem so nastopili Mestna godba Kamnik pod vodstvom Roka Špruka, godalni orkester Glasbene šole pod vodstvom Janeza Klobučarja, Mešani pevski zbor Cantemus Kamnik pod vodstvom Sebastjana Vrhovnika in ansambel Štajerskih 7 z Robertom Smolnikarjem. Kamničani so napolnili dvorano do zadnjega kotička, izkupiček s koncerta pa so prireditelji namenili za izboljšanje delovnih pogojev Glasbene šole Kamnik. **A.Z.**

## Osamosvojitev blejske komunale

**Bled -** V blejski občini so se pred leti odločili za svojo komunalno službo in za ločitev od Komunale Radovljica, vendar sklepnega dejanja dokončne izločitve doslej še ni bilo. Zanj so, kljub prvemu negodovanju, na zadnji seji poskrbeli blejski občinski svetniki in sprejeli sklep o dokapitalizaciji podjetja Infrastruktura Bled, d.o.o..

Občinski svetniki so županu Jožetu Antoniču očitali, da gradiva za tako pomembno točko dnevnega reda ne morejo dobiti šele na seji in na njej o vsebinu tudi odločati. Kljub temu so prisluhnili argumentom za in odločanje o dokapitalizaciji uvrstili na dnevni red. Blejska občina je konec leta 2001 sporazumno izstopila iz podjetja Komunala Radovljica. Po prvotni cenitvi je cenična vrednost premičnih dobrih 60 milijonov tolarjev, po novi cenitvi, ki so jo opravili lani, pa naj bi bila vrednost za polovico manjša. Za razliko naj bi poskrbeli z odpisom obveznosti za izplačilo poslovne deležje blejski občini. Komunala Radovljica naj bi odpisala tudi svojo obveznost do blejske občine v vrednosti zaloga, ki znašajo 6,6 milijona tolarjev in ji v treh obrokih izplačala še 45 milijonov tolarjev. Komunala Radovljica mora sanirati zaprto komunalno depozito na Črnivcu, občina Bled pa naj bi letno povrnila sorazmerni del stroškov sanacije glede na svoj 33-odstotni delež. Svetniki so sprejeli sklep o dokapitalizaciji podjetja Infrastruktura Bled ter s tem prižgali zeleno luč dokončnemu izstopu blejske komunalne službe iz radovljiske.

Svetniki so s tajnim glasovanjem izvolili podžupana, to funk-

cijo bosta, kljub pomislekom nekaterih svetnikov, da je to potratno in (pre)draglo za občinski proračun, nepoklicno opravljala Bojan Žerovec (SDS) in Miha Potočnik (LDS). Žerovec naj bi bila podžupanska funkcija objavljena pred volitvami, stranka LDS, ki je na zadnjih volitvah dobila največ glasov, pa je tudi predlagala svojega kandidata. Žerovec, ki tudi sicer dela v turizmu, bo skrbel za področje turizma, Potočnik pa za infrastrukturo in šport. Svetnik Alojz Poklukar je ob tem dejal, da bi po volilnih rezultatih tudi občinski listi pripadlo podžupansko mesto in dodal, da bi občini zadostal že en podžupan, ki pa mora biti učinkovit, saj je občina od prejšnjega vodstva podedovala dolg. Župan Antonič je svetnike obvestil, da bo delo opravljal poklicno, svetniki pa so soglasno

Renata Skrjanc

## Usposabljanje v turizmu

**Bled -** Mednarodni inštitut za turizem in Višja strokovna šola za gospodinjstvo in turizem Bled sta letos prvič skupaj pripravila katalog, ki vključuje šestdeset programov izobraževanja in usposabljanja s področja poslovodstva, trženja, stika z gosti, motivacije, informatike, nadzora, kuhinje in strežbe, znanja jezikov, načrtovanja in razvoja turizma ... Center za usposabljanje v turizmu je že razpisal prvi enajst seminarjev, ki bodo potekali od marca do junija, so sporočili iz Nacionalnega turističnega združenja in še dodali, da so seminarji namenjeni vodstvenemu kadru v turizmu in hotelirstvu, vodjem in drugim zaposlenim v kuhinji, strežbi in recepciji, zaposlenim v manjših gostinskih obratih, vodjem turističnih agencij, samostojnim podjetnikom in drugim. Trajajo različno dolgo, od enega do treh dni, obsegajo pa predavanja, delavnice in praktično delo. **C.Z.**

## Na seji tudi 40 vaščanov

Četrtekovo sejo občine Žirovnica je zaznamoval prihod vsaj 40 vaščanov. Ti so po znanem protestu proti postavitvi telefonske antene dosegli tudi sprejem sklepov občinskega sveta. Novi podžupan je Izidor Jekovec.

**Žirovnica -** Problem postavitve antene mobilnega operaterja so obravnavali na začetku seje, toda, kljub temu da sta bila tako občina kot odbor vaščanov na isti strani, se je razprava vlekla uro in pol. Na koncu so svetniki, v soglasju z odborom, sprejeli vrsto sklepov.

Tako je že v petek občinska uprava poslala zahtevo za prekinitev vseh del Mobiletu, ter prošnji za preklic dovoljenja pristojnemu ministrstvu ter za odpoved najemne pogodbe Slovenskim železnicam. Župan Franc Pfajfar bo v naslednjih dneh skušal sklicati sestanek vseh prizadetih strank, občina bo plačala stroške odvetnika, ki so nastali ob delu vaščanov, ter tudi študijo, ki bo prikazala obstoječe stanje škodljivih vplivov obstoječe infrastrukture v Žirovnici. Svetniki so prav tako odločili, da je lahko takšno bazno postajo na območju občine katerikoli mobilni operater postavi le v soglasju z občinsko upravo. V nadaljevanju seje so se svetniki lotili najpomembnejšega akta občine - v prvi obravnavi so sprejeli proračun za letos. Seveda je bilo pobud za spremembe veliko, največ so jih prispevali občinski odbori ter tudi posamezni svetniki. Župan Pfajfar jim odgovarja, da so žal dali le povsodne odgovore: "Iz tega sklepa, da je proračun dobro pravljhen, seveda upoštevajoč naše programe in poprejšnje dogovore." Tako je na pobudo o odkupu primerne hiše in razvoju celovite ponudbe v Vrbi menil, da bo ta problem potrebno obravnavati posobej in narediti ustrezna sredstva za ureditev le-te. **Boštjan Bogataj**

# Kultурno, vzgojno in versko poslanstvo škofijске gimnazije

Škofijška klasična gimnazija, ki deluje v okviru Zavoda sv. Stanislava v Šentvidu nad Ljubljano, je pomembna zasebna cerkvena vzgojna in izobraževalna ustanova, za katero je med mladimi vedno več zanimanja.



Dr. Tone Jamnik

**Šentvid nad Ljubljano** - V soboto, 1. februarja, je bil na škofijški klasični gimnaziji, v Jegličevem dijaskem domu in v glasbeni šoli, ki delujejo v okviru Zavoda sv. Stanislava v Šentvidu nad Ljubljano, dobro obiskan dan odprtih vrat. Zavod sv. Stanislava, v okviru katerega delujejo še Slovenski dom in Studia Slovenica, ki zbirata gradivo o življenju in delu Slovencev doma in po svetu, postaja vedno bolj pomembna vzgojna, izobraževalna in kulturna ustanova, ki ni več pomembna le za katoliško cerkev v Sloveniji, ampak na splošno za državo Slovenijo in njene državljanke in državljan.

Zavod sv. Stanislava ima dramatično preteklost. Takratni škof Anton Bonaventura Jeglič je 16. julija 1901 blagoslovil temeljni kamen za Škofove zavode, kot se je imenoval zavod takrat. Zaradi denarne stiske je bil leta 1905 pod streho same osrednji del poslojava, ostali del pa štiri leta kasneje. Gimnazija v Knežskofovskem zavodu sv. Stanislava (takšno je bilo uradno ime) je začela delovati 21. septembra leta 1905. Bila je prva gimnazija na Slovenskem s popolnoma slovenskim poukom in odličnimi profesorji ter obveznim poukom telesne vzgoje. Junija in julija leta 1913 pa je bila prva matura v slovenščini na Slovenskem. Med prvo svetovno vojno je bila gimnazija postopoma spremenjena v bolnišnico. Do konca leta 1917 so sprejeli nad 38.000 ranjencev. Leta 1940 je bila na gimnaziji zadnja matura, nato pa so jo zasedli Italijani in Nemci, ki so zavod spremnili v zbirni center za družine, ki so jih izselili v Srbijo. Po koncu vojne je bil zavod zbirališče za iz Koroške vrnjene domobrance, do leta 1991 pa vojašnica jugoslovanske vojske. Zavod sv. Stanislava je bil

gačen od pouka na drugih gimnazijah, je dr. Tone Jamnik odgovoril, da dajejo razen rednemu predmetniku, ki je običajen in predpisani za vse gimnazije, še poseben poudarek umetnosti, glasbi, športu in verouku. Gimnazija ima svoje zbole in orkestre ter številne druge kulturne skupine. Njihov verouk ni takšen, kakršnega poznamo iz župnij.

"Želimo, da dobijo naši dijaki v širih letih temeljne informacije o krščanstvu, islamu in drugih religijah, kar je sedaj zelo aktualno, o filozofske in antropološke pogledu na človeka kot stalnega iskalca ter o svetem pismu. V četrtem letniku pa namenjamo še posebno pozornost temeljnemu etičnemu vprašanjemu, kot so kloni-

ranje, bioetika, evtanazija in podobno. Dijake vzgajamo državotvorno. Tega namesto nas ne bo nihče naredil. Obravnavamo temeljna vprašanja s področja demokracije, politične filozofije in družbene etike, skratka z vseh področij, ki so pomembna za delovanje moderne države. Ta znanja so temeljna za sodobnega človeka. Iz sodelovanja s sorodnimi školami na Nizozemskem, v Angliji, Nemčiji, na Danskem in Italiji smo spoznali, da imajo tudi pri njih podoben predmet, pri katerem imajo dijaki možnost, da dobijo temeljno informacijo o verovanju, religijah in etičnih vprašanjih. Kako se bodo pa odločali v življenju, je njihova osebna stvar in jo je treba spoštovati."



Dr. Tone Jamnik je zanikal domnevo, da naj bi se predvsem dijaki škofijških gimnazij odločali za duhovniški ali redovniški poklic. Taki primeri so, vendar gre do v duhovniški poklic tudi dijaki iz drugih gimnazij. Ohrabruje ga dejstvo, da škofijške gimnazije v slovenskem šolstvu niso več nekaj izjemnega ali nenavadnega, ampak je zaradi vedno večje odprtosti teh šol tudi predstovk vedno manj. Škofijška gimnazija zelo dobro sodeluje s kranjsko gimnazijo, veliko profesorjev pa sodeluje v raznih ocenjevalnih in drugih komisijah. "Nimamo občutka zapostavljenosti. S svojim načinom dela želimo obogatiti ta prostor," je dejal prijazni direktor dr. Tone Jamnik.

Jože Košnjek

leta 1991 vrnjen ljubljanski nadškofij. Takratni nadškof dr. Alojzij Šuštar pa je s posebnim aktom 4. novembra leta 1992 znova ustanovil zavod, škofijška klasična gimnazija pa je začela uradno delovati 31. avgusta leta 1993. Za seboj ima tako deset let delovanja in šest generacij maturantov.

"Z vpis na našo gimnazijo vladala vedno večje zanimanje. Zavod sv. Stanislava postaja v slovenskem kulturnem in družbenem prostoru ponovno tisto, kar je nedaj bil in opravlja kulturno, vzgojno, državotvorno in tudi versko poslanstvo," je dejal v soboto direktor Zavoda sv. Stanislava dr. Tone Jamnik. "Maturitetni rezultati kažejo, da smo res kakovostna šola. Matura je bila vsa leta doslej opravljena standartno, povprečen uspeh pa je bil prav dober. Vsako leto imamo več zlatih maturantov, ki zbereglo nad 30 točk. Analize nam kažejo, da so naši dijaki tudi uspešni študentje. Dobra priprava na študij je eden pomembnih ciljev gimnazijškega pouka."

Na vprašanje, v čem je morda program škofijške gimnazije dru-

## Svečnica in Blaž ljudska praznika

V nedeljo, 2. februarja, je bil praznik **Jezusovega darovanja ali svečnica**, ki je med slovenskimi kristjani spoštovan praznik. V cerkvah so v nedeljo blagoslavljalni sveče, ki simbolizira tudi prvobitno človekovo hrepnenje po svetlobi. Včeraj, 3. februarja, pa je bil **Blaž**. Katoliška cerkev ga uvršča med štirinajst zavetnikov v sili, je pa priprošnjik v primeru bolezni grla, vratu in zob, ker pa so ga po legendi ljubje tudi divje zveri, je tudi zavetnik živinorejcev. Po cerkvah so delili včeraj Blažev blagoslov z dvema zvezanicima svečama. Ime Blaž je v Sloveniji znova pogosto. Zato so imeli včeraj god vsi, ki jim je ime Blaž, Blaže, Blažek, Blaž, Blaž in Blažka. Iz Blaža je nastalo precej priimkov. Na primer Blažič, Blažej, Blažek in Blažina.

Danes, 4. februarja, praznujejo Andrej Corsini, škof Janez de Britto, mučenec Katarina de Ricci, Jožef Leoneški, duhovnik, in Gilbert, škof. Andrej Corsini, po njem godujejo Andreji, Drejci, Drejči in podobno, je bil razvajen otrok iz okolice Firenc. Kasneje se je v cerkvi spremenil in obljubil, da bo šel v karmeličanski red. Postal je sposoben škof, ki je zradi življenjskih izkušenj znal skrbeti za stare in mlade. Miril je sprta mesta. Umrl je januarja leta 1373. Imamo pa še drugega Andreja, ki ima god 30. novembra.

Jutri, 5. februarja, bo godovala Agata, devica in mučenka. Ime

Agata med Slovinci sicer ni pogosto, je pa poznano. Pisatelj dr. Ivan Tavčar je izbral Agato za glavno junakinjo romana Visoška kronika. Agata je bila rojena v 3. stoletju na Siciliji. Bila je lepa in bila zanimiva za številne snubce. Med njimi je bil tudi Kvintjan, glavar sicilskega otoka. Agata ga je zavrnila in ostala zvesta svoji veri, zato so jo dali mučiti. Med njimi so ji rezali njene deviške prsi. Umetniki so jo začeli upodabljati s prsi na krožniku. Agata je zavetnica Katanije, saj naj bi jo rešila pred uničenjem zradi bruhanja ognjenika Etna. Je tudi zavetnica litarjev zvonov,

tkalcev in pastiric. Častijo jo tudi v Nemčiji, kjer imajo običaj "kruga svete Agate". V dveh prsih na krožnikih je videlo ljudstvo dva hlebčka kruha.

V petek, 7. februarja, bodo godovali redovnik Nivard, redovnik Egidij, ki ga poznamo tudi Slovenci, Adavk in frigijski mučenci, kralj Rihard in devica Kleta. Mogoče nekaj več besed o Egidiju, ki mu je v Sloveniji posvečenih nekaj cerkv. Bil je franciškan. Najprej je bil kuhar, nato pa je bil samostanski vratar, vendar je naredil na okoliške ljudi in tujce tak vtis, da so začeli govoriti, da je samostanski vratar svet-

nik. Sam, Egidij je bilo meniško ime, sicer pa je bil Frančišek Anton, je umrl 7. februarja leta 1812.

V soboto, 8. februarja, bosta godovala Hieronim Emiliani, ki je ustanovil redovno družbo somas (skrbijo za bolnišnice, sirotišnice in ubožnice), in devica Jožefina Bakhita, v nedeljo, 9. februarja, pa bodo godovali mučenka in devica Apolonija, mučenec Nikefor in škof Sabin. Apolonijo upodabljajo s palmo v rokah, ki simbolizira mučeništvo, in z zombom v kleščah. Med mučenjem so ji namreč izbili zobe.

Jože Košnjek

## Škof Alojz Uran v Preddvoru



**Preddvor** - Ljubljanski škof Alojz Uran je pred kratkim praznoval 62. rojstni dan, prav tako pa uspešno okreva po operaciji. Škof Uran je priljubljen med verniki, saj je veseli in preproste narave, razen tega pa je odličen pevec. V Slovenski škofovski konferenci je zadolžen tudi za delovanje med Slovinci po svetu, ki jih pogosto obiskuje. Pred kratkim je škof Uran obiskal tudi občino Preddvor, kjer so mu vočili za jubilej in mu pripravili sprejem, ki se ga je udeležil tudi župan Franc Ekar s soprogom Marjetou.

J.K.



Damjana Šmid

**DRUŽINSKI NASVETI**  
**Povej mi pravljico... (4)**



Damjana Šmid

"Poznam dve vrsti ljudi, ki mi niso pri srcu. To so tisti, ki se ne znajo smejeti in tisti, ki ne znajo ceniti pravljic, ki so bile duša moje mladosti. Zanje so pravljice res umrle, a zame so še vedno žive." (France Bevk)

Pravljice nam poleg varnosti in lepega, čarobnega sveta ponujajo tudi veliko simbolike, kar je razumljivo, saj so bile pravno pravljice namenjene in napisane za odrasle. Očitno so služile kot nekakšni učbeniki življenja, ki so ljudi spominjali na enkratnost življenja in na vrednote v življenju. Nepruhedne goščave, trnje v gostem grmovju, zaraščeni gradovi, do katerih so lahko prišli samo najpogumnejši, predstavljajo ovire, na katere naletimo v življenju in ki jih lahko premagamo, če smo pogumni in vztrajni. Gradovi, temne votline in zaklenjene sobe so vse tiste prepovedane stvari, katere nam ne pripadajo, dokler nismo zato dovolj zreli. In ko se enkrat končno priborimo do svojega kraljestva, naj bi to pomenilo nekakšen vstop v življenje ali življenje samo, v katerem smo sami svoji vladarji in si ga uredimo po lastnih željah in potrebah. Pridobitev kraljestva naj bi po nekaterih razlagah pomenilo nekakšno moralno zrelost. Da pa človek pride do nje, mora prehoditi dolge poti, rešiti mnogo ugank in se soočiti z nevarnostmi in pastmi. Posebno moč imajo tudi čarobni predmeti, ki jih pridobjijo junaki in so kot nekakšna spoznanja, ki jim pomagajo iti naprej po poti. Drevesa, ki pogost nastopajo v pravljicah, nam na simbolična način prikazujejo življenje. Jablana pomeni plodnost, rodovitnost, ustvarjalnost in ni zaman ljudska navada, da ljudje sadimo drevesa. Saj poznate tisti pregovor, naj bi vsak moški zaplodil sina, zasadil drevo in napisal knjigo. Tudi ob raznih pomembnih praznikih sadimo drevesa in če se peljemo po naši lepi deželi smo priče prečudovitim dreverdom in nasadom. Plodovi na drevesih pa predstavljajo naše dosežke. Včasih se zgodi, da jih ukrade kakšen črni krokar, če nismo pazljivi ... ali pa zgnijejo, če ne negujemo svojih darov ... Ko smo že pri naravi, naj se spomnimo še na kače, ki pogost nastopajo v pravljicah. Te male živalice, ki so v pravljicah pogoste velike, se nam prikažejo kot hudobne in kot dobre in naj bi nas spominjale na naravo, na svet. Če kačo poljubimo ali z njo dobro ravnamo, se spremeni v nekaj lepega, če jo sovražimo, se nam maščuje. Zatorej le reciklirajmo smeti, odvažajmo odpadke na zato namenjene kraje in ne delajmo razdejanja materi naravi. Na mnogih krajev sveta se tale naša ljuba narava že maščuje ... in red v vesolju se podira zaradi človeškega pohlepa po še in še...



Piše Eva Senčar

## S knjigo o ...

**Ljubezenski pobegi**, (Liebesflüchten), zgodbe, Bernhard Schlink, prevedla Sandra Baumgartner, Cankarjeva založba, Ljubljana 2002, 256 str., 3.990 sit.

Bernhard Schlink si je priznanje mednarodne javnosti pridobil z uspešnico Bralec, ki je v naših knjižnicah še vedno ena najbolj branjih knjig. Nedvonomo je, da je kot sodnik in profesor prava na Humboldtovi univerzi v Berlinu razvil pretoran posluh za pozanjanje najglobljih kotickev človekove duše; mišljenja, hotenja, hrepnenja, in nenazadnje materialnih in duhovnih posledic, ki jih je Nemcem prinesla vojna in povojna dogajanje, kamor je posegal tudi berlinski zid. Usode so tesno povezane tudi z minulim družbenim dogajanjem, ki so se znašle med Ljubezenskimi pobegi; razkrivanje svinje pelje zgodbo že v Bralcu. Ljubezenski po-

begi so pravzaprav iskanje; Schlinkovi junaki iščajo svojo osebnost, ki ne more izstopiti iz vrtljaka; vrtijo se v pehanju za čemerkoli, v razkrivanju nečesa - skrivnosti, ki 'skrivnosti' obvladuje medčloveške odnose, vrtijo se v neizogibnem podleganju tokovom, ki jih narekuje družbena stvarnost, diktirana s politiko. Pobegniti in biti sam s seboj; ko Schlinkovi junaki odkrivajo skrivnosti soljadi in njihovih zvez, se znajdejo pred odskrnjenimi vrati svojega jaza. Odpreti jih na stežaj, ali zapreti? Okusiti "Sladki grah": to je kot odkriti, da človek mora biti srečen, da lahko osrečuje druge. Pa tudi če osreči samo samega sebe - z vsakim kančkom sreče, ki pride na svet, postane svet nekajtolejši, z lastnim kančkom prav tako kot s tujim, piše avtor. Toda iskanje sreče je tudi upati si. Storiti nekaj, kar prekine z ustaljenimi tircicami in našem vedno bolj razacionaliziranim življenjem; V "Ženski z bencinske črpalki" pravi: Pogosto so sanje, ki nas spremljajo, nasprotje življenju, ki ga živimo. Pustolovc sanja o prihodu domov, započkar pa o odhodu, daljnih deželah in velikih delanjih. Kako prekiniti življenje, polno ritualov, zakonsko zvezo, katere skrivnost uspeha je bila ravno v neskončnih ritualih; zakaj torej ne prekiniti vsakdanosti? Ker obstaja strah pred nedokončanim, za katerega ne vemo, od kod prihaja in zakaj postaja, starejši, ko smo vedno večji - spremembe zahtevajo čas, ta pa teče in uhaja vedno hitreje. Da bi bilo zmotno misliti, da začnejo ljudje sprejemati življenjske odločitve šele, ko postanejo ali so odrasli. Otroci enako odločno pristajajo na dejanja ali način življenja kot odrasli. Pri svojih odločitvah sicer ne ostanejo za vedno, toda tudi odraslim gredo njihove življenjske odločitve pogosto spet iz glave, nam avtor razkrije že v prvi zgodbi "Deklica s kuščarjem". Resno o življenju najprej pomembnega, nato pa zavženega in iz elitne srečenje izključenega sodnika, družinsko skrivnost, odnos med staršema, nesmiselnost totalitarnega režima, ki golja človeške usode, pa s pomočjo deklice in kuščarja, žrte in imperialističnega golca, razkriva njegov sin.

Osebe se nam kažejo takšne, kakršne so v odnosu do nas. In potem se zgodi kot v "Škoru čez plot"; ... Včasih se je vprašal, kaj bi bilo hujše: da je ta, ki ga ljubiš, z drugim nekdo drug ali pa, da je prav ta, ki ga poznaš tudi ti?... V vsakem primeru, in to, kar naj bi nam pripralo, v obeh primerih nam je bilo ukradeno. Prepustite se Schlinku, vse je res.

# Zveza je mlada, člani pa so sivi

Po letu delovanja so zadovoljni z uspehi Čebelarske zveze zgornje Gorenjske. Število društev se je letos podvojilo, zato je v zvezi že več kot 800 članov.

**Breznica - Na prvem občnem zboru zveze se je pridružilo sedmim ustanovnim članicam še sedem čebelarskih društev. Za letos so si zastavili veliko skupnih nalog, radi pa bi predvsem pomladili vrste sivolasih članov. Prvi častni član je postal Cyril Jalen z Rodin. Miniaturno kopijo Janševega čebelnjaka je dobil župan občine Žirovnica Franc Pfajfar za pomoč društva.**

Čebelarsko zvezo zgornje Gorenjske so ustanovili pred letom dni. Takrat so se vanjo vključila čebelarska društva Jesenice, Breznica, Radovljica, Bled - Gorje, Tržič, Preddvor in Cerknje. Za sodelovanje so se odločili tudi Bohinjci, vendar so pristopno izjavno podpisali letos. Na novo so se pridružila še društva Škofja Loka, Železniki, Selca, Poljane-Gorenja vas, Skaručna in Šenčur. Tako se je družina gorenjskih čebelarjev povečala na več kot 800 članov. Predstavnikom društev je poročal



Prvo priznanje zveze je predsednik Boštjan Noč izročil županu občine Žirovnica.

predsednik Boštjan Noč, kaj so naredili od ustanovitve zveze. Imeli so štiri strokovna predavanja z množično udeležbo, udeležili so se seminarja v Celju in bili na ekskurziji v Gornji Radgoni. Društvo so podarili video kaseto o zatiranju varože, da bi izboljšali znanje o tej bolezni. Za zdravstveno varstvo čebel so naredili še več, a jim primanjkuje navodil strokovnjakov. Bolj uspešni so bili pri ohranjanju kulturne dediščine; saj so z občino Žirovnica dosegli dogovor o upravljanju Janševega čebelnjaka na Breznici. Jeseni so ga začeli obnavljati po navodilih strokovnjakov; sedaj končujejo obnovo panjskih končnic. Vse skupaj jih bo stalo okrog 8 milijonov tolarjev, je ocenil blagajnik Darko Magdič. Sami so zbrali več kot 30 odstotkov denarja, nekaj sta ga primaknila Čebelarska zveza Slovenije in ministrstvo za kulturo, pol pa ga je zagotovila občina. Zato je prejel miniaturno Janševega čebelnjaka župan Franc Pfajfar, zahvale pa so dobili Občina Žirovnica, Renata Pamič iz Zavoda za kulturno dediščino Kranj, sosedje Marija Černe ter Uršula in Klemen Ambrožič, KUD Breznica in župnik Jože Kuln.

Zveza je med drugim organizirala nakup pogač iz tujine, uspela na razpisu ministrstva za kmetijstvo za finančno pomoč, začela postopek za pridobitev lastništva plemenilne postaje Zelenica in se lotila priprave na letošnji svetovni čebelarski kongres APIMON-DIA. Poskrbela je za druženje članov ob odprtju Čebelarskega centra v Lukovici, pomagala pri organizaciji srečanja gorenjskih čebelarjev v Cerknici in pripravila srečanje čebelarskih zvez na Breznici. Veliko je storila za prepoznavnost čebelarjev; izdelala je plakat spletno stran zveze, izdaja pa tudi glasilo Kranjska čebelar. Kot je povedal urednik Franc Strupi, je v pripravi že 3. številka.

Uspešnost zveze so pohvalili njeni člani in gostje. Jeseniški čebelar Frančišek Medja je poudaril pomen obnove Janševega čebelnjaka, ki ga bodo svečano odprli junija letos. Domačin Stanko

davkom, ki ga terjajo ceste. Lani so od načrtovanega izvzema 83 glav srnjadi samo ceste pobrale 34 glav. Jerebice in fazana smo zaščitili, zdaj smo že tudi skoraj brez divjega zajca. Sicer pa gospodarimo na 2710 hektarih. Na tem območju imamo kar 28 prež, ki jih redno vzdržujemo. Imamo tudi 18 krmil. Vsačko leto se dogovorimo za delovne akcije. Letos bomo opravili okrog 500 prostovoljnih delovnih ur, še posebej skrbno pa se bomo lotili obnove doma."

Posebej so opozorili tudi na pomladitev članstva, saj je zdaj povprečna starost 61 let. Zato so sklenili, da bo novosprejeti član namesto pristopnine plačal trikratno članarino. Ugotovili so, da sodelujejo z vsemi društvimi v občini in tudi izven nje. Redno se dobivajo v domu, še posebej pa so se ob podelitev priznanj članom za večletno delo zahvalili Turističnemu društvu Vodice za priznanje, ki so jim ga podeliли lani za urejenost doma.

Andrej Žalar



Edo Bohinc

Noč je napovedal, do bo do takrat izdelan tudi novi prapor ČD Anton Janša Breznica. Radovljški strokovnjak dr. Aleš Gregorec je zagotovil, da se bodo več ukvarjali s čebelami in zatiranjem bolezni. Cveto Frelih iz Tržiča je izrazil prepričanje, da bodo ob vključitvi novih društev v zvezo lažje vlekli skupni voz. Ker je večina članov sivolasih, so se strinjali s pobudo Franca Strupija iz Cerkev za pridobivanje in vzgojo mladih čebelarjev. Te in druge naloge so zapisali v letošnji načrt dela zveze, podpredsednik ČZS Avgust Gril pa je s čebelarji iz Avstrije predstavil tudi prizadevanja za ohranitev avtohtonih vrst čebel. Na Gorenjskem ima največ

zaslug za vzrejo Kranjske sivke Cyril Jalen z Rodin, ki je na zboru soglasno postal prvi častni član zveze.

Pomoč pri delu zveze so obljudili župana Žirovnice in Bleda Franc Pfajfar in Jože Antonič ter tržički podžupan Vinko Perne, ki je tudi sam čebelar. Za svečano vzdušje so poskrbeli s kulturnim programom člani tamburaške skupine Kasarji in turističnega podmladka OŠ Žirovnik, domačini pa so čebelarje tudi pogostili.

Stojan Saje

Župan občine Radovljica Janko S. Stušek je priznal, da imajo Lesce tradicijo urejenega kraja. Hortikulturno društvo bo nadaljevalo začelo delo in poiskalo nove možnosti za izboljšave. Za zagon bodo namenili društvu nekaj denarja. Zadovoljen bo, če ga bodo oplemeniti s prostovoljnimi delom, obenem pa si želi posnemati Leščanov v drugih krajih občine. Ustanovitelje društva je pohvalil tudi predsednik KS Lesce Zlatko Kavčič. Kot je ocenil, je obisk na zboru potrdil plemenitost ideje in zanimanje ljudi za delo na tem področju. Zanj bodo gotovo našli potrebna sredstva, saj se jim zdi pozitivna civilna iniciativa v času kriz in vojn še toliko bolj pomembna. Opozoril je na nekatere probleme - med drugim divji odlagališči v Kravji dolini in neurejeno deponijo v Hrašah, kar

Lesce - Hortikulturno društvo Lesce, ki ga vodi Milka Lopuh, si je zastavilo smeles načrte. Ob skrbi za izobraževanje članstva in pozvezovanje z drugimi društvimi se nameravajo zavzeti za boljšo urejenost vseh naselij v krajevni skupnosti. Podpora pri tem sta društu obljubila radovljški župan Janko S. Stušek in predsednik KS Lesce Zlatko Kavčič.

Udeležence ustanovnega občinskega zborna Hortikulturnega društva Lesce, ki so minulo soboto napolnili dvorano družbenega centra, je seznanila z razlogi za ustanovitev. Mira Stušek iz iniciativnega odbora. Kot je dejala, so prebivalke Begunjske ulice že doslej z velikim veseljem urejale okrasne grede. Njihovo vnemo je opazilo vodstvo občine, ki se je strinjalo z namero za povezavo v društvo. Ugotovila je, da jim dela ne bo manjšalo, če bodo hoteli doseči urejenost drugih turističnih krajev po Sloveniji. Ker so doslej druge roke uničevali, kar so zasadili posamezniki, želijo privabiti v društvo čimveč somišljenikov. Že pred ustanovnim zborom so vpisali 40 članov. Drugi so dobili priložnost za to na koncu. Tudi Lado Kovač, ki je vodil delovno predsedstvo, je spomnil na prizadevanja Turističnega društva Lesce za urejenost krajev. Del tega bo sedaj opravljalo novo društvo. Na zboru so najprej izvolili izvršilni odbor.



Predsednica Hortikulturnega društva Lesce je postala Milka Lopuh.

## Zaščititi bo treba tudi zajca

Lovci v Vodicah se pripravljajo na praznovanje 50-letnice.

**Selo pri Vodicah - Štirideset članov ima lovsko družino Vodice, ki je ena od 11 družin na Lovsko gojitvenega območja Domžale - Kamnik z okrog 700 lovcov. Prihodnje leto bodo lovci v tej družini, ki ima lovski dom na Selu pri Vodicah, praznovali 50-letnico. Na zadnjem občnem zboru, ko so ocenjevali enoletno delo, so pri podeljevanju zahval podelili posebno priznanje tudi 90-letnemu, ki je ustanovni član družine, Francu Kodermanu.**

Predsednik družine oziroma starešina Edo Bohinc, ki so mu tudi tokrat ob volitvah ponovno zaupali vodenje družine v prihodnjem, je povedal, da razmišljajo, da bi zaščitili tudi divjega zajca. "Na našem območju imamo jelenjad, divjega prasiča, gamsa in srnjad. Skrbimo za to, da divjad in pogost smo zgroženi nad



Edo Bohinc

davkom, ki ga terjajo ceste. Lani so od načrtovanega izvzema 83 glav srnjadi samo ceste pobrale 34 glav. Jerebice in fazana smo zaščitili, zdaj smo že tudi skoraj brez divjega zajca. Sicer pa gospodarimo na 2710 hektarih. Na tem območju imamo kar 28 prež, ki jih redno vzdržujemo. Imamo tudi 18 krmil. Vsačko leto se dogovorimo za delovne akcije. Letos bomo opravili okrog 500 prostovoljnih delovnih ur, še posebej skrbno pa se bomo lotili obnove doma."

Andrej Žalar

## Druženje ob kulturi in športu

V Kranju deluje Črnogorsko kulturno-prosvetno in športno društvo Morača, ki povezuje več kot 150 članov.

**Kranj - Najbolj aktivna je folklorna sekacija, v kateri 26 plesalcev ohranja izročilo svojih prednikov. Najmlajše privlačijo lutke, odrasli se družijo ob športu in šahu, skupaj pa se radi odpravijo tudi na planinske izlete. Za Prešernov dan pripravljajo praznovanje v klubskih prostorih v Kranju.**

Črnogorci, ki živijo na Gorenjskem, so se leta 1998 sklenili pozvezati v društvo s širšo vsebinsko delovanja. Ustanovili so Kulturno-prosvetno in športno društvo Morača, v katero so se posneje včlanili tudi prebivalci iz okolice Ljubljane. Posebej so posnosi, da je med več kot 150 članimi celo dvanaest Slovencev. Te številke dokazujejo odprtost društva in prizadevanje za privlačen program.

"Naši klubski prostori so v ulici Juleta Gabrovška v Kranju. Tam imamo svojo čitalnico, ki je odprtata po pondeljkih, sreda in sobotah popoldan. Obiskovalcem je na razpolago okrog 1200 knjig, med

novič svoje članstvo. Obenem je s ponosom dodal, da so ga majlani sprejeli kot edinega 'tujca' v članstvo Zveze kulturnih organizacij Slovenije.

### Ob plesu še marsikaj

Izročilo prednikov ohranja folklorna sekacija s 26 člani, ki jo vodi Jovan Marković. Za koreografijo skrbita njegova hčerka Biljana in sin Mladen, skupino s plesalci različne starosti pa spremlja šest glasbenikov. Gre za prvo črnogorsko folklorno v Sloveniji, ki uspešno nastopa doma in na tujem. Lani so popestrili srečanje državnikov v Zagrebu in omogočili obiske med folklorom kranjske Save ter društva Njegoš iz Cetinja. Slednje društvo je za folkloriste Morače priskrbilo 16 parov opank. Najbolj si želijo, da bi uspel tudi načrt za udeležbo na festivalu folklora v Črni gori letos.

tošnje poletje. "Veliko naših članov se ukvarja s športnimi aktivnostmi, ki jih vodi Robi Marinković. Najmlajši uspešni so nogometni, ki so lani zmagali na tekmovanju v malem nogometu v Varaždinu. Igre z žogo so v ospredju tudi pri rekreaciji, ki jo imamo v dvorani v Stražišču. Planinska sekacija, ki jo vodi Momo Savović, je lani pripravila tri izlete, letos pa jih načrtuje še več. Šahovska sekacija - vodi jo Miško Bulatović - ima 26 članov, ki se udeležujejo raznih turnirjev in jih tudi organizirajo. Najmlajša je lutkovna sekacija z 12 člani. Z njimi pripravlja Sladana Đukanović igrice za otroke in druge prireditve," je predstavil dejavnost društva njegov predsednik. Kot je še poudaril, je glavni pomen društva Morača prenašanje črnogorskih običajev in kulture na otroke, ki so rojeni v Sloveniji. Stojan Saje

zavest o pomenu urejenega okolja. Skrbeli bodo za nasade, tudi za več kot dvesto dreves, ki so jih posadili v akciji "Sosedova lipa". Člane bodo izobraževali na predavanjih in strokovnih ekskurzijah. Povezovali se bodo z drugimi društvimi; pomoč so jim obljubili v Hortikulturnem društvu Kranj in Zvezi HD Slovenije. Pri financiranju si obetajo zlasti podporo občine in krajevne skupnosti.

Stojan Saje

Podjetje Mesarstvo Rešet, Krč Matjaž, s.p., Huje 9, Kranj, zaposli

## REFERENTA V RAČUNOVODSTVU

- Pogoji:  
1. dokončana V. stopnja ekonomske ali upravne smeri  
2. poznavanje dela v Windows (Word, Excell...)

Z izbrano kandidatko bomo sklenili delovno razmerje za nedoločen čas, s poskusno dobo 3 mesecev. Pisne prijave pošljite na zgornji naslov ali po e-mailu: mesarstvo.reset@siol.net, v roku 8 dni.

# Ohranjati širino in kvaliteto

Ljubljana - Kljub zmanjšanju povprečnih naklad nekaj manj knjižnim naslovom je največja slovenska založba Mladinska knjiga založba preteklo leto zaključila uspešno. Največji državni nagradi, ki jo je založba prejela za dokončanje projekta Enciklopedija Slovenije, se pridružujejo številne druge ugledne nagrade, ki so jih prejeli avtorji njihovih izdaj, izšlo pa je tudi nekaj odmevnih naslovov. Med najpomembnejšimi projektmi v tem letu je izid Slovenskega velikega leksikona, z jubilejnima izdajama bosta obeleženi 50-letnica izdajanja knjižne zbirke Čebelica, pa 100. naslov v zbirki Lirika...

Zlatemu častnemu znaku svobode RS, ki ga je založba prejela za uresničitev Enciklopedije Slovenije (letos je izšel zadnji 16. zvezek), se tako pridružujejo nagrada za najlepšo otroško knjigo 18. knjižnega sejma (knjigi *Zakaj?* in Živalska abeceda Lile Prap), Miklavž Komelj je prejel Veronikino nagrado za pesniško zbirko Rosa, Katarina Marinčič kresnika za roman *Prikrita harmonija*, pesnik Milan Jesih, ki je v zadnjih dveh letih pri MK izdal zbirki Jambi in Verzi, pa je tudi prejel Prešernovo nagrado. Sicer pa so se po besedah direktorja založbe **Milana Matosa**, čim bolj poskušali prilagajati razmeram na slovenskem knjižnem trgu. "Skušamo ohranjati vse naše najboljše tradicionalne zbirke, želimo ostati založba z domaćimi in prevodnimi programi za vse generacije, res pa je, da smo v preteklem letu morali nekoliko skrčiti povprečne naklade." Te so bile manjše za 15 odstotkov, vendar predvsem na račun ponatisov, medtem ko je bilo število novih naslovov podobno kot leto pred tem. Tako bo tudi v tem letu številna novo leta še vedno izšlo slabih tristo novih naslovov. Velja pa zapisati, da je kar 21 od 30 najbolj branih knjig po slovenskih knjižnicah izšlo pri MK, njihovih pa je tudi prvih šest najbolj prodajanih knjig za otroke. Nekaj naslovov, predvsem otroških slikanic, katerih tradicija je pri MK zelo bogata, so uspeli prodati v tujino, preteklo leto pa so se tudi intenzivne začeli povezovati s Cankarjevo založbo.

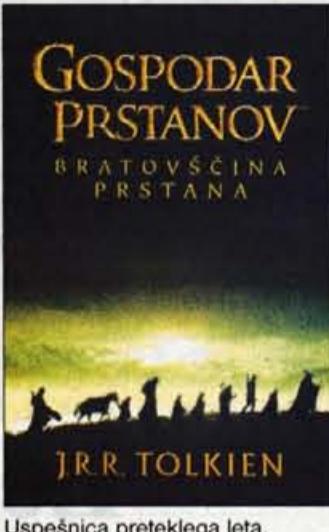
V programu izdaj, ki ga je na novinarski konferenci predstavila nova vodja knjižnih programov Tatjana Žener, vidno mesto zavzema prvi izvirni leksikon *Slovenski veliki leksikon*. Kot je povedala njegova glavna urednica Marta Barle Kocjan, je njihov koncept temeljil na petih načelih: izvirnosti, slovenskosti, poljudno-

sti, aktualnosti in pravilnosti ter zanesljivosti podatkov. V leksiku, ta bo izšel v treh zvezkih, prvi od A do G letos novembra, ostala dva v prihodnjem letu, bo več kot 58.000 iztočnic. Letos bodo z jubilejnima izdajama obeležili 50 let zbirke Čebelica in 100 izdaj v zbirki Lirika, izpostaviti velja številne nove izdaje knjig za otroke in mladino, med njimi nov roman

Slavka Pregla *Poletna zgodba*, izšel bo tretji, zadnji del trilogije Gospodar prstanov, v zbirki srednji svet pa bo začela izhajati nova trilogija Ognjeni veter. Izšle bodo zbirke pesmi Tomaža Salamuna, Alojza Ihana, izbor poezije Cirila Zlobca, nov roman Saša Vuge imenovan *S kačjih rid*, prvi roman za odrasle bo izdala tudi Desa Muck. Med pomembnejše

leposlovne prevode gre nedvomno zapisati roman *Baudolino* Umberta Eca. Eden večjih projektov bo prevod Velike ilustrirane enciklopedije Zivali, začeli pa bodo tudi iz izdajami "dvosmernih" žepnih slovarjev... Skratka, dobrega branja in pridobivanja novega znanja tudi v tem letu ne bo manjkalo.

Igor Kavčič



Uspešnica preteklega leta.

## Nobelovec in slovenska klasika

V zbirki Nobelovi nagrajenci je izšel roman *Maser Mistik*, pisatelja V. S. Naipaula, pri Didakti pa so poskrbeli tudi za angleški prevod knjige *Pridi, moj mili Ariel* Mire Mihelič.

Brezdomni pisatelj, popotnik "neposnemljivi glas literature, ki je v resnici doma edino sam v sebi", kot je o V.S. Naipaulu med drugim poudarila švedska akademija, je Nobelovo nagrado za književnost dobil leta 2001. Roman, *Maser Mistik*, ki je te dni izšel pri založbi Didaka v zbirki Nobelovi nagrajenci, je prvi roman tega pisatelja indijskega rodu, rojenega na Trinidadu, ki je prvo nagrado dobil že leta 1957. Delo sodi med romane, ki jih je sam poimenoval "socialne komedije", vanje pa so vtkani njegovi spomini iz mladosti na Trinidadu. *Maser Mistik* še danes velja za eno njegovih najimenitnejših del s komicnim predznamkom. Nežen, introvertirani mladenič Ganeš s trinadskoga podeželja se po poklicnem neuspehu v

mestu vrne domov in se okliče za maserja - zdravilca, čez čas pa še za mistika. Postane celo pisec najboljše knjige na Trinidadu in doživi meteoriki vzpon. Ob njem se pojavljajo mnogi humoristični liki, iznajdljiva teta, navdušena udeleženka porok in pogrebov ter enciklopedija ljudskih modrosti. Ganeševa žena je ljubiteljica ločil, njegov tast je koristljubne ... V dialogih med njimi lahko začutimo vse potenciale družbenega satira, iz romana pa lahko izluščimo tudi jedro podrejenosti prišlekov na Karibih. Zgodbo priopovejajo mali Ganeš pacient s poškodovanog, ki postane tudi njegov občudovalec... *Maser Mistik* v prevodu Miriam Drev je drugo Naipaulovo delo v slovenskem jeziku, saj je pred daljnimi 35 leti izšel prevod

njegovega romana *Posnemovalci*. *Com..., my gentle Ariel* je naslov prvič v angleščino prevedenega mladinskega romana pisateljice Mire Mihelič *Pridi, moj mili Ariel*. Eno najbolj znanih del s področja mladinskega leposlova, ki je pri nas izšlo leta 1965, vsebuje osem zgodb, ki jih združuje isti otroški literarni lik, deklica Marinka, ob kateri lahko spoznamo tudi marsikater avtobiografsko potezo. Knjiga je seveda namejena angleškim bralcem, hkrati pa je tudi izvrstno angleško čitvo za slovensko mladino, sicer pa je prevod delo Alasdairja MacKinnona, profesorja literature iz Cambridgea, ki je bil v šestdesetih letih tudi lektor na ljubljanski germanistiki.

I.K.

## Koncert pianista Jureta Rozmana



Ljubljana, Tržič - V petek, 7. februarja, bo ob 17. uri v dvorani Zavoda svetega Stanislava koncert mladega pianista, **Jureta Rozmana** iz Tržiča, ki se vrača na slovenski koncertni oder po pravkar končnem magistrskem študiju na univerzi v Lousiani v Združenih državah Amerike. **Gregor Lotrič** iz Zavoda sv. Stanislava je ob bližajočem se koncertu povedal, da je Jure Rozman poleg uspešnega koncerta v tem univerzitetnem mestu, kjer je igral zahodno Rapsodijo na Paganinijevo temo Rahmaninova, na mednarodnem festivalu v New Orleansu delal z različnimi svetovno znanimi pedagogi in zmagal na avdiciji za koncertiranje s tamkajšnjim simfoničnim orkestrom. Z veseljem igra tudi v različnih komornih zasedbah, študij v Ameriki pa nadaljeval še na stopnji iz klavirske igre. Jure Rozman se je rodil 1978 in se učil klavir v domači glasbeni šoli v Tržiču. V srednjem glasbenem in baletni šoli je bil

njegov profesor Andrej Jare, ki ga je vodil po prvi velikih uspehov. Prejel je nagrade na državnih tekmovanjih, imel uspešne recitale in koncerete z orkestrom. "Ta veliki mladi pianistični talent je na priporočilo svojega ljubljanskega profesorja nadaljeval študij na Mozarteumu v Salzburgu pri slovitem K. H. Kämmerlingu, kjer je izpopolnil svojo klavirsko tehniko in glasbeno izraznost. Sledili so številni koncerti, solistični in z orkestrom," pojasnjuje Gregor Lotrič. Bil je gost Gallusove dvorane v Ljubljani, igral je glasbenemu občinstvu v mnogih slovenskih krajih, odločil za nadaljevanje njegovega šolanja pa je bil debut v ZDA na festivalu Fanfare v Hammondu ter na univerzi LSU, od koder se je prav zdaj vrnil v domovino.

Katja Dolenc

## Razstava treh karikaturistov

Kranjska Gora - Ob tednu smučanja slovenskih novinarjev je bila v ponedeljek, 3. februarja, v Liznjekovi hiši otvoritev razstava karikatur. S svojim humorjem navdušujejo avtorefleksivni, malo cincičen, a dobrohoten **Bine Rogelj**, trpek in direkten **Andrej Novak** ter komentatorski **Jože Fric**. Razstava bo na ogled do konca marca.

Katja Dolenc

## Neme slike govorijo

Kranj - Mestna občina Kranj vabi ob slovenskem kulturnem prazniku v sredo, 5. februarja, ob 18. uri v Galerijo Prešernovih nagrajencov za likovno umetnost v Pavškerjevi hiši na Glavnem trgu 18 v Kranju. Prof. dr. umetnostne zgodovine **Lev Menaš** bo predstavljal za Galerijo nanovo pridobljena likovna dela in poslušalce popeljal v svet čarobnosti in neizrekljivosti njene stalne zbirke.

Katja Dolenc

## Obnovljeni Prešernovi spomeniki

Kranj - Zavod za varstvo kulturne dediščine Slovenije, območna enota Kranj, pripravlja v počastitev slovenskega kulturnega praznika razstavo *Obnova Prešernovih spomenikov na Gorenjskem*, ki bo v sredo, 5. februarja, ob 12. uri v razstavnih prostorih zavoda na Tomšičevi 7. Pozdravni govor bo imel dr. Matjaž Kmecl, o obnovljenih spomenikih pa bo spregovorila tudi Renata Pamić, višja konzervatorka.

Katja Dolenc

## Klavdij Tutta razstavlja kar dvakrat

Kranj, Jesenice - Ob kulturnem prazniku bo Klavdij Tutta, prejemnik Velike Prešernove plakete Mestne občine Kranj iz leta 2000, razstavljal v četrtek, 6. februarja, ob 18. uri na Jesenicah v Kosovi graščini ter v petek, 7. februarja, ob 12.00 v Galeriji Mestne občine Kranj.

Prvo razstavo je ob slovenskem kulturnem prazniku v Kosovi graščini na Jesenicah pripravil Gornjesavski muzej Jesenice, drugo pa Mestna občina Kranj. Petra Vencelj, ki bo o umetniku spregovorila v petek v Kranju, je o njem zapisala, da ustvarja s silovito vnemo skozi vse ustvarjalne cikluse, ki jih je doslej predstavil širši javnosti. "Čeprav se naslanja na mediteranski prostor, njegova izročila in starejše predhodnike, da ga zaznamuje samosvoj in prepoznaven likovni izraz, ki ga z ne-utrudnim iskanje nenehno plasti, izpopolnjuje in dopolnjuje." Simbolične vsebine v svetlih in radoživih barvah mediterana navdušujejo z lahkotnimi, živiljenja polnim in neobremenjenimi motivi. Njegovi formati so razgibani, a skrbno izbrani. Ustvarja slike,



grafike akvarele in poslikane objekte, vendar pa motivno ostaja vezan na rodno kraško mediteransko okolje. Ustvaril je sklenjeni cikluse: Mediteranski znak, Ptice,

pravljični pejsaži, Istrski pejsaži, Življenje naj bo - Evita, Mediteranske radosti in Točke.

Katja Dolenc

Piše Miha Naglič

## Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Podlistek o znamenitih Gorenjcih

459

## Kuge, lakote, vojske

sau in *Tuttmaning*. Ako bi sovražnik vzel mesto Augsburg, na ktero sedaj strelja z dveh strani, iskal bi škof zavetja v Loki. Zato naj (*Fuerpnfeil*) že sedaj ukrene, kar je potrebno, očedi sobe in hleva, da dobi škof s svojim spremstvom ugodna stanovališča.

To je bilo v času znamenite tridesetletne vojne (1618-48), ki očitno tudi takšnemu mogočniku, kakršen je bil Vid Adam, te danji freisinški škof, ni priznana. Zaradi nje se je bil pravljil zateči iz Freisinga v varno zavetje svojega Loškega gradu. Loški glavar v nadaljevanju poziveduje, ali je na Loškem tudi sicer varno. "Govori se, da razsakha kuga okoli Loke. Wangneroeck prosi Fuerpnfeila, da naj mu takoj poroča je li to res. Ako bi ne bilo zarad kuge nobene nevarnosti, šel bi kar naravnost v Loko." Da ne bodo vojne in kužne tegobe prevelike, mu nadaljevanju naroča še, "naj nakupi četiri tovorni pinelskega vina in osem tovornov najboljšega prosekjarja. Vino naj pošlje na Solnograda (= Salzburga), ako bi škof sam



Freisinški zamorc s krono v Loškem urbarju 1316

ne prišel v Loko. Tudi naj se potrdi, da hitro izterja zastanke in pripravi lepo svoto denarja za škofa."

No ja, z dvanajstimi tovori vina in "lepo svoto denarja" se da tudi vojna preživeti. A je loški glavar še naprej previden. Na koncu pisma namreč sprašuje svojega podoskrbnika "v škofovem imenu" še, "kaj ve novega o Turkih in Benečanih. Morebiti bi bilo zarad Turkov nevarno biti na Kranjskem?" Kuge, lakote in vojske reši nas, o Gospod! Spričo teh treh nadlog se tudi zemeljska gospoda ni počutila povsem varno in je za zaščito prosila nebeškega Gospoda. Še prej pa je zanj čisto zemeljski poskrbel. Če so pridrževalke luteranske vojske "pridrle" na Bavarsko, bi se pred njimi zate-

mali vasi, v kateri je samo pet kmečkih hiš. Vas leži pod drugo miljo od Loke in četrto miljo od Medvoda. Zanesli so baje kugo s predvodom iz Dravelj nad Ljubljano, kjer je razsajala lanskoga leta. Fuerpnfeil pravi, da je hitro, ko je zvedel o kugi, sklical mestne sodnika, svetovalstvo in tudi župnika ter se z njimi posvetoval o straži, kero je bilo treba postaviti, in o drugih potrebnih naredbah. Upati je, da pričane loškemu gospodstvu in mestu. Včeraj so šli mestni sodnik in tukajšnji provizorji v Seničico ter zvedli, da je umrlo v jedni hiši pet oseb; le jedna deklica in jeden deček sta še žive in zdrava. Vsak dan dobitava zjutraj in zvečer zdravila. Po drugih hišah so še vsi živi. Okrog in okrog vasi je straža; aki bi zapustil svoje stanovanje, bil bi takoj ustreljen. Tudi v Krškem na Dolenjskem je kuga in jedna ulica je popolnoma zaprta. Okoli Celja je tudi precej hudo razsajala, a sedaj je nekaj po nekaj ponehala." Podoskrbnik sklene z zagotovilom, da se lahko škof in glavar brez skrbi napotiti v Loko.

Toliko glede vojn in kuge. Kaj pa tretja od kapitalnih nadlog - lokot? Te na Loškem v tistih časih očitno ni bilo. Menjava se samo v enem dokumentu in še to dobrih sto let pozneje, 26. februarja 1764. Takrat je nastala lakota po sosednjem Goriškem in Gradiščanskem. Loško glavarstvo je prejelo cesarski ukaz, "da se ne sme do zadnjega maja pobirati minina od žita, kero bi prišlo z Ogerskem in drugim dežel na Goriško in Gradiščansko".

# Draga, popokaj otroka pa v Senožeta smučat!

Nekdo je nekomu prišepnil, da imajo v Srednji vasi pri Bohinju smučišče Senožeta. Na smučišče s seboj nisem vzela smuči, zato pa sem imela za prisotne pripravljenih veliko vprašanj.

Sobotno jutro je iz postelje in skozi okno izgledalo predvsem toplo, potem sončno in šele nazadnje zimsko. Krasen dan za obisk bohinjskega konca, sem razmišljala med vstajanjem. "Zlezla" sem v oblačila in pogled mi je obstal na merilcu temperature na zunanjih strani okna: kazal je precej pod ničelo.

Nizka temperatura me ni odvrnila od namere. Toplo sem se oblekla in kmalu sva bili s fotografijsko na poti proti Bohinju. Uživali sva ob gledanju okolice in se po tihem spraševali, kje je Senožeta in kako tam še smučajo, če je pa sneg povsod okrog že skopnel. Le sem ter tja se najde še kaka snežna krpa.

## Družinski izlet

Pri odseku za Srednjo vas cesta zavije ostro levo in se začne vzpenjati. Kar naenkrat se znajdeš pred plakatom, na katerem je narisana velika puščica in piše "Smučišče Senožeta". Potem spet zaviješ na levo in odpri se ti pogled, kakršnega redko vidis.



Leto in pol stari Matic.

Povsod okrog hribi oziroma kar gore, na sredini pa vas obdana s travnikami. Tina je izpustila le "Poglej to, no!", parkirala avto ob rob ceste in že je "vlekla" fotoaparat

"popokala" otroke, sanke, smuči in psa v avto, ter se odpeljala na Koblo. Ker pa je bila tam že v zgodnjih jutrih urah prevelika gneča, se je družina odločila, da

## Sleddog 2002/2003

**Kranjska Gora - Lokalna turistična organizacija Kranjska Gora** bo letos izvedla mednarodno tekmovanje pasijih vlečnih vpreg - Sleddog 2002/2003. Prireditev so poskušali izvesti že lani in predlagali, vendar zaradi pomanjkanja snežne odeje na žalost do prireditve ni prišlo.

Letošnje tekmovanje bo 8. in 9. februarja 2003 v Ratečah. Tekmovanje organizira LTO Kranjska Gora skupaj z italijansko agencijo G.S. Antartica, ki podobna tekmovanja organizira v večjih zimskih centrih po Evropi. Tekmovalci se bodo pomerili v štirih kategorijah, ki se ločijo po številu vpreženih psov in po dolžini tekmovalne proge. Prvi del tekmovanja bo potekal v soboto, 8. februarja 2003, z začetkom ob 11. uri, drugi del pa v nedeljo, 9. februarja.

A.B.

ja 2003, ob 10. uri. Razglasitev rezultatov in podelitev nagrad pa bo prav tako v nedeljo ob 15. uri. Start in cilj tekmovanja bo za restavracijo Kompas MTS na mejnem prehodu Rateče, samo tekmovanje pa bo potekalo na tekaških progah na območju Rateče, Planice in delno Podkorenem.

Na teh tekmovanjih sodelujejo tudi slovenski tekmovalci. V sezoni 2001/2002 je absolutni naslov prvaka sezone dosegel Dušan Jontes, Peter Bezgovšek pa je zasedel drugo mesto. To samo potrjuje dejstvo, da je organizacija podobne tekme tudi v slovenskem prostoru zelo dobrodošla popravitev tako športnega kot tudi turističnega dogajanja na turističnem območju Kranjska Gora.

S skakalnimi prireditvami so začeli pred desetimi leti na Gori pri Komendi zato, da bi tudi v tem delu poživili zanimanje za smučarske skoke. Da pa ne bi vse tako, kot je recimo v Planici, so že takrat daljave merili z decimetri. Tako so prireditvi poleg tekmovalnega nadeli predvsem družbeni navdih. Začetki so bili v znamenju mlade samostojne države in spodbud domačega podjetništva za originalne, odštekane zanimivosti.

"Imeli smo običajen top za pripravljanje umetnega snega. Dogo-



se ustavi na najbljžjem smučišču. Smučišče Senožeta ima urejeno tudi sankališče. Proga ni dolga, vendar primerna za majhne otroke. Sedemletna Tjaša in petletna Maruša sta uživali na smučeh, leto in pol stari Matic pa se je nekaj časa sankal z očetom. Ko se ni sankal, je "raziskoval" okolico, tako da mu je morala biti mama vedno za petami, saj je hitro odkril poleg sankala proge cesto z odtočnim kanalom.

## Tudi na 580 metrih Bepop

Iz zvočnikov je po vsem smučišču zvenel glas znane skupine Be-



pop. Smučišče Senožeta se nahaja na 580 metrov in se razteza do 720 metrov nadmorske višine. Po vršnina smučišča je sedem hektarov, dolžina vlečnice 450 metrov, njena zmogljivost pa šestost oseb na uro. Smučišče je odprt vsak dan od devete zjutraj pa do četrte popoldne. Osupnila sem, saj je "vaško" smučišče urejeno zelo profesionalno. Najprej namreč pomisliš, da gre za vaški hrib, kjer se pač domačini "dričajo".

## Smučišče obratuje že tretje leto.

Imajo novo vlečno sidro in iz bližnjih večjih smučišč so jim na uporabo posodili dva snežna topova. Tako lahko sneg delajo

umetno. Med vikendom je smučišče večinoma polno. "Ljudje največ izvejo za nas po sistemu "jaz tebi, ti meni". Smučarji so z vseh vetrov: domačini, Ljubljani, Madžari. Zadnje dni je številka obiskovalcev smučišča dosegla trideset. Pa tudi cene kart so ugodne. Celodnevna je za odrasle tisoč sedemsto, za otroke tisoč tri sto tolarjev, popoldanska pa za odrasle tisoč dvesto in otroke osemsto tolarjev. Danes začnemo tudi z nočno smukom.", mi je z veseljem razložil Jože Gumzej, predsednik Športnega društva Srednje vasi. Poudaril je še, da si v Srednji vasi prizadevajo, da bi njihov kraj zaživel. **Ob sobotah je na smučišču Senožeta živo.**

To soboto pripravlja Bohinjski klub padalcev Para ski tekmovanje, na smučišču pa gostijo tudi gasilce, otroke in starejše gasilce.

Jože naju je povabil na topel čaj, kjer sva s Tino srečali zanimiva starejša gospoda. Po kratkem govoru sva ugotovili, da nista domačina.

No, če sta se onadva prišla v Srednjo vas "pogret" ob kozarcu kuhanega vina, potem Senožeta res ni kar tako. Sicer sem se na lastne oči priprečila, da je smučišče urejeno, le kakage posebne gospinske "komforta" nima. Pa tudi na tem področju so za najnujnejše poskrbeli.

Alenka Brun, foto: Tina Dokl

## Šesti skoki Britofških kokt



**Britof -** Pred časom so v Britofu pri Kranju Britofške kokte organizale na vaški letalnici že šeste tradicionalne smučarske skoke. Tekmovanje je potekalo v treh kategorijah. Med osnovnošolci je bilo sedemnajst tekmovalcev. Tretje mesto je osvojil Anže Jeglič, drugo Marko Bučan, in tretje Žiga Luskovec. Ženske so tekmovale le tri in tako vse tri stale na zmagovalnih stopničkah. Vrstni red pa je naslednji: prvo in drugo mesto sta si razdelili mati in hči Koncilija, Marta in Andreja, tretja pa je bila Marija Žibert. V kategoriji skakalcev nad pet-najst let pa je nastopal 48 tekmovalcev. Zmagal je Sebastijan Krivec, Dejan Osterman je zasedel drugo mesto, tretji pa je bil Erik Vesel.

Vsi tekmovalci so dobili praktične nagrade, glede na doseženo uvrstitev, prvi trije v posamezni kategoriji pa so prejeli tudi medalje.

A.B., foto: Gorazd Kavčič

## Pri skokih štejejo metri

Na Goro pri Komendi že deset let privabljajo prireditelji na poznano in priljubljeno prireditve številne tekmovalce in obiskovalce.



Med popoldansko tekmo se je zvrstilo okrog tisoč obiskovalcev.

ki jih po skoku tekmovalca preimenujejo v metre, marveč tudi po številu tekmovalcev. Tokrat se je tekmovanja udeležilo rekordnih 108 skakalcev, prišli pa so iz različnih krajev Gorenjske in ljubljanske območja. Prireditve v na Gori pri Komendi je tako postala tako krajevno tradicionalna in zaradi družabnosti dogodka poznamen in priljubljena daleč naokrog. Za prireditve na Gori ob pokroviteljstvu občine Komenda pa so skoki prvo nedeljo v februarju

zdaj kar samoumevn obveza.

Najboljši po končanem tekmovanju so bili: **pri ženskah** sta zmagali Meta Zalokar (Krniča) in Vida Pogačar (Gora); **pri osnovnošolcih** Klemen Hribar (Zg. Tuhičin); **pri super veteranih** Jože Rotar (Ljubljana), **pri veteranih** Slavko Zalokar (Krniča); **pri mladincih** Igor Bider (Victoria club); **pri članih** Dino Klemenčič (KS Rafolče) in **pri starejših članih** Matjaž Štebe (Gora).

Andrej Žalar

**AFM AŽMAN d.o.o.**

Ažman, d.o.o., Lesce objavlja pravo delovno mesto

**SAMOSTOJNI CARINSKI DEKLARANT**

na MP Korensko sedlo

za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Poskusno delo traja 3 meseca.

Komunikativni in vestni kandidati s

-V. stopnjo izobrazbe

-stalno ali začasno licenco carinskega deklaranta

-najmanj tremi leti delovnih izkušenj in

-znanjem nemškega jezika

naj svoje vloge z dokazili o izpolnjenih pogojih pošljejo v roku 8 dni na naslov: AŽMAN, d.o.o., LESCE, TRŽAŠKA 1, 4248 LESCE.

# Vrhunski deskarji v Mariboru

Mariborsko Pohorje bo po Zlati lisici in telemarkerjih 8. in 9. februarja gostilo še svetovno deskarsko smetano. Prvič so na slovenskih tleh za svetovni pokal v deskanju na snegu organizirane štiri tekme.

**Ljubljana** - Po napovedih organizatorjev svetovnega pokala v deskanju na snegu se obeta spektakel, ki se bo začel z neuradnim otvoritvenim tekmovanjem v big airu (skokih) že v petek. V soboto bosta na programu moški in ženski paralelni veleslalom, dan kasneje pa obe tekmi v paralelnem slalomu. Organizatorji po sedaj zbranih prijavah pričakujejo, da se bo na tekmacih pomerilo približno 150 tekmovalk in tekmovalcev iz okoli dvajsetih držav.



Del moške, vsa ženska deskarska ekipa, ki bo konec tedna v Mariboru zastopala slovenske barve.

V letošnji sezoni se bo prvič štirim najpomembnejšim tekmmam v olimpijskih panogah v Sloveniji pridružil tudi svetovni pokal v deskanju na snegu. Predsednik odprave na panoze za deskanje na snegu pri Smučarski zvezi Slovenije **Marko Jaklič** je povedal, da priprave na tekme potekajo po načrtih.

Deskanje na snegu je v letošnji sezoni najuspešnejša zimska panoga, k čemur je največ prispeval **Dejan Košir** z zmago na sve-

tovnem prvenstvu v Kreischbergu. Uspeh svetovnega prvaka je v alpskih disciplinah dopolnil tudi **Rok Flander**, ki se je tako na tekmi v paralelnem veleslalomu kot paralelnem slalomu uvrstil v finale in zasedel 16. oziroma 14. mesto. Pred časom pa je dosegel dobro uvrstitev, ko je zmagal na paralelnem slalomu za evropski pokal v avstrijskem St. Jochanu. V velikem finalu je premagal Avstrijeva Haralda Walderja. S tem se je Rok Flander oddolžil Walderju

za poraz v finalu tekme evropskega pokala v italijskem Allegheju. O pričakovanih na tekmacih na domačih tleh Rok Flander meni: "Na zadnjih tekmacih za evropski pokal v paralelnem slalomu, ki je moja paradna disciplina, sem enkrat zmagal in bil enkrat drugi. V neposrednih dvobojih sem premagoval nekatere tekmovalce, ki kotirajo med prvih šest v svetovnem pokalu. Pričakujem, da bom v Mariboru Dejanu Koširju delal družbo v finalu šestnajsterice, če le ne bo kakšne smole v kvalifikacijah. Upam na najboljše."

Svojevrstno predstevanje svetovnega prvenstva v Avstriji pa so bili tudi mladi **tekmovalci v prostem slogu**, ki so na tekmi v skokih občinstvo predstavili z nepričakovanim ekipnim uspehom. Tria od štirih tekmovalcev so se uvrstili v finale in na koncu dosegli odlično šesto (Žiga Suša), deveto (Matevž Petek) in enajsto mesto (Matevž Pristavec). Njihov uspeh pa je dopolnil s trinajstim mestom Štefanom Valantom.

Mladi "freestylejerji" na Mariborskem Pohorju ne bodo nastopili v tekmacih za svetovni pokal, lahko pa si njihov nastop ogledate na otvoritvenem tekmovanju v skokih na predvečer začetka tekem za svetovni pokal. Predstavili pa se bodo številni v tej disciplini in najboljši bo prejel denarno nagrado. Slovenski predstavniki proste sloga bo sedem in med njimi najdemo tudi Gorenje. Domen Bizjak, na primer, prihaja iz okolice Preddvora. Predvidoma

bodo na tekmcenjih svetovnega pokala v paralelnem veleslalomu in paralelnem slalomu med Slovenci nastopili svetovni prvaci **Dejan Košir, Rok Flander, Tomaž Knauf, Klemen Razinger, Jure Gmajnar** in **Žan Košir**. V Mariboru bosta žensko deskanje zastopali le dve predstavnici nežnejšega spola. Škojeločanka **Tina Šolar**, ki klub močni tuji konkurenči upa na najboljše: "Moja paradna disciplina je paralelni veleslalom. Kakšnega finala zaenkrat ne pričakujem. Želim le dobro odprejeti tekmo," in Primorka **Damjana Kacafura**, ki pravi, da v drugih državah na deskanje gledajo drugače kot pri nas: "Drugie gledajo na deskanje na snegu že tako kot na smučanje. Drugače je škoda, da pri nas ni več deklet, ki bi deskale, da bi bila konkurenca večja. Letos sem imela probleme s treniranjem, vendar se bom na svetovnem prvenstvu potrudila."

Direktor tekmovanja **Iztok Kvas** je optimističen glede priprave proge: "V prihodnjih dneh so napovedane ugodne temperaturje za zasneževanje, poleg tega pa se nadejamo nekaj snežnih padavin, kar bi nam nedvomno olajšalo organizacijo tekmovanja in same proge. Ne glede na vremenske razmere pa imamo še vedno dovolj snega iz zalog tekmovanja za Zlati lisico. Praktično ni nevarnosti, da nam ne bi uspelo pripraviti proge in izpeljati tekmovalca."

**Alenka Brun,**  
foto: Tina Dokl

## SMUČARSKI SKOKI

### Kranjec v soboto peti, v nedeljo šesti

**Kranj** - Avstrijec Florian Liegl je zmagal na prvi tekmi poletov za svetovni pokal v smučarskih skokih na Kulmu pri Bad Mitterndorfu v Avstriji. Drugi je bil Nemec Sven Hannawald, tretji pa Poljak Adam Malysz. Na najboljši je bil **Robert Kranjec**, ki je pristal na petem mestu, ostali pa so se uvrstili precej niže: Primož Peterka je bil osemindvajseti, Peter Žonta devetindvajseti, Igor Medved pa je izpadel v prvi seriji ter tekmo končal na trinajdesetem mestu. Na nedeljski tekmi pa je slavil Nemec Sven Hannawald, drugi je bil sobotni zmagovalec Florian Liegl, tretji pa tretji Franc Matti Hautamaeki. Najboljši Slovenec je bil spet Robi Kranjec, ki je tokrat končal na mestu niže, kot na sobotni tekmi. Primož Peterka je bil tokrat šestnajsti, Igor Medved dvaindvajseti. Peter Žonta pa enainštretiši in ni nastopil v finalu. V kvalifikacijah sta izpadla tudi Grega Lang in Blaž Vrhovnik.

A.B.

### Zupan trije naslovi

**Planica** - Na 90-metrski skakalnici v Planici je SK Triglav organiziral letošnje državno prvenstvo za mladince do 16 let v skokih v posamični konkurenčni ekipi in nato še v tekih za nordijsko kombinacijo. V idealnih razmerah je nastopilo 48 skakalcev iz 10 slovenskih klubov, samo šest ekip se je pomerilo na ekipni tekmi v nordijski kombinaciji je nastopilo 12 tekmovalcev. Tekmovanja so stekla tudi za pokal COCKTE.

Tri naslove je osvojil Triglavjan Primož Zupan, zelo uspešen na olimpijadi mladih, kjer je osvojil bron in z ekipo zlato medaljo. Za tega mladega tekmovalca je bil pretekli teden zelo naporen, a zelo uspešen na rezultatskem področju. Na prvenstvu je prvi naslov osvojil na posamični tekmi, kjer je za 1,5 točke premagal Jurija Tepeša iz Dolomitov, ki je imel najdaljši skok dneva 102,5 metra. Drugi naslov je osvojil s prvo ekipo Triglava, ki je nastopila v postavi Primož Zupan, Žiga Pelko, Rok Rozman in Matevž Sparovec, zbrali so kar 98 točk več kot drugovršeni Tržičani. Tretji naslov pa po dobrem teknu na 5-kilometrski razdalji za nordijsko kombinacijo.

Največ medalj, pet, so osvojili Triglavani, Dolomiti, Mislinja, Trifix Tržič in Stol Žirovnica so osvojili po eno medaljo.

**Rezultati:** 1.) Primož Zupan (Triglav) 264,5 t. 99,5 in 98 m, 2.) Jurij Tepeš (Dolomiti) 263 t. 102,5 in 99 m, 3.) Matevž Sparovec (Triglav) 249 t. 98 in 90,5 m, 4.) Anže Obreza (Mislinja) 237,5 t. 93,5 in 91 m, 5.) Sašo Trpin (Stol Žirovnica) 237 t. 94,5 in 92,5 m, 6.) Mitja Mežnar (Trifix Tržič) 229 t. 91,5 in 90,5 m.

**Ekipno:** 1.) Triglav I 904,5 točk, 2. 9 Trifix Tržič 806,5 točke, 3.) Stol Žirovnica 705 točk, 4.) Ilirija 690,5 točke, 5.) Triglav II 679,5 točke, 6.) Mislinja 597 točk.

**Nordijska kombinacija:** 1.) Primož Zupan, 2.) Matevž Sparovec (oba Triglav), 3.) Anže Obreza (Mislinja), 4.) Rok Rozman (Triglav), 5.) Žiga Urleb (Velenje), 6.) Jure Janc (Triglav).

J.B.

### ALPSKO SMUČANJE

### Za Pokal Loka vse pripravljeno

**Škojja Loka** - V soboto in nedeljo, 8. in 9. februarja, bo Smučarski klub Alpetour organizator tradicionalnega tekmovanja za Pokal Loka. Na njem se bodo pomerili mladi smučarski upi iz več kot dvajsetih držav, prireditve pa se bo v petek začela s tradicionalno povorko vseh sodelujočih ekip, kurentov in glasbenikov. Prav tako bo v petek zvezre na Mestnem trgu v Škojji Loki mlade razveselil kar 50-minutni nastop priljubljene skupine Bepop. Veleslalomska in slalomska tekma bosta v soboto in nedeljo na Starem vrhu.

V.S.

# Nina peta, Marko drugi

Stari vrh nad Škojjo Loko je konec tedna gostil evropske akrobatske smučarje. Ekipi so tekmovali v smučanju po grbinah.

**Stari vrh - Tekma evropskega pokala v akrobatskem smučanju je slovenskim akrobatskim smučarjem prinesla najboljšo žensko peto uvrstitev in moško drugo.**

Ta konec tedna je bil Stari vrh nad Škojjo Loko prizorišče dvo-dnevne tekmovanja za evropski pokal v akrobatskem smučanju. Direktor in glavni trener smučanja po grbinah in nove šole

**Aleš Špan** je pred evropskim pokalom povedal, da gre v tekmovanjih za evropski pokal za tako imenovani tretji kakovostni razred tekmovalcev, ki bo ob morebitnih dobrih uvrstitevah lahko že prihodnje leto tekmoval tudi v svetovnem pokalu. Direktor akrobatskih disciplin **Črt Kano-ni** je bil z organizacijo in izvedbo tekmovanja zadovoljen, podob-

pane v precej manjšem številu, saj je nastopilo le petnajst deklet.

V soboto so izpeljali tekmovanje na grbinah posamično, v nedeljo pa parallelno tekmovanje na grbinah. Naša najboljša **Nina Bednarik** se je v sobotni tekmi uvrstila na peto mesto, prva pa je bila Italijanka **Deborah Scazo**. Na nedeljski tekmi pa je v parallelno tekmovanju na grbinah pristala na sedmem mestu. Na najboljši moški predstavnik devetintridesetletni **Marko Jemec** je v sobotni tekmi pristal na dvanajstem mestu. V nedeljski tekmi se je uvrstil v finale, kjer se je



Zmagovalec Andrej Volkov

nega mnjenja pa so bili tudi tuji udeleženci tekmovanja.

Na Starem vrhu nad Škojjo Loko je v soboto in nedeljo tekmovalo okoli osemdeset tekmovalcev in tekmovalk iz šestnajstih držav. Ženske so bile zasto-

boril za uvrstitev na najvišjo stopničko z Rusom **Andrejem Volkovom**, ki je zmagal že v soboto. Med ženskami pa je bila najboljša Švedinja **Ass Ostberg**.

**Alenka Brun,**  
foto: Tina Dokl

### ROKOMET

### Slovenski rokometni so se poslovili

**Kranj** - Slovenska moška rokometna reprezentanca si je pred odhodom na svetovno prvenstvo na Portugalskem že uvrstitev v drugi del tekmovanja. Ta cilj je sicer v Lizboni izpolnila, kljub temu pa je zapravila priložnost za kaj več.

Pred začetkom drugega dela so razmišljali celo o uvrsttvitvi v polfinale, v dvobojih s Francozi in Madžari pa so se lahko prepričali, da jim do rokometnega vrha manjka še veliko. S Francozi so izgubili za devet golov (31:22), Madžari pa so jih premagali za razliko treh golov. Tako so se sanje o Atenah, o sodelovanju na olimpijskih igrah razblinile. A.B.

### Znani kvalifikacijski pari evropsko prvenstvo v Sloveniji

**Kranj** - V Lizboni so izzrebali kvalifikacijske pare za nastop na moškem evropskem prvenstvu, ki bo od 22. januarja do 1. februarja leta 2004 v Sloveniji. Nastop na zaključnem turnirju, ki bo v Ljubljani, Celju, Kopru in Velenju, so si že zagotovili Švedska, Nemčija, Danska, Islandija in Rusija, pet prvovrščenih reprezentanc z zadnjega evropskega prvenstva na Švedskem leta 2002, ter Slovenija (gostiteljica). Drugi kvalifikacijski pari so: Bosna in Hercegovina - Češka, Izrael - Ukrajina, Belorusija - Hrvaška, Avstrija - Poljska, Finska - ZR Jugoslavija, Litva - Španija, Makedonija - Madžarska, Grčija - Francija, Turčija - Švica in Norveška - Portugalska. Prve kvalifikacijske tekme bodo na sporedu 14. ali 15. junija, povratne 21. ali 22. junija, žreb skupin evropskega prvenstva pa 27. junija v Ljubljani. A.B.

### ALPSKO SMUČANJE

### Eberharterju zlato, Sparovec deseti

**Kranj** - Avstrijec Stephan Eberharter je zmagovalec nedeljskega superveleslaloma na svetovnem prvenstvu v alpskem smučanju v Švicarskem St. Moritzu. Avstrijec velja za najboljšega smučarja zadnjih dveh let in je postal svetovni prvak dvanajst let po svetovnem prvenstvu iz leta 1991. V superveleslalomu je Eberharter za 77 stotink sekunde premagal rojaka Hermanna Maierja in Američana Bodeja Millerja, ki sta si razdelila drugo mesto. Najboljši slovenski predstavnik na superveleslalomu je bil Gregor Sparovec, ki osvojil deseto mesto. Peter Pen je bil šestindvajseti, Andrej Jerman trideseti, Primož Skrbinek pa se je uvrstil še dve mesti za Jermanom. Gregor Sparovec je tako povzročil manjše veselje v slovenskem taboru in pričkal iskrlico upanja glede uvrstitev slovenskih alpskih smučarjev na tem svetovnem prvenstvu.

Danes bo na sporedu ženski superveleslalom, 6. februarja kombinacijski smuk za moške, 8. februarja moški smuk, 9. februarja ženski smuk, 10. februarja kombinacijski smuk za ženske, 12. februarja bo na sporedu moški veleslalom, 13. februarja ženski, 14. in 15. februarja pa naše smučarje čakata še ženski in moški slalom. A.B.

### ATLETIKA

### Langerholčeva druga v Bostonu

**Kranj** - Atletinja Brigita Langerholc je na dvoranskem mitingu v ameriškem Bostonu v teku na osemsto metrov **osvojila drugo mesto**. S časom 2:06,22 je za 47 stotink zaostala za zmagovalko, Američanko Alice Schmidt in skoraj dve sekundi za predpisano normo za nastop na dvoranskem svetovnem prvenstvu, ki bo v Birminghamu. A.B.

# Sankaški spektakel na Soriški planini

Od 5. do 9. februarja bo na Soriški planini potekalo 14. svetovno prvenstvo v sankanju na naravni proggi, na katerem bo nastopilo okoli sto tekmovalcev iz dvajsetih držav. Uradna otvoritev prvenstva bo v petek ob 19. uri v športni dvorani v Železnikih.

**Železniki** - Od srede do nedelje (5. - 9. februar) bo Soriška planina prizorišče 14. svetovnega prvenstva v sankanju na naravni proggi, na katerem se bo zbrala vsa svetovna smetana tega atraktivnega in adrenalinskega športa. Mednarodna sankaška zveza (FIL) je organizacijo letošnjega prvenstva zaupala Sankaški zvezni Slovenije in Sankaškemu društvu Domel na podlagi treh odlično izpeljanih tekem svetovnega pokala v letih 1998, 2000 in 2002.

"Tekmovanja bomo izvedli na proggi Drauh na Soriški planini, saj smo lansko generalko na njej dobro prestali. Nova proga ima kar nekaj prednosti pred progo v Dolenji vasi, kjer smo organizirali prvi dve tekmi svetovnega pokala, saj so na Soriški planini stabilnejše snežne razmere, dovolj je mraza in s tem ledu obenem pa je ob njej več prostora za gledalce, ki jih pričakujemo v velikem številu," je prejšnji teden na novinarski konferenci predstavil svoja pričakovana predsednik organizacijskega odbora in Sankaške zvezne Slovenije **Pavel Demšar**, tudi direktor domačega podjetja Domel, ki že dolga leta zvesto podpira razvoj sankaškega športa v Železnikih.

Vodja strokovne ekipe pri sankaški zvezni in selektor slovenske reprezentance **Gregor Habjan** je

sicer opozoril na pomanjkanje treninga zaradi slabih snežnih razmer v letošnji zimi, kljub temu pa upa na dobre uvrstitev. "Težave s snegom so imeli tudi drugod po Evropi, tako da dolgo nismo mogli trenirati niti v Avstriji. Hvala bogu ga je sedaj zapadlo dovolj, tako da smo zadnje tri tedne lahko trenirali na Soriški planini. Računamo vsaj na izboljšanje najboljšega slovenskega rezultata na svetovnih prvenstvih, to je 11. mesto Gašperja Benedika iz leta 2000. Če bomo dobro izkoristili prednost domače proge, pa se lahko nadejamo celo uvrstitev med najboljših osem," je dejal selektor.

Slovenska aduta v moškem enosedu bosta skoraj 23-letni **Borut Kralj** iz Podljubelja in 27-letni **Borut Fejfar** iz Dolenje vasi. V tej disciplini bo lahko nastopilo šest sankačev, ki jih bo selektor izbral med sedmimi prijavljenimi: poleg Kralja in Fejfarja so na seznamu še sankača **Domela Jure Pohleven** in **Gašper Benedik**, jeseničan **Grega Špendov** ter mlada sankača iz Podljubelja **Ervin Marn** in **Žiga Pagon**. V dvesedu bosta tekmovala Borut Kralj kot voznik in **Boštjan Vizjak** iz Podljubelja. Repräsentantki v ženskem enosedu pa sta 16-letna Tržičanka **Ziva Jane** in 17-letna **Mateja**



Del slovenske sankaške reprezentance (z leve): zadaj stojijo selektor Gregor Habjan, Ervin Marn, Gašper Benedik in Borut Kralj, spredaj: Živa Janc, Mateja Kralj in Borut Fejfar.

**Kralj** iz Podljubelja. Na 843 metrov dolgi proggi Drauh z višinsko razliko 101 meter (povprečni naklon je 13-odstotni) bo nastopilo okoli sto tekmovalcev iz dvajsetih reprezentanc. Glavni favoriti so Avstriji in Italijani, ki so trenutno še korak pred ostalimi tekmcemi, vendar se razlika v kakovosti iz leta v leto manjša, med prvimi zasledovalci pa so tudi slovenski sankači.

**Spored** 14. svetovnega prvenstva v sankanju na naravni proggi: **5. februar** - prihod ekip, **6. februar** - 1. trening enosedor

(10.00), 2. trening enosedor (12.30); **7. februar** - 3. trening enosedor (10.00), treninga dvošedov (12.00 in 13.15), 1. vožnja ž. enosedor (12.00), uradna otvoritev (19.00); **8. februar** - 1. vožnja dvošedov in 2. vožnja ž. enosedor (10.00), 2. vožnja ž. enosedor (11.30), 1. vožnja m. enosedor (13.00); **9. februar** - 2. vožnja m. enosedor, 3. vožnja m. enosedor (12.30), zaključna slovesnost in razglasitev zmagovalcev (14.30).

Simon Šubic

## PLAVANJE

### Doktor Fig bo spet delil medalje

**Kranj** - Mineva peto leto, odkar so se v Plavalnem klubu Merit Triglav Kranj domisili, da bi za najmlajše plavalce brez tekmovalnih izkušenj priredili tekmovanje. Bilo je ravno 150. leto od smrti največjega slovenskega pesnika dr. Franca Prešerena, ko so se tudi v Prešernovem mestu vrstile praznične prireditve. Mednarodno plavalno tekmovanje je med njimi in pesniku v čast dobilo ime Doktor Fig. Tako so namreč kranjski otroci klicali pesnika, ki jim je v zadnjih letih svojega bivanja v Kranju pogosto delil suhe fige.

Mednarodno plavalno tekmovanje vsako leto privabi veliko tekmovalcev, lani jih je bilo več kot šeststo, prišli pa so iz šestih držav. Tudi letos organizatorji pričakujejo tolikšno množico, čeprav so se spočetka bali, da utegne vsaj udeležbo otrok iz slovenskih klubov zdesetki zimsko državno plavalno prvenstvo, ki hkrati poteka v Mariboru. Mladi plavalci (najstarejši stejejo 12 let) se bodo pomerili v "kratkih" plavalnih disciplinah, 50 metrov v vseh plavalnih slogih, 100 metrov mešano, dečki in dekle skupaj pa bodo sestavili tudi štafete 8 x 50 m mešano. Mlade upo s tribun vsako leto spodbujajo njihovi starši, stari starši in drugi spremjevalci, vzdušje je vsako leto izjemo. Ko se otroški (resnejši) del tekmovanja izteče in ko so medalje podejane, pa se med seboj v štafeti 4 x 50 m prosto pomerijo tudi odrasli (trenerji, starši, spremstvo). Boj za zmago je vsako leto zelo srdit, kajti zmagovalca na cilju čaka zajeten kos pršuta in velika steklenica vina, kar po mnenju nekaterih odtehta celo medaljo. Med tekmovalcev in mnogoštivilno občinstvo (plavalna tekmovanja sicer praviloma niso najbolje obiskana) pa vsako leto pride tudi doktor Fig in jim ponuja suhe fige.

Mednarodno tekmovanje za najmlajše se bo v soboto, 8. februarja, torej na sam praznični dan, v pokritem olimpijskem bazenu začelo ob 9.30. **Danica Zavrl Žlebir**

## KOŠARKA

### Nesrečena poraza Triglava in Heliosa

**Kranj** - V 16. krogu v 1.SKL za moške je ekipa Triglava gostovala pri Zagorju banki Zasavje v Zagorju in po visokem vodstvu na koncu izgubila 93:91 (85:85, 65:69, 33:54, 10:35). Prav tako je poraz doživel domžalski Helios, saj ga je doma premagala ekipa Elektre 80:82 (61:54, 44:38, 23:21). Na lestvici vodi ekipa Geoplín Slovana, Helios je tretji, Triglava pa še naprej zadnji. V soboto bo v Kranju gorenjski derbi med Triglavom in Heliosom.

V 1. B SKL je ekipa Loka kave gostovala pri Krškem in zmagal 92:127 (84: 83, 58:63, 27:31). Ekipa Radovljice je igrala pri Fragmatu in izgubila 60:59 (40:41, 28:26, 15:10). Na lestvici vodi ekipa Unika TTI Postojna. Naslednji krog bo na sporedu v soboto, ko Loka kava TCG gosti Ilirijo, Radovljica pa Maribor Branik. **V.S.**

## VATERPOLO

### V drugi del brez Kokre in Pozejdonia

**Kranj** - Zadnji ali deseti krog v prvem delu ni odločil o končni razvrstitvi šestih moštev. Na prvem mestu in brez poraza je bil branilec naslova državnega prvaka kranjski Triglav Živila, na drugem mestu mariborski Branik, kar je napredek glede na pretekle sezone, na tretjem je pristala ljubljanska Olimpija, ki je doživel tudi spremembe v Upravnem odboru in na trenerškem mestu, četrti so tako kot Jani vaterpolisti Kopra, peto mesto je že nekaj sezona rezervirano za Kokro iz Kranja, na šestem pa je bil novinec v ligi celjski Posejdron. **J.M.**

## ODOBOJKA

### Zmaga le Merkur LIP Bledu

**Bled** - Odbojkarji Calcit Kamnika tokrat niso imeli sreče, saj se je prav pred odločilno tekmo v boju za drugo mesto poškodoval Pleško. Mladi Makovec, ki ga je nadomestil, je sicer tekmo odigral zelo solidno, morda odločilno pa je na potek vpival gostujuči igralec Kotnik, ki je z blokom izredno dobro zaustavil Turka. Domačini so, sicer zelo izenačeno srečanje, začeli bolje, dobili prvi niz, v nadaljevanju pa so gostje z boljšim serviranjem in blokom prigrali odločilno prednost. Calcit : Fužinar Metal Ravne 1:3 (23, -19, -22, -23).

Poraz za Kamničane seveda še zdaleč ni usoden, saj lahko vse popravijo še v končnici, te pa očitno ne bodo videli odbojkarji Astec Triglava, saj se iz Murske Sobote vračajo praznih rok. Triglavani so sicer prikazali kar solidno formo in so domači odbojkarji vložili v zmago kar precej truda. Vsekakor so odbojkarji Pomurja prišli do novih treh točk precej teže kot kaže končni rezultat, a vse skupaj je le slaba tolažba za Kranjčane, ki imajo sedaj le še teoretične možnosti za obstanek. Pomurje Galeš Regal : Astrec Triglav 3:0 (17, 25, 23). Edino zmago so za gorenjske ekipe zabeležili igralci Merkur LIP Bleda, pa še ti precej teže, kot je bilo za pričakovati. Po dobrigi igri na začetku tekme je že vse kazalo na gladko zmago domačih, a so se v sredini tretjega niza gostje prebudili in z odličnim nadaljevanjem rezultat izenačili. V odločilnem nizu so Blejci izkoristili dve napaki gostujoče vrste in osvojili vsaj dve točki. Merkur LIP Bled : SIP Šempeter 3:2 (18, 18, -21, -22, 13). V vodstvu je Salonit Anhovo, ki ima kljub porazu še vedno pet točk naskoka pred Fužinarjem. Tretji je Svit (26), četrtni pa kamniški Calcit (24). Merkur LIP Bled je z 22 točkami na šestem mestu, Astec Triglav pa deseti (8 točk), za "rešilnim" osmim mestu pa zaostaja že za 6 točk.

Od prvoligaške konkurence pa so se s sobotnim porazom praktično že poslovile igralci Varstva Broline. Če je morda zaostanek štirih točk še nadomestljiv, pa jih od prvoligaške konkurence oddaljuje izredno slaba igra, ki so jo Kamničanke prikazale na zadnjih tekma, saj so npr. Na zadnji tekmi v Novem mestu, proti neposrednemu konkurentu za obstanek komajda prikazale kanček dostojnega odpora. TPV Novo mesto : Varstvo Broline 3:0 (11, 15, 20). V vodstvu je HIT Nova Gorica s štiri točkami naskoka pred Novo KBM Branik. Varstvo Broline je na devetem mestu s štirimi točkami zaostanka za Vitalom in dvema točkama naskoka pred Formisom.

Malce pa se je tokrat zalomilo tudi igralcem Termo Lubnika. Na gostovanju v Žužemberku so Škofjeločani že izgubljali z 2:1, a v nadaljevanju le izvlekli vsaj minimalno zmago. Kemooprema Žužemberk : Termo Lubnik 2:3 (-21, 21, 25, -16, -13). Vse slabše pa kaže Flaycom Žirovnic. Ob slabih predstavah na tekma pomladanskega dela se porazi kar vrstijo in Žirovničani drsijo vse nižje, tako da bo zmaga v naslednjem krogu že nujna. Izola : Flycom Žirovnic 3:0 (19, 20, 19). Termo Lubnik je še vedno na vrhu, vendar ima sedaj samo še točko naskoka pred Krko in Olimpijo. Flycom Žirovnic je s točko zaostanka za Žužemberkom na 9. mestu in ima točko naskoka pred Portorožom, sledi TAB Mežica in hoče, vsak pa ima še točko manj.

Blejke so na gostovanju v Mežici sicer povedle z 1:0, a to je bil na žalost edini niz, ki so ga gostje zaključile v svojo korist. V nadaljevanju sta se ekipo sicer bojevali za vsako točko, a so bile v končnici le malce uspešnejše domače igralke in si s tem priborile pomembne tri točke. Na vrhu so Prevalje (38) s tremi točkami naskoka pred Ptujem in Mislinjo, Bled pa je sedmi z 20 točkami.

V 3. DOL zahod so igralci Bled-Žirovnic izgubili s 3:0 na gostovanju v Logatcu, ki si je praktično že priboril napredovanje v 2. DOL. Kamnik II ostaja na 3. mestu, Iskra Mehanizmi Kropana 4., ekipa Bled-Žirovnic pa je zdrsnila na šesto mesto. V ženski konkurenči 3. DOL so zmagale le jeseničanke in sicer v Semiču s 3:0. Pizzeria Morena je izgubila v Izoli s 3:1. Partizan Škofja Loka na gostovanju v Grosupljah s 3:0 z istim rezultatom pa Bohinj pri ŽOK Šentvidu. Mladi Jesenice ima 12 točk (42) naskoka pred Intervalu A Izolo (30), ŽOK Partizan Šk. Loka je na četrtem mestu (29), Pizzeria Morena na sedmem (20). Bohinj pa na enajstem mestu (4 točke).

Odbojkarji v 1. DOL bodo zaradi nastopa reprezentance od tega tedna naprej igrali v pospešenem tempu. Tako že v sredo ob 20:00 Astec Triglav igra v ŠD Planina s Svitom, Calcit potuje v Mursko Soboto, Merkur LIP Bled pa se bo v četrtek ob 20:00 v dvorani SGŠ v Radovljici pomeril z vodilnim Salonitem Anhovo. **B.M.**

## Vabilo, prireditve

**Pokal Krvavec** - ASK Triglav Kranj organizira že 22. Pokal Krvavec, ki se odvija 3. in 4. februarja na Krvavcu. Pokal sestavlja FIS velesalam in slalom, tako za ženske kot moške. V pondeljek ob desetih zjutraj so začeli s tekmani velesalamom, danes ob pol desetih zjutraj pa z moškim slalomom, ki mu bo sledil še ženski. Tekmovalci pa vsebojejo na Velikem Zvhru. Za vse informacije lahko pokličete Milana Bajžlja na 041 347 347. Velesalam šteje za državno prvenstvo starejših in mlajših mladincev, slalom pa za državno prvenstvo starejših in mlajših mladincev in mladink.

**Državno prvenstvo v skokih** - Smučarski skakalni klub Alpina Žiri organizira 9. februarja ekipo državno prvenstvo v smučarskih skokih za dečke do enajst let na dvaindvajset metrski skakalnici v Žireh. Tekmovanje se bo pričelo ob enajstih uri. Ob dveh popoldne pa bo na isti skakalnici še tekma za veterane.

**Rokometni turnir** - Rokometni klub Cerknje organizira članski rokometni turnir. Turnir bo v soboto v Športni dvorani Cerknje. Na turnirju sodelujejo rokometne ekipe Rudarja Trbovlje, Termo Škofja Loka, Dola pri Hrastniku in Cerknje. Turnir se bo začel ob 13.45 uri. Prvo tekmo bosta odigrala Rudar in Cerknje, ob 14.45 uri se bosta pomerili ekipi Terma in Dola Hrastnik, ob 15.45 pa bo tekma za tretje mesto in ob 17.00 uri še tekma za prvo mesto. Turnir se organizira v okviru praznovanja štiridesetih let rokometna v Cerknji in odprtju nove športne dvorane.

**Medobčinsko prvenstvo v namiznem tenisu** - Športna zveza Radovljica razpisuje medobčinsko prvenstvo v namiznem tenisu za leto 2002. Pismeno se lahko prijavite na Športno zvezo Radovljica, Gorenjska cesta 26, do vključno 14. februarja, do 12. ure. Telefon je 04/ 53 05 730, številka faksa pa 05/ 53 05 731. Startnina je za vsakega tekmovalca petsto tolarjev in se plača organizatorju pred začetkom tekmovanja za vse prijavljene tekmovalce posameznega kluba. Prvouvrščeni v posamezni kategoriji prejmejo medalje.

**A.B.**

## SMUČARSKI SKOKI

### Prvaka Ojstršek in Benedikova

**Guncle** - Na državnem prvenstvu dečkov do trinajst let in deklic do štirinajst let so imeli največ uspeha Gorenjeni z obema naslovoma. Tekmovanji sta šteli za pokal COCKTA. Naslova sta si priborila Mengšan Vid Ojstršek in Triglavanka Petra Benedik. **J.B.**

# Nekdaj dobra prijatelja, sedaj sovražnika

Pred leti sta se Golničana Franc Gartner in Lovro Debeljak dajala toliko časa, da je nazadnje o sosedskem sporu odločalo celo sodišče, a še vedno ne odnehatata. Prerekanje se nadaljuje, le da v drugi obliki, oba pa sta pri dokazovanju svojega prava tako trmasta, da so obupali že vsi, ki so želeli prispevati k spravi.

Bo ta nesmisel rešil šele prepis krajevnih cest na občino?

**Golnik - Dobri sosedski odnosi že pregovorno niso vrlina Slovenčev, kakopak tudi Gorenjeve ne.** Rek "naj mi krava crkne, samo da bosta sosedu dve" se dokazuje v vsaki, še tako majhni vasi. Tudi na Golniku živila sosedja, nekdaj najboljša prijatelja, ki sta si zadnjih sedem let največja sovražnika. Njun spor se je razvil do te faze, da se vsakodnevno obmetavata z glasnimi zmerljivkami, zbadanjem, obožbami, eden od sosedov pa je drugemu pred garažo nanosil raznovrstno šaro, odpadke, odslužene obleke in drugo nesnago. Seveda, na svoji zemlji, delno pa še na zemlji, ki je v upravljanju krajevne skupnosti.

Poklican nas je **Franc Gartner** z Golnika in razložil, da mu sosed **Lovro Debeljak** povzroča nezmožno življenje, še posebej pa ga moti, ker mu je pred dvoriščem postavil ptičje strašilo in kup ostale šare, samo da bi mu nagajal. Pa smo se odpravili na Mali Triglav, kakor imenujejo ta del Golnika pod bolnišnico, in se na lastne oči prepričali, kaj se dogaja. Pogled na številne fižolovke, na katerih so nasajene plastenke,

nost v zvezi s sosedskim sporom sprejel nov sklep. Tokrat so se odločili, da 1,5 metra široko in 20 metrov dolgo zemljišče ob sporni služnostni poti Lovru Debeljaku dà v najem za eno leto z možnostjo podaljšanja. "S tem želimo, da se na omenjeni zemlji, ki meji na g. Debeljaka, ne odlaga več gradbenega materiala, odsluženih avtomobilov in ostalega odpadnega materiala in navlake. Obenem želimo, da g. Debeljak skrbi za zelenico ob svoji meji in s tem izboljšamo videz obstoječe ceste oziroma parcele," je bilo med drugim zapisano v sklepnu, ki ga je v imenu krajevne skupnosti podpisal njen podpredsednik Miran Kmetec. V podobnem sklepu, ki ga je KS poslala obema sprtima sosedoma, pa so še dopisali, da "najemnine ne bomo zaračunavali, zahtevamo pa, da je ta zeleni pas urejen, brez kakršnekoli navlake."

S takim sklepom v roki so nato Debeljakovi z roba krajevne ceste Gartnerjeve tlakovce in robnike zmetali ven. Naredili pa so napako, ker so jih zmetali na sredo služnostne poti pred sosedovo garažo, tako da ta po njej sploh ni mogel peljati z avtomobilom. In ker so soseda vmes še nekajkrat zaparkirali in mu tako onemogočili izhod, je s strani Franca Gartnerja kmalu sledila tožba na kranjskem okrajnem sodišču. Sodišče je konec leta 1999 o sosedskem sporu razsodilo in Debeljaku naložilo, da mora vzpostaviti prejšnje stanje na dovozni cesti in se vzdržati vsakršnemu oviranju uporabe bankine pred Gartnerjevo garažo in onemogočanja izvoza na glavno cesto.



Franc Gartner ob navlaki pred svojo garažo.

## Nova takтика

Nato se je Debeljak poslužil druge takte. Ob sporni bankini, kjer v zaboju Gartner še vedno hrani pesek, je sčasoma postavil že opisano šaro in tako sosedu še danes dokazuje svoj prav.

"Kompostno jamo je najprej postavil tik pod našo teraso, da je potem po odredbi sanitarnega inšpektorja umaknil za nekaj metrov stran. Kompost in vsa ta šara sedaj stoji pred mojo garažo, tako da vsak misli, da je to naše. Poleg tega me vsakič, ko stopim iz hiše začne zmerjati z zastrupljevalec, ves čas vpije za menoj "farovšk" zastrupljevalec, ker trdi, da mu zastrupljam vrt, da mu prerezujem vršiče na smrekicah, ki jih je posadil ob njini meji, in tako naprej. Seveda ni nobena obtožba resnična."

Nagaja mi na vse možne načine, tako da sem že razmišljal, da bi se odselil, a bi mu s tem storil le uslugo. Ne vem, na koga bi se sploh obrnil, da bi temu početju naredil konec, na krajevni skupnosti so me tako ali tako odpisali," se je pritoževal Gartner.

vsega zastrupljenega, porezuje pa mu tudi vršiče na mladih smrečinah, ki jih je posadil ob njuni meji.

Na vprašanje, ali je sploh kaj možnosti, da vendarle odstrani vso šaro, ki jo je navlačil ob dovozno pot, je Debeljak odgovoril: "Saj mu osebno sploh nič no-



Lovro Debeljak med delom.

zaravele konzerve, škaf, stare obleke, strgane vrče, v sredini neprijetne nesnage pa kraljuje nekakšno ptičje strašilo, je milo rečeno čuden. Pa še kompost v odsluženi kopalni kadi stoji poleg. Ni kaj, čudna dobrodošlica, avtor te nesnage pa zagotovo nima nobene možnosti, da bi kdajkoli prejel nagrado za najlepše urejen vrt v kraju, če seveda v Golniku tovrstno akcijo sploh izvajajo. Zakaj je to potrebno, se tako kot mi gotovo vpraša vsak mimočuti.

## Tožarila sta se

Franc Gartner in Lovro Debeljak sta se na stranach Gorenjskega glasa že znašla, in sicer leta 1999, ko sta se pravdala zaradi motenja služnostne poti. Gartner namreč del dovozne poti, ki se konča pri njegovi hiši, ob pomanjkanju dvoriščnega prostora uporablja za svoje dvorišče. Sprva problemov ni bilo, soseda sta se dobro razumela, zapletlo pa se je, ko je Gartner na bankini, ki meji na Debeljakovo zemljo, položil tlakovce in nanje parkiral že odsluženega fička in odložil kup komunalnega materiala. Gartner je namreč v tistih letih delal na deponiji v Tenevišah, od koder je domov privilekel številne odvržene gospodinjske stroje in ostale stvari, ki jih je izbrskal med odpadki. Debeljakovim je šla vsa ta krama okoli Gartnerjeve hiše na živce, potem ko jo je del odložil na cestno bankino pred njihovim vrtom, pa so se obrnili na krajevno skupnost.

Svet krajevne skupnosti Golnik je tako marca 1998 Gartnerja pozval, da odstrani ves material, ki ga je odložil ob lokalni cesti, sicer bo za to poskrbela krajevna skupnost na njegove stroške. Maja istega leta je svet krajevne skup-



Nekdo je postavil tudi zgornji napis.



Poleti cvetje vsaj delno zakrije vso navlako.

## Pospravi naj!

Njegov sosed Lovro Debeljak ne skriva, da je vsa nesnaga ob krajevni cesti njegovo maslo in prav nič ne dvomi o pravilnosti svojega početja: "Nič ni čudnega, da nalačam odpadke ob bankini. Zakkaj le? Kar poglejte vso svinjarijo okoli njegove hiše, pa boste videli, da to ni še prav nič. Vse, kar sem hotel, je bilo, da bi bil pas ob cesti lepo urejen, na svoji meji sem hotel postaviti ograjo, pa je nisem mogel, zato sem pred leti ven zmetal robnike in tlakovce, nazadnje me je pa tožil za motenje na posesti, ki ni ne njegova ne moja. S kakšno pravico pa sploh lahko postavlja robnike na mojo mejo? Je nima. Gartner vseskozi ravna po svoje in se na nikogar ne ozira, premika robnike in se širi na tujo zemljo in se z vsemi krega. Še po cesti mi ne pusti hoditi, čeprav je tudi moja služnostna pot. Pozidal je vse svoje zemljišče, tako da lastnega dvorišča sploh nima in sedaj hoče imeti cesto za dvorišče. Na njej parkira avtomobile, tako da blokira še dostop do javne pešpoti, ki gre mimo njegove hiše."

Debeljak zatrjuje, da mu sosed z nečim poliva vrt, tako da ima že



Posnetek iz časov, ko je bila bankina še navadna zelenica.

čem. Na miru naj me pusti, pa ga bom tudi jaz. Pospravi naj okoli hiše, odstrani pesek z bankino, da bodo pozimi sploh lahko normalno plužili, umakne naj tlakovce, vrne mi naj sto točoš tolarjev stroškov, ki sem jih imel zaradi njegove tožbe, in opraviči se naj mi, pa bo mir."

## Krajevna skupnost nemočna

Na krajevne skupnosti sosedski spor dobro poznajo. Nenazadnje je sedanji predsednik KS Miran

Kmetec že dolgo aktivен v svetu KS, poleg tega pa živi blizu. Kot je povedal, so se v KS sprva prizadevali, da bi njun spor rešili na mireni, elegantni način.

"Ko je leta 1998 Franc Gartner odlagal komunalne odpadke in gradbeni material na dovozni poti in ob njej, smo mu naročili, naj vse umakne, urejane zelenice ob poti pa smo zaupali njegovemu sosedu Lovru Debeljaku. Na žalost pa se je spor med njima le poglabljal. Poskušali smo ju pomiriti na različne načine, tudi s pomočjo lokalnega župnika, saj sta bila oba tedaj člana župniškega sveta, a tudi to ni obrodilo sadov. Tako je nazadnje od reševanja njunega spora odstopila tudi krajevna skupnost. Roko sprave smo jima ponudili, sedaj pa se ne bomo več vmešavali," je razložil Kmetec. Pa krajevna skupnost nima nobene druge moči, da bi od obeh sosedov zahtevala vsaj, da pospravita vso navlako z lokalne ceste in njene bankine, s katero upravlja.

Kot kaže, ne. Splošni problem na Golniku je, da lastništvo krajevnih cest še ni pravno rešeno, saj v zemljiški knjigi vlada zatečeno stanje izpred trideset let. Ko sta namreč v sedemdesetih letih tedanje ministrstvo za zdravstvo in lastnik polovice zemlje Peter Likar prodajala parcele na Malem Triglavu, v zemljiško knjigo niso vpisali novega lastnika povezovalnih cest. Z njimi je sicer krajevna skupnost ves čas upravljala, jih tudi asfaltirala, a ona oziroma občina formalno ni njihov lastnik.

"Upamo, da bomo tudi to pomajkljivost kmalu odpravili. Ko bo opravljen prepis teh cest na Mestno občino Kranj, pa pričakujemo, da bo s pomočjo občinskih služb in v zadowoljstvu krajanov razrešen tudi omenjeni spor. Do tedaj pa smo nemočni," je še razložil predsednik Krajevne skupnosti Golnik Miran Kmetec.

Tako bližnjim sosedom ne preostane drugega, kot da stoično spremljajo, kako se razvija spor med Francem Gartnerjem in Lovrom Debeljakom, ki je že prestolil meje dobrega okusa, zato upa-

mo, da se bosta pri tem tudi ustavila, če že ne pobotala. Sicer pa naj bi omenjeni spor ne bil edini na Golniku. Zaradi formalno ne-rešenega lastništva lokalnih cest se bojda prepirajo še nekateri Golničani. Simon Šubic, foto: Simon Šubic in arhiv Franca Gartnerja

Sankanje - užitek, a tudi nevarnost

# Ko sinkači lovijo veter

Na straneh kronike najpogosteje poročamo o prometnih nesrečah, prevečkrat tudi o gorskih, redkeje pa o nezgodah pri delu, smučanju ali celo sankanju. No, v soboto in nedeljo so se zgodile kar tri hujše sinkaške nezgode.

**Soriška planina** - Sankanje je eno tistih adrenalinskih športov, ki postaja vse bolj množično in priljubljeno tudi med rekreativci. Na Gorenjskem je to zimo urejenih kar nekaj sinkaških prog, ki so dobro obiskeane, nekatere med njimi tudi ponoči. Zanje skrbijo upravljalci, ki plužijo sneg, polivajo vodo in zavarujejo najbolj kritična mesta, skratka, poskrbijo, da sani gladko tečejo pa tudi za osnovno varnost sinkačev. Seveda pa je varno sankanje predvsem skrb vsakega sinkača samega, ki mora znati pretehtati, kje hitrosti

lahko pusti vetra, kje pa je pametno zavirati. Dve od treh sinkaških nezgod sta se primerili na naravni sinkaški progi Drauh na Soriški planini. Prva v petek, 31. januarja, okrog desetih dopoldne. 24-letnega avstrijskega državljanja je s temovalnimi sanmi v zadnjem ovinku zasukalo, čelno je trčil v leseno zaščitno ograjo in si poškodoval obe noge. Na kraju so mu pomagali reševalci iz Škofjeloškega zdravstvenega doma, nato pa ga je avstrijski helikopter odpeljal v avstrijsko bolnišnico.

Počilo je tudi dan kasneje, v soboto okrog pol enih popoldne, med neuradnim treningom pred bližnjim svetovnim prvenstvom. Dvanajstletnik je pri petem spustu tistega dne kakšnih 250 metrov od startnega mesta v srednjem desnem zavodu zaradi prevelike hitrosti izgubil oblast nad temovalnimi sanmi. Z njimi je čelno trčil v leseno zaščitno ograjo ob levi strani proge. Posledice: odprt zlom leve noge nad stopalom. Dečku je prvi pomagal zdravnik letalec, nato pa so ga s policijskim helikopterjem prepeljali v jesenjsko bolnišnico.



## Ovadena predsednica Helsinškega monitorja

**Ljubljana** - Predsednica združenja za človekove pravice Helsinški monitor Slovenije Neva Miklavčič Predan bo na jutrišnji novinarski konferenci spregovorila kot osumljenka kaznivega dejanja. Pred kratkim so jo namreč povabili na zaslisanje h kriminalistu, češ da je za pridobitev slovenskega državljanstva za romsko družino skušala podkupiti svetovalko v ministrstvu za notranje zadeve Romano Berčič. Neva Miklavčič Predan, ki v javnosti zna dvigniti prah, v

povabilu medijem pravi, da se je z omenjeno romsko družino dvakrat oglašila pri državnem sekretarju Bugariču, ker naj bi posrednik od romske družine že večkrat zahteval podkupino za pridobitev slovenskega državljanstva. "Ker sem Bugariča obvestila o problemu podkupnin za državljanstvo, ministrstvo zdaj poskuša podkupovanja naprtiti meni kot predsednici Helsinškega monitorja Slovenije in me preganjati," pravi Predanova.

Novinarje namerava seznaniti z enajstletnimi prizadevanji izbrisane romske družine za državljanstvo kot tudi širši okvir problema korupcije priodeljevanju državljanstev. Pred dvema letoma naj bi namreč neka druga romska družina pri kriminalistih v Šentvidu podala kazensko ovadbo proti istemu posredniku, ker je družino oškodoval za 5000 nemških mark podkupnine za pridobitev državljanstva. Ovadba še ni bila obravnavana. Predanova trdi, da ima dokaze, da državno tožilstvo zlorablja svoj položaj v prid politikom in državnim uslužbenec s tem, da kočljive ovadbe proti njim zavrže oziroma jih pusti zastarati.

ško bolnišnico. Tretja sinkaška nezgoda pa se je pripetila v nedeljo na stari ljubljanski cesti, ki je zaprta za promet in pozimi namejena sankanju. Družina se je od planinske koče na prelazu Ljubelj s sankami spustila v dolino okrog enih popoldne. Ko sta se oče in hči, ki sta sankala skupaj, po zaneseni in poledeneli cesti pripeljala mimo oddajnika na Štruci, ju je zaradi hitrosti na ledu preobrnito in sta padla. Pri padcu se je oče, 39-letni Ljubljančan, huje ra-

nil, njegova dvanajstletna hči pa laže. Oba so z reševalnim avtom odpeljali v tržiški zdravstveni dom, od tam pa na urgenco v Klinični center.

Podobno kot na cestah, v gorah, na smučiščih torej tudi na sanka-

ških progah tako temovalcem kot rekreativcem svetujemo predvidnost, ki je, pravijo, mati modrosti. Bolje kakšno minuto pozneje na cilju kot sploh ne.

**Helena Jelovčan,**  
foto: Gorazd Kavčič (arhiv)

# barcaffé

## Prometniki darujejo kri

**PROMETNA POLICIA**

**VARUJEMO**

**DARUJEMO**

**REŠUJEMO**

**+**

04. februar 2003

**Kranj** - Danes dopoldne bo druga krvodajalska akcija slovenskih prometnih policistov. Po napovedih se je bo udeležilo približno 300 policistov, ki delajo na področju varnosti cestnega prometa in se tako rekoč vsak dan srečujejo s prometnimi nesrečami in njihovimi posledicami.

Lanske krvodajalske akcije, ki ima tudi letos geslo Varujemo, darujemo, rešujemo se je udeležilo 358 policistov, med njimi so bili tudi gorenjski prometniki.

## KRIMINAL

### Iz nove hiše izginila že vgrajena okna

**Železniki** - Neznanec je v noči s petka na soboto vломil v novo stanovanjsko hišo. Odstranil je enajst že vgrajenih oken in vrata, jih naložil in odpeljal v neznanico. Lastnika je oškodoval za okrogel milijon tolarjev. Policisti za lumpom in okni še poižvedujejo.

### Marlboro in west

**Lesce** - V nedeljo, 2. februarja, med drugo uro popoldne in devetico zvečer je neznan vlonmlec iz skladniča firme Karet odnesel za dobrej 957 tisočakov cigaret znamk Marlboro in west.

### Denarnica ostala pri sanku

**Kranj** - V nedeljo med pol drugo uro zjutraj in peto popoldne je nekdo vlonmil v bar Pod lipo za kranjskim sodiščem. Pri točilnem pultu sta ga zamikala denarnica in zvočnik snow mision active, oboje je odnesel s seboj, lastnika

pa prikrajšal za približno 55.000 tolarjev.

### Ukraden temno moder golf

**Kranj** - Neznanec je v noči s četrto na petek s parkirišča pred stanovanjskim blokom v Kranju odpeljal osebni avto VW Golf 1.9 TDI temno modre kovinske barve, serije IV. Avto je star štiri leta, vreden okrog 2.2 milijona tolarjev, na registrskih tablicah pa je oznaka KR 27-74E. **H.J.**

## NEZGODA

### V gozdu mu je spodrsnilo

**Tržič** - Tržičan je v petek, 31. januarja, nekaj po drugi uri popoldne obvestil policijo, da je na pobočju Planinice nad Tržičem našel ranjenega M.G., starega 72 let. Policisti so kasneje ugotovili, da je M.G. tega dne odšel v gozd delat butare. Med hojo po gozdu mu je na ledu spodrsnilo, padel je po pobočju navzdol. K sreči mu je uspelo, da se je pripeljal do bližnje gozdne poti, kjer so ga našli.

Zaradi težko dostopnega terena so v reševalni akciji sodelovali tržički gorski reševalci in dežurni zdravnik. Ponesrečenega M.G. so prenesli do reševalnega avta, ki ga je odpeljal v jesenjsko bolnišnico. Zdravnik, ki so ugotovili hude poškodbe.

**Cestni usad zožil cesto**

**Peračica** - Po dveh letih nič novega. Cestni usad na cesti skozi Peračico, ki pelje do kmetije Pri Vošarju, vsako deževje le še poveča in s tem zoži cesto. Zato vozniki vozijo kar po bližnjem travniku. Zdaj, ko je zemlja zmrznen, a škode ni, huje bo, ko bo zmrzal popustila.

Cesto uporabljajo stanovalci kmetov, ki imajo na tem območju omenjene kmetije in vsaj trideset

svoja kmetijska zemljišča. Do

cestnega usada na občinski cesti je prišlo že leta 2000. "Na enem od bližnjih zemljišč so naredili melioracijo. Cesta se je sicer že prej nekaj pogreznila, usad pa se je zgodil po tej melioraciji, ko si je voda našla drugo pot," je po-

jasnil predsednik krajevne skupnosti (KS) Brezje Jakob Langus. Usad je globok dober meter in dolg vsaj 20 metrov, drsi pa več kot 500 kvadratnih metrov zemljišča. KS Brezje je pred štirinajstimi dnevi poskrbel za nasutje ceste z gradbenim materialom, tako so vsaj malo zravnali cesto, ki je zaradi zožitve slabo prevozna. Pod cesto je potok Lešančica, zato je sanacija usada zahtevnejša.

Cestno podjetje Kranj je pred časom dalo ponudbo za začasno sanacijo, s katero bi nad cesto uredili jarek, položili drenažne cevi in jih speljal v potok. Po besedah Langusa bi taka ureditev cestnega usada stala okoli 3,6 milijona tolarjev, vendar gre v tem primeru le za sanacijo ceste, ne pa zemljišča pod in nad njo. "S težavami je seznanjena tudi radovljiska občina, vendar zagotovila o ureditvi še nimamo. Mislim, da bi cestni usad moral urediti iz naslova elementarnih nezgod, kajti denar se bo moral najti, saj se stanje le slabša. Udar je čedalje večji, cesta pa je vse manj, poleg tega je zelo nevarna. Kaj se bo zgodilo po odjugi lahko le ugibamo," je dejal Langus.

**Renata Škrjanc,**  
foto: Gorazd Kavčič



## OSMRTNICA

V 82. letu nas je zapustila draga mama, babica, tašča in teta

### JOŽEFA REZAR - PEPCA

z Golnika, roj. Rozman, Mahavova Pepca iz Križev

Od nje se bomo poslovili v Goričah, v četrtek, 6. februarja 2003, ob 15. uri. Žara bo od srede, 5. februarja, od 16. ure daje v mrljški vežici v Goričah.

**Žaluoči:** hč Ivanka z družino, zet Branko s sinov ter ostalo sorodstvo Kovor, Golnik, 2. februarja 2003

Marko Golobič, vodja republiške volilne komisije

# Ob volilno pravico samo s sodno odločbo

Na pobudo ocene ustavnosti Društva za teorijo in kulturo hendičkega ter državljanja Klemna Jakliča je Ustavno sodišče presodilo, da je 47. člen zakona o referendumu in ljudski iniciativi v nasprotju z ustavo. Državni zbor mora neustavni člen zakona spremeniti tako, da izenači glasovalno pravico polnoletnih slovenskih državljanov ne glede na njihovo stalno ali začasno prebivališče. Povedano drugače, že na referendumu o vstopu Slovenije v Evropsko zvezo in Nato se bodo lahko "za" ali "proti" izrekli vsi Slovenci, ki volijo na diplomatsko konzularnem predstavništvu, denimo, v Buenos Airesu. Izrekli pa se bodo lahko tudi o tem, kako bodo v matični domovini odprte trgovine.

Kajpada, če do referendumu o odpiralnem času trgovin sploh pride.

**Se na republiški volilni komisiji že pripravljate na referendumu o vstopu Slovenije v Evropsko zvezo in Nato?**

"V razpravo o oblikah in načinu izvedbe referendumov republiška volilna komisija ni vključena, kar pomeni, da stopimo v izvrševanje odloka in zakona z dnem, ki je z razpisom določen kot dan začetka volilnih opravil. To pomeni, ko bo državni zbor sprejel odlok o razpisu referendumov in bo poleg vprašanja določil tudi dan glasovanja ter dan, s katerim začnejo teči roki opravil za izvedbo referendumov, po postopek stekel tudi pri nas. Seveda pa že zdaj razmišljamo o tem, kako bomo v tako kratkem roku, kot nam ga je ustavno sodišče v svoji zadnji odločbi dalo na voljo, izvedli glasovanje v tujini. To namreč zahteva določeno organizacijo."

**Določba ustavnega sodišča večja za referendum, ki zadevajo vprašanja na ravni države. Bodo Slovenci, ki živijo v tujini, odločati tudi o odpiralnem času trgovin, v kolikor bo do referendumu prislo?**

"Že doslej je zakon o referendumu in ljudski iniciativi določal, da imajo pravico glasovati vsi državljeni, ki imajo pravico voliti v državni zbor; se pravi, tudi državljeni Slovenije, ki nimajo stalnega prebivališča na območju naše države. Način uresničitve te pravice pa je bil takšen, da je lahko izseljenec glasoval samo na volišču v Sloveniji, ne pa tudi na diplomatsko konzularnem predstavništvi, ali po pošti. Torej, izseljeni so lahko prišli v Slovenijo in glasovali. Od zdaj bodo lahko izseljeni glasovali bodisi po pošti bodisi na slovenskih ambasadah v tujini. Če bo razpisani referendum o odpiralnem času trgovin, se bo o tem vprašanje odločalo na vseh veleposlaništvtvih Republike Slovenije v tujini. Izvedena bo vsa procedura, kot to pač zahteva zakon o volitvah v državni zbor, zakon o referendumu in zakon o evidenciji volilne pravice. In tako bo poslej na vseh referendumih."

**Na nikogaršnjem ozemlju**

**Je to, kako bodo odprte trgovine v Zgornjem Kaštu res tako pomembno nacionalno vprašanje, da bodo o tem odločali, denimo, v Buenos Airesu?**

"Kakršna koli drugačna rešitev bi zahtevala dopolnitve ali spremembe ustave v delu, ki govori o zakonodajnem referendumu. Državljanje pravice in dolžnosti so urejene z zakonom in kadar koli gre za zakon, po ustavnih ureditvih ne moremo izključevati državljenov, ki živijo v tujini. Brez ustavnih sprememb se ne da ločiti referendumov tako, da bi opredeljevali referendum o navadnih zakonih, referendum o dvotretjinskih zakonih, ali referendum posvetovalne narave, ki so nacionalnega pomena. Dejansko je narava referendumu prej politična kot pravna. Po eni strani je prav, da se tudi o teh stvarih glasuje na predstavništvi v tujini, praksa pa bo pokazala, kako bo to vse skupaj teklo. Še zlasti, če vzamemo na eni strani zelo pomemben referendum o EZ in Nato, na drugi strani pa morebitni referendum o odpiralnem času trgovin."

**Boste prebivalce spornih zaselkov v piranski občini, mislim na**

vseh državljenih Republike Slovenije v tujini, ampak le o potencialnih volivcih, kajti najprej morajo biti vpisani v volilne imenike. Od lani imamo stalne volilne imenike izseljencev, v katerih je za zdaj vpisanih šele približno pet tisoč petsto volivcev. Ker se volilni imeniki nenehno dopoljujejo, je težko reči, koliko je potencialnih volivcev po posameznih državah, dejstvo pa je, da se vsi niti ne bodo vpisali. Do volitev leta 2000 je bil uveljavljen način, da se je moral izseljenec pred volitvami prijaviti. Zanimivo je, da je bil interes takrat bistveno večji kot zdaj, ko je dana možnost, da pride na diplomatsko konzularno predstavništvo in se - bom rekel - enkrat za vselej vpiše v volilni imenik izseljenec ter glasuje, ne da bi pred tem kar koli storil. Menim, da se je interes izseljencev (pri čemer mislim na vse, ki živijo zunaj meja Slovenije), da odločajo o zadevah v matični domovini zmanjšal preprosto zato, ker so bili do zdaj navajeni, da se jih je na volitvah posebej opozarjalo oziroma so morali nek dejaven odnos pokazati že pred samim dnevom glasovanja. Zdaj pa je tako, da dobijo izseljenec obvestilo, da je vpisan v volilni imenik in da lahko na predstavništvu glasuje: če želi glasovati na volišču v Sloveniji ali po pošti, pa mora to posebej sporočiti. Povedati je treba še to, da so pri vseh različnih načinih glasovanja, ki jih poznamo, izseljeni na nek način celo v boljšem pravnem položaju, saj lahko po pošti glasujejo na glede na razlog, zakaj na predstavništvo ne morejo priti; v Sloveniji pa lahko po pošti glasujejo le osebe, ki so v bolniči, zaporu, zdravilišču ali v Slovenski vojski. Hočem skratka reči, da je postal glasovanje v tujini precej preprosto, udeležba pa pada. Priznati pa je treba, da tudi doma interes za volitve pada."

**Koliko polnoletnih slovenskih državljanov je zaradi takšnega ali drugačnega vzroka brez volilne pravice?**

"Tega podatka vam ne dam, saj bi bila to dejansko razlika med številom polnoletnih državljanov in številom tistih, ki so vpisani v evidenco volilne pravice. Na območju Republike Slovenije velja sistem avtomatizma. To pomeni, da je vsak, ki je dopolnil osem-

najst let, ima stalno prebivališče prijavljeno na območju Republike Slovenije in zanj ne obstaja sodna odločba o odvzem poslovnih sposobnosti bodisi zaradi samodejno vpisan v volilni imenik. Pri izseljenecih je postopek nekoliko drugačen. Najprej mora zahtevati vpis v evidenco, na temelju katere se delajo volilni imeniki. Ko je to urejeno, velja do izbrisca zaradi smrti, preselitve v Slovenijo in tako naprej."

**V katerem primeru izda sodišče odločbo o odvzem poslovnih sposobnosti in posledično volilne pravice?**

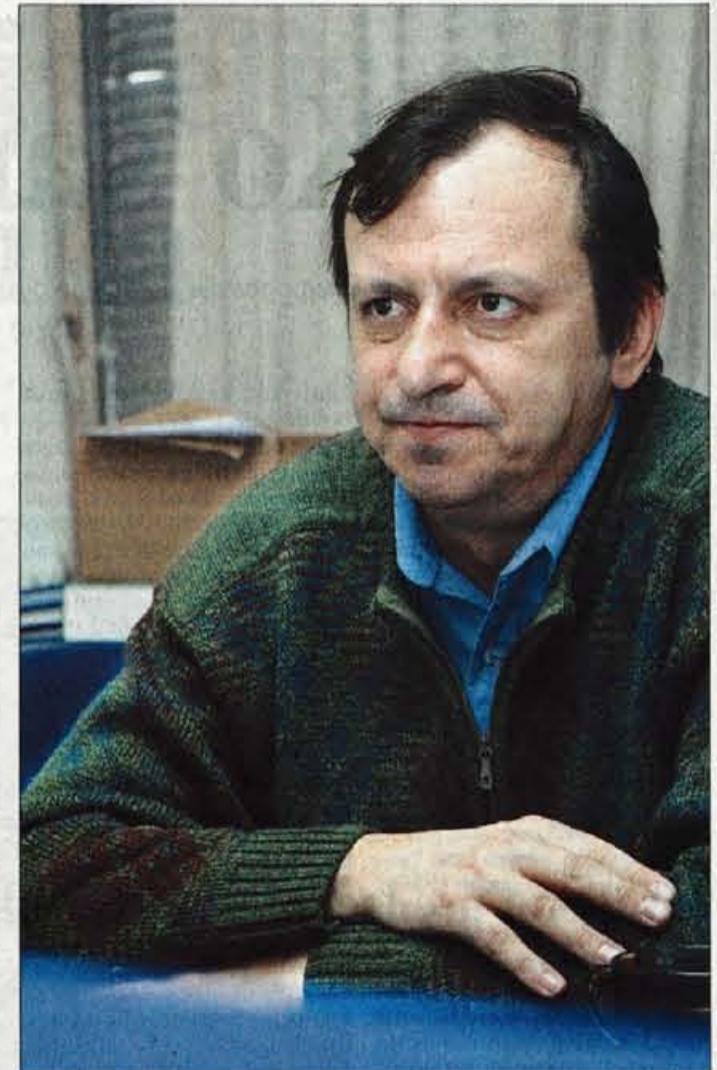
"Ob predpostavki, da je nekdo državljan, lahko volilno pravico izgubi s sodno odločbo v primeru umske prizadetosti ali podaljšanih roditeljskih pravic zaradi umske prizadetosti. Drugega razloga za odvzem volilne pravice pa ni."

**V praksi torej ni primera, ko bi nekdo ostal brez volilne pravice, kljub zdravi pameti, če smem tako reči?**

"Lahko gre izključno za vprašanje interpretacije zakona. Recimo, sodišče izda sodno odločbo, s katero je nekomu odvzeta poslovna sposobnost, v obrazložitvi odločbe pa vzrok odvzema ni naveden. V tem primeru lahko pride do odvzema volilne pravice. Vend, če pride do pritožbenega postopka se volilna pravica ponovno vzpostavi. Ne poznamo pa pri nas odvzema volilne pravice zaradi kakršnega koli kaznivega dejanja. Hipotetično bi bil lahko vsak, ki je obsojen na zaporno kaznen, izvoljen na katero koli državno funkcijo."

**Glede na to, da so volitve vsake štiri in pet let, predvidevam, da imate v vmesnem obdobju precej prostega časa. Kaj na republiški volilni komisiji med tem počnete?**

"Prostega časa je čedalje manj oziroma, ga sploh ni več. Štiriletni oziroma petletni roki se med seboj kot veste ne pokrivajo, ampak se periodično ponavljajo. Leta 1999 smo imeli referendum o TET 3, leta 2000 volitve v državni zbor in nadomestne volitve v državni svet ter referendum za ustanovitev občin. Leta 2001 je bil referendum o zdravljenju neplodnosti z biomedicinsko pomočjo. Letošnje leto smo začeli z referendumi in se bo to še nadaljevalo;



tudi letos bodo razpisane nadomestne volitve v državni svet. Sploh je nadomestnih volitev čedalje več. Poleg referendumov in volitev opravljamo še strokovno in svetovalno vlogo pri lokalnih volitvah. S postopkom pa je tako, da same volitve seveda tečejo od razpisa do dneva glasovanja. Po volitvah pa je treba v dveh ali treh mesecih narediti še končni obračun; v naši domeni je celotno financiranje in arhiviranje volilne oziroma referendumskoga građiva."

**Zakon o evidenci volilne pravice med drugim ureja tudi pritožbo zoper volilni imenik. Koliko pritožb povprečno prispe na vaš naslov? Znan je primer zamenjava dvojezičnih obvestil, ko so slovensko madžarska obvestila priromala na Obalo.**

"V primeru, ki ga omenjate, je šlo za tehnične pomanjkljivosti, ki se v tehnologiji izvedbe pač dogajajo. Na splošno pa je teh pritožb izredno malo. Volilni imeniki so javni, kar pomeni, da jih lahko vsak vidi. Zahtevki za popravila volilnega imenika je mogoče ustno ali pisno vložiti na upravnih enotah, kjer so volilni imeniki razgrajeni. Postopek je zelo hiter. Ker se volilni imeniki izpisujejo računalniško, se namreč lahko dogodi, da nekdo v volilni imenik ni vpisan. V tem primeru je mogoče glasovati s potrdilom, ki ga izda upravna enota. Če se zahtevku na "licu mesta" ne ugodijo, je v Sloveniji tudi na sam dan glasovanja mogoče ugotoviti, ali je nekdo, recimo zaradi tehničnih vzrokov, pomotoma izpadel. Skratka, pritožbe zaradi nevpisa v volilni imenik se večinoma uredijo že pred dnevom glasovanja. Več problemov je pri obvestilih o volitvah, kar pa spet ni ovira za glasovanje, saj samo z obvestilom ne opraviš nič. Povprečno se vrne tri do štiri tisoč obvestil. Bodisi zaradi tega, ker so ljudje prijavljeni na naslovu, na katerec sicer ne stanujejo in se sprejem obvestila zavrnijo bodisi zato, ker v nekem nabiralniku pristanejo tri namesto dveh obvestil. Nekaj tovrstnih namak seveda je, vendar nima ne-sprejem obvestila za uresničitev glasovanja nobenih pravno formalnih posledic. Teoretično bi se lahko zgodilo, da bi bila vsa obvestila nekje založena, pa zato še nikomur ne bi bila odvzeta glasovanja pravica."

**Do kod so napake z volilnim imenikom še dopustne in od kod naprej ne več?**

"Vse kar je nad sedemindevetdeset odstotkov, velja v svetu za odlično. Govorim o tehnični pripravljenosti volilnih imenikov. Za sprejemljivo velja od petindeset devet deset odstotkov naprej. Torej, pet odstotkov lahko na dan glasovanja še popravlja s potrdili. Če pa v volilnih imenikih manjka več kot pet odstotkov volivcev, velja to že za zelo hudo napako tistih, ki volitve pripravljajo. To pomeni, da je lahko manipuliraš z določenim delom volilnega telesa. Pri načinost volilnega imenika že presegajo devetindeset odstotkov. Povedano drugače, glasovanja še potrdili je relativno malo."

Marjeta Smolnikar,  
foto: Gorazd Kavčič



**Škodeline, Škodeline in Mline, tudi povabili na referendum?**

"Kako je to natančno, ne vem. Republiška volilna komisija ne posredne zveze s tem nima. Če je oseba vpisana v volilni imenik, obvestilo dobti, vse pa je odvisno od naslova stalnega prebivališča. Če gre za naselje v Sloveniji oziroma, če naselje spada pod geodetsko upravo, ki je na območju naše države, potem volivci obvestilo dobijo. V nasprotnem primeru ga ne dobito, saj zakon o ustanovitvi občin na naselje izključuje. V volilni imenik je vpisan tisti, ki ima stalno prebivališče na območju Republike Slovenije. Zaradi, ki jih omenjate, zakona izključena zakon iz območja piranske občine do rešitve mejnega vprašanja izključuje. Imajo pa ljudje na tem območju pravico glasovati kot slovenski državljeni, ki nimajo stalnega prebivališča v Sloveniji. Seveda, če slovensko državljanstvo imajo. Do rešitve tega vprašanja imajo status izseljenec, če smem tako reči."

**Glede na odločbo Ustavnega sodišča sta bila torej referendum o Slovenskih železnicah in vračanju vlaganj v Telekom protiustava.**

"Očitno je temu tako. Zakon je namreč izrecno določal, da se za izvedbo referendumu ne uporabljajo določbe zakona o volitvah v državni zbor, ki ureja glasovanje po pošti v tujini in na diplomatsko konzularnem predstavništvi. Ustavno sodišče je odločilo, da se za glasovanje po pošti v tujini postavi petnajstdnevni rok, kar pomeni, da se petnajst dni pred dnevom glasovanja še sprejmejo vloge za glasovanje po pošti. Za tiste, ki bodo glasovali na diplomatsko konzularnem predstavništvi in so vpisani v volilni imenik izseljenec, pa veljajo ista pravila, kot na voliščih v Sloveniji: pred glasovanjem se bodo morali izkazati z osebnim dokumentom."

**Sistem avtomatizma**

**Koliko bo izvedba referendumu v tujini vso stvar podražila?**

"Zaradi odločbe ustavnega sodišča bodo stroški izvedbe referendumu seveda višji, ne pa toliko višji, da bi slovenskim državljenom, ki živijo v tujini, volilno pravico upravičeno kraliti. Sicer pa je tako, da po obstoječi pravni ureditvi ne moremo govoriti o





# Pri reklamah vžge humor

Oglasovalna agencija Pan iz Kranja je na tekovanju za najboljše reklamne filme v Milanu prvič prejela Epiko, evropsko nagrado za kreativnost. V kategoriji avtomobilizem in vsa oprema, ki spada k avtu, je med skoraj štiristo tekmovalnimi filmi zmaga z reklamnim filmom Eskimo, ki predstavlja gume Eskimo s podmornico.

**Kranj** - Posebnost tekovanja je bila žirija, ki so jo sestavljali novinarji marketinških časopisov iz vse Evrope. **Tomaž Pangeršič**, ki se je udeležil tekovanja, je povedal, da Pan više nagrade še ni dobil. Eskimo je bil že nagrajen z zlato palico v Portorožu, tudi agencija je v trinajstih letih delovanja že prejela vrsto nagrad, vendar tako visoke in pomembne še ne.

Film Eskimo je bil zasnovan v Kranju, produkcija se je izvedla na Islandiji, televizijo v Londonu, tonska produkcija na Dansku. Vanj je bila vključena velika procedura in veliko ljudi, tudi do tri sto, kljub temu da gre za zelo kratek film. Najtežje je definirati brief - sporocilo, pravi Tomaž. "Določiti, kam mora ciljati. Od definicije problema naprej je za nas, oglaševalno agencijo, relativno lahko delo. Oblikuje se zapis, kaj mora družba - kampanja za posamezni oglas pravzaprav rešiti. Potem se začne cel postopek. Najprej zberemo določena sporocila,



nato dodamo vrednosti. Dosledno izpeljana produkcija bo odlične vrednosti že v začetku nastajanja, v ideji. Če daš na začetku v idejo veliko dodane vrednosti in jo potem slabo izpelješ, pa nisi naredil nič. Moraš imeti kontrolo in nadzor nad vsemi fazami, pri izvajaju projektu in nad vsemi ljudi, ki so vanj vključeni, saj s(m)o samo ljudje. Z idejo se morajo spopasti na enak način, razumeti jo morajo, in delovati v tej smeri, da bo v zasnovi izpeljana. Kreativni ljudje morajo ves čas motivirati svojo ekipo, da dela v smeri najboljše rešitve in v smeri prave ideje, ki je 'velika ideja'."

Agencija Pan je med drugim naredila reklame za ledeni čaj, za Gorenjko, za Adrio airways. Pri svojih reklamah pa ne daje podarka smo ideji. Vedno je to kombinacija več stvari, pravi Tomaž. To je lahko zvok, glasba, fotografija v filmu, igralska zasedba, način režije, montaže. "Vsak košček v filmu dela zase in če so vsi postavljeni na svojem mestu, potem gre v oči. Mi rečemo temu

"Baaaam!" Danes pri oglaševalskih agencijah, tudi tujih, najbolj "seka" briljantni humor. "Vedno. To je univerzalen jezik in tega imamo vsi radi. Tu se počutimo dobro in ker se dobro počutimo,

"prefiltriramo" in si zapomnimo. In to je namen. Humor je definitivno univerzalen jezik. Mogoče celo najbolj razširjen po svetu. Humor buta! Travm in pritiskov imamo dovolj, humor pa je duši prijeten. Ko se počutimo dobro, je fin."

V Milanu so reklame presenečale v prvi vrsti z briljantno idejo, ki je bila dosledno izpeljana. Šele v naslednji vrsti je bila izvedba, se spominja Tomaž. Koliko dobra in draga je bila produkcija, je zelo vprašljivo. Tiste nagrajene, najboljše, so bile vse navdušuječe.

Eskimo bo svojo vlogo na festivalih še odigral. Uspeh na festivalu je tudi promocijski učinek, za ekipo v marketingu in za oglaševalno agencijo. Za agencijo Pan pomeni nagrada priznanje za delo, priznanje, da so imeli prav, in da so delali prav. "Težko je reči, da to ni vzpodbuda za na-

prej, ker se vedno vpraša, kaj pa jutri," razmišlja Tomaž. "Kaj pa tale oglaševalci, ki ga imam zdaj na mizi. Koliko mora biti pa ta dober? Ali bo enako dober ali malo slabši? Za mene osebno je to stresno. To so osebni boji, ki jih vedno bojiš. A za tem uspeh pride. Mislim, da so na tem tudi športniki in vsi, ki so kdajkoli zmagali. Potem pa imaš osebno travmo ali bom še, ali sem še dovolj dober."

Po njegovem so slovenski oglaševalci dobri, vendar bi lahko bili malo bolj drzni. Navdušeni bi morali biti nad tem, kar je drugače ali drugačno. Več bi si morali upati in vztrajati. "Mi smo ves čas vztrajali pri enakih konceptih, pri enakem nagovaranju kupcev. Ko začrtas neko smer, vztrajaj pri tem in jo obdrži za vsako ceno. Tu prehitro popustimo in se odrečemo dobrim idejam, ko pride do

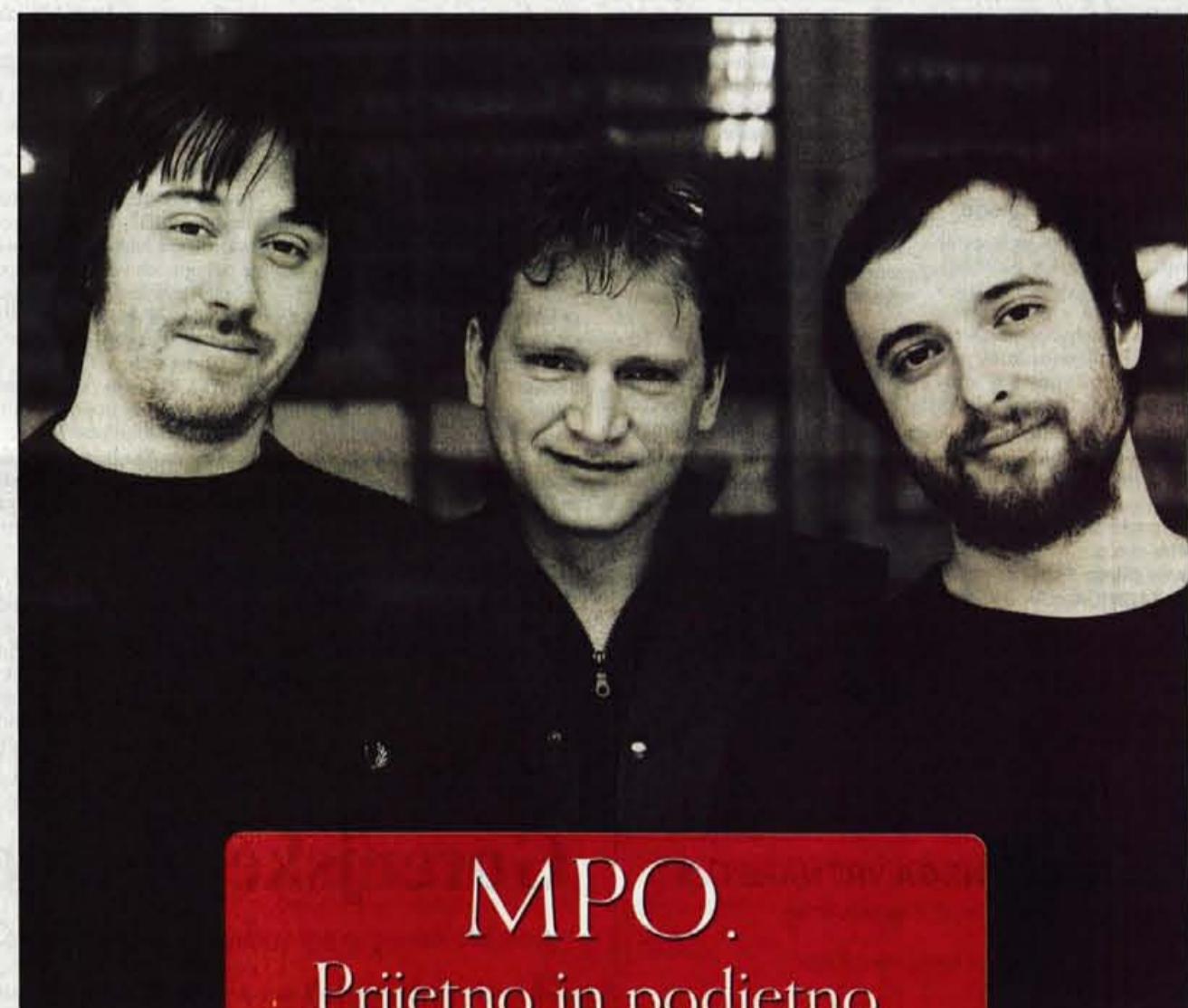
nekaterih nihanj in dvomov. "Oglaševanje ima danes za Slovence v gospodarstvu in celotnem razvoju zelo pomembno vlogo. Še bolj pomembne so marketinške ideje, teh imamo premalo. Manjka blagovnih znakov z idejami, kakšne bi bile in s čim bi se pravzaprav ukvarjale. Kaj ponuditi, da bi ljudje hoteli imeti. Potem pridejo še briljante in kreativne ideje, ki morajo oplemenititi marketinške ideje oz. blagovne znake. Govorimo od oblikovanja do oglaševanja, ki izdelku da psihološko vrednost, svojo moč in vdahne dušev. Danes je zunaj trga popolnoma vpet, pri nas postaja počasen in neizprosen. Vsaka slabost, napaka in cincanje se kaznuje. "Približujemo se Evropskemu trgu? Mislite, da nas bodo oni gledati? Ono so močni. Vedo tudi, kako stopiti in pohoditi."

**Katja Dolenc, foto: Tina Dokl**



Mobilni d.o.o. - 2003 Ljubljana

Agencački d.o.o. - 2003 Ljubljana



## Delavke Loka Pro stavkajo

**Škofja Loka** - Včeraj so delavke škofjeloškega podjetja Loka Pro, ki je del nekdanjega podjetja Kroi, uresničile svojo namero in začele stavkati. Na nemogoče razmere so z enodnevno stavko opozorile že poleti, vendar se do sedaj razmere niso izboljšale. Tokrat bodo stavkale do izpolnitve stavkovnih zahtev.

Zahtevajo poplačilo novembarske plače po kolektivni pogodbi in povračilo prevoza na delo in z dela ter novembarskega regresa za prehrano, izplačilo decembarske plače in povračilo stroškov prevoza na delo ter decembarskega regresa. Poleg tega zahtevajo tudi pisno zagotovilo, da bodo plače v prihodnje izplačane do 18. v mesecu za pretekli mesec in pisno zagotovilo o izplačilu zapadlega regresa za letni dopust, o katerem se je stavkovni odbor pripravljen dogovarjati. Nevezdržne razmere se vlečejo že od lanske pomlad, zato so že lani poleti dvakrat stavkale. Vsi zaposleni dobivajo enako minimalno plačo, okoli 70 tičnikov, podjetje pa je lani od države dobilo dobrejih 12 milijonov tolarjev pomoči. "Lansko jesen je direktor Gorazd Krajnik dejal,

da dobra četrtnina zaposlenih prejema plačo večjo od minimalne. Stanje se je od lani še poslabšalo, saj delavke tudi za prevoz na delo nimajo več denarja, s plačami pa so v zaostanku že od lanskega novembra. Minulo sredo jim je Krajinik poslal dopis, v katerem je med drugim zapisal, da trenutno ni pogojev za izpolnitve stavkovnih zahtev, če pa bodo delavke vztrajale pri stavki, bo prenehal opravljati direktorsko funkcijo. Delavkam tudi očita, da ne dosegajo predvidenih norm," je povedala Milena Sitar iz Zveze svobodnih sindikatov Slovenije, območne organizacije Gorenjske. Težave je povzročil lanski izpad proizvodnje, saj je Escada februarja odpovedala vsa naročila, obseg poslov pa se je zato zmanjšal kar za polovico. **Renata Skrjanc**

## Podjetja v evropskih programih

**Jesenice** - Ministrstvo za gospodarstvo in Euro Info Center Ljubljana organizirata v sodelovanju z Razvojno agencijo zgornje gorenjske delavnico o možnostih sodelovanja podjetij v razvojno raziskovalnih programih Evropskih skupnosti, ki bo v prostorih Razvojne agencije zgornje gorenjske, v petek, 7. februarja, ob 9.30. Lara Černetič iz ljubljanskega Euro Info Centra bo predstavila dejavnost omenjenega centra, mag. Peter Polajnar z ministrstva za gospodarstvo pa bo predaval o 6. okvirnem programu ter o malih in srednjih velikih podjetjih v tem programu. V delavnici bodo predstavili tudi primer Acronija Jesenice, uspešnega nastopa podjetja v 5. okvirnem programu, mag. Mateja Mlakar z ministrstva za gospodarstvo je svoje predavanje naslovala Eureka - možnost za podjetje v programih, podobnih 6. okvirnemu programu, predstavili pa bodo tudi podporne storitve informacijsko relejnih centrov. Delavnica je brezplačna. **R.S.**



**MPO.**  
Prijetno in podjetno.

- Za podjetja in samostojne podjetnike zadostujejo že **3** naročniška razmerja v Mobilovem poslovnem omrežju.
- Omrežje MPO oblikujemo glede **na želje in potrebe** vašega poslovanja.
- Člani vašega omrežja MPO se po vsej Sloveniji kličete **s poljubno izbranimi, 3- ali več mestnimi številkami**, vse dni v letu le za **0,78 SIT/min.**
- Prehod iz drugega naročniškega paketa/sistema Mobi v MPO je brezplačen.

Dodatna ugodnost ob sklenitvi/podaljšanju naročniškega razmerja MPO za 18 mesecev:



Sony Ericsson T100\*  
4.900 SIT



Motorola V66i\*  
9.900 SIT



Philips Fisio 825\*  
14.900 SIT



Nokia 6310i\*  
29.900 SIT



Motorola T720\*  
29.900 SIT

Podrobnejše informacije dobite na naši spletne strani in v Centru za pomoč naročnikom na brezplačnih številkah: 031/041 700 700 (za naročnike), 031/041 121 (za Mobiuporabnike).



ZIVLJENJE NISO LE BESEDE

WWW.MOBITEL.SI

\*Mobilni, ponujeni v akciji, so prirejeni za uporabo v sistemu Mobilni GSM, zato jih lahko uporabljate le s SIM kartico omrežja Mobilni GSM. Cene vključujejo DDV. Akcija traja do odpodne zalog in velja za vse, ki nimate več kot dva veljavna anekska z naročniški pogodbo.

# Kloramfenikol poslabšal rezultat

Ljubljanske mlekarne so lani poslovale pozitivno, vendar pa je rezultat nižji za okoli 300 milijonov tolarjev, kolikor je znašala škoda, ki so jo utrpelji zaradi slabše prodaje po odkritju kloramfenikola v mleku.

Ljubljana - Medtem ko so v Sloveniji potrošniki tudi potem zaupali njihovim izdelkom, pa je bilo precej slabše na tradicionalnih trgih, kjer jim je prodaja upadla od 30 do 80 odstotkov. Najslabše je bilo na Hrvaskem in v Bosni in Hercegovini, je na četrtki novinarski konferenci povedal predsednik uprave in generalni direktor Matjaž Vehovec.

V ljubljanskih mlekarnah so lani odkupili 276 milijonov litrov mleka, kar je dobra dva odstotka oz. 5,7 milijona litrov več kot leto prej. Kakovost odkupljenega mleka se je še izboljšala. Medtem ko je bilo predlani v ekstra razredtu (do 50.000 mikroorganizmov v mililitru) 91,4 odstotka vsega mleka in 6,2 odstotka v prvem (do 100.000 mikroorganizmov), je bilo lani to razmerje 92,8 odstotka mleka v ekstra in 5,7 odstotka v prvem razredtu. Kar 94,2 odstotka mleka je vsebovalo manj kot 400 tisoč somatskih celic, v povprečju pa je imelo 4,13 odstotka mlečne maščobe in 3,33 odstotka beljakovin. Zaradi zavirnih snovi so zavrnili 107.684 litrov mleka (leto prej 244.942 litrov), zaradi odkritja kloramfenikola v mleku pa so od 9. do 21. novembra odpeljali na uničenje 767.609 litrov mleka z dvanajstih dolenskih in dveh ljubljanskih prog.

## Nižji izvoz in večje zaloge

69 odstotkov mleka in mlečnih izdelkov so prodali v Sloveniji, ostalo pa na tujih trgih. Prodaja v Sloveniji je bila v primerjavi s predlani za odstotek višja. Doma so prodali 21 milijonov litrov pastirizanega in 62 milijonov litrov trajnega mleka, 5,1 milijona litrov smetane, 14,5 milijona litrov jogurtov, 6.700 ton sira in 3,8 milijona litrov oz. 13 milijonov kosov

## Šestnajst primerov zavirnih snovi

"Po odkritju kloramfenikola kontroliramo vsak liter, ki pride v mlekarno, nas pa nadzirajo še zu-

**FLORA, d.o.o.**  
Zgornje Bitnje 133  
4209 ŽABNICA

objavlja prosta delovna mesta:

## VRTNAR PRODAJALEC II.

- zahtevana strokovna izobrazba: IV. stopnja vrtnar ali vrtnar - cvetličar
- delovne izkušnje: 1 leto
- poskusna doba: 3 meseci
- pogoji dela: neenakomeren in deljen delovni čas

## VODJA PARKOVNEGA VRTNARSTVA

- zahtevana strokovna izobrazba: V. stopnja vrtnar
- spol: moški
- vozniki izpit: B (pogoj C, E kategorija v 2 letih)
- delovne izkušnje: 3 leta
- poskusna doba: 5 mesecov
- pogoji dela: terensko delo, neenakomeren delovni čas in 2 delovni soboti v mesecu

## SKUPINOVODJA PARKOVNEGA VRNTARSTVA

- zahtevana strokovna izobrazba: IV. stopnja vrtnar
- spol: moški
- vozniki izpit: B, (pogoj C, E kategorija v 2 letih)
- delovne izkušnje: 2 leti
- poskusna doba: 4 meseci
- pogoji dela: terensko delo, neenakomeren delovni čas in 2 delovni soboti v mesecu

## PARKOVNI VRTNAR

- zahtevana strokovna izobrazba: IV. stopnja vrtnar
- spol: moški
- vozniki izpit B, (pogoj C, E kategorija v 2 letih)
- delovne izkušnje: 1 leto
- poskusna doba: 3 meseci
- pogoji dela: terensko delo, neenakomeren delovni čas in 2 delovni soboti v mesecu

## PARKOVNI DELAVEC

- zahtevana strokovna izobrazba: I. stopnja šolske izobrazbe
- spol: moški
- delovne izkušnje: 2 meseca
- poskusna doba: 2 meseca
- pogoji dela: terensko delo, neenakomeren delovni čas in 2 delovni soboti v mesecu

Pisne prijave z življenjepisom in opisom delovnih izkušenj pošljite v 8 dneh na zgoraj naveden naslov.



Matjaž Vehovec, predsednik uprave in generalni direktor

sladoleda. Izvoz je bil za dobrih sedem odstotkov manjši kot predlani in štirinajst odstotkov manjši od načrtovanega, pri tem pa je na prodajo močno vplivalo odkritje kloramfenikola v mleku. V zadnjih dveh lanskih mesecih so dosegli le 77 odstotkov predlanskih količin in le 69 odstotkov načrtovanih. V takšnih okoliščinah so preseže mleka predelovali v mlečni prah in v maslo, pri katerih pa je izkupiček slabši kot pri drugih izdelkih. Medtem ko so bile zaloge mleka in mlečnih izdelkov v lanskih prvih treh mesecih celo nekoliko manjše kot leto prej, so bile v preostalem letu večje, pri tem pa so se bile v zadnjem četrtini leta še enkrat večje kot v enakem predlanskem obdobju. Dovolj pove podatek, da je bilo ob koncu leta v zalogah približno 24 milijonov litrov mleka, predlani pa 11 milijonov. Na povečanje zaloga je poleg naraščanja odkupa mleka, še zlasti v drugem polletju, vplivalo prav odkritje kloramfenikola. Posledice na južnih trgih bodo občutili tudi letos, saj bo verjetno minilo še kar precej časa, preden si bodo povrnili nekdanji ugled.

bilo 15 pozitivnih), so še zaostri nadzor. Od 19. decembra dalje v vsem mleku še pred predelavo ugotavljajo tudi navzočnost kloramfenikola. Lani so analizirali 52 in letos že 132 vzorcev, vsi pa so bili negativni. Da bi bila zanesljivost še večja, analizirajo še izdelke, tudi pri teh pa so bili doslej vsi testi negativni.

In kaj načrtujejo letos? Kot je povedal Matjaž Vehovec, predvsem letos enaodstotno povečanje odkupa, ob večjem odkupu pa se bodo težave pri prodaji še zastopile. Do konca leta naj bi predelavo iz sedanjih šestih obratorjev združili na treh, v Ljubljani, Mariboru in Kočevju. Vse tri obratore bodo posodobili in prilagodili evropskim standardom, do sredine prihodnjega leta pa naj bi končali tudi izgradnjo distribucijskega centra v Ljubljani. V okviru prila-

ganja na razmere skupnega trga Evropske unije poteka v družbi devet projektov, na podlagi katerih želijo v vsem postati evropsko primerljiva mlekarna. Med projekte, skupno vredne deset milijard tolarjev, sodijo poleg naložb še avtomatizacija odkupa, povezava s trgovino, kadrovska prenova in prenova vseh blagovnih znakov, spremembe pri trženju z velikimi kupci in priprave na trženje na trgu Evropske unije ter izpolnitve ekoloških zahtev. Da bi ohranili tržni delež na domačem trgu tudi po vstopu v Evropsko unijo, bodo zmanjšali sedanje preveliko število blagovnih znakov in več vlagali v njihovo večjo prepoznavnost. Spremenili bodo zunajno podobo vseh izdelkov, razen trajnega mleka, iskali nove trge za prodajo in rešili probleme s sirotko. Na vprašanje, kaj se bo zgodilo z zaposlenimi v obratih Kranj, Štična in Velike Lašče, kjer bodo



Mag. Neva Makuc

opustili predelavo, je predsednik uprave odvrnil, da bodo izenačeni z vsemi ostalimi v ljubljanskih mlekarnah. Cveto Zaplotnik

## Spremembe zakona

Usposobljenost za pridelavo ne bo več pogoj za nakup kmetijskih zemljišč.

Ljubljana - Vlada je na četrtki seji sprejela predlagane spremembe zakona o kmetijskih zemljiščih, s katerimi naj bi odpravili neskladja z ustavo, ki jih je ugotovilo ustavno sodišče.

Kot je znano, je sodišče na podobo Marka Miklavčiča iz Medvod. M - KŽK Kmetijstvo Kranj in Še dvajsetih kmetijskih organizacij lani razveljavilo poglavje zakona o kmetijskih zemljiščih, ki ureja promet z zemljišči; hkrati pa je odločilo, da bo razveljavitev začela učinkovati čez eno leto, to je 28. marca letos. S spremembami in dopolnitvami zakona, kot jih predlaga vlada, naj bi do roka odpravili ugotovljene neskladnosti zakona z ustavo. In katero so glavne spremembe? Vsakdo, ki bo že zelel prodati kmetijsko zemljišče, gozd ali kmetijo, bo tako kot doslej moral oddati ponudbo na upravno enoto, ta pa bo objavljena tudi na enotnem državnem portalu e-uprave, kar pomeni, da bo vsakdo v Sloveniji lahko kadarkoli videl, ali je kje na območju države naprodaj kakšna kmetijska parcela, gozd ali kmetija. Še naprej bodo ohranili prednostni vrstni red predkupnih upravičencev kot edini način za usmerjanje prometa s kmetijskimi zemljišči, s tega spiska pa so črtali občine, ki lahko z odlokom določijo razvojna območja, na katerih imajo absolutno predkupno pravico. Če nihče ne uveljavlja predkupne pravice, kmetijsko zemljišče, gozd ali kmetijo lahko kupi kdorkoli, pri tem pa ni pogoj, da je usposobljen za kmetijsko pridelavo. Pri prometu ne bo več hektarski omrežje, ampak bo možno kupiti tudi več kot dvesto hektarjev kmetijskih zemljišč in več kot šeststo hektarjev gozda.

C.Z.

## Občni zbor društva Lubnik

Škofja Loka - Članice Društva podeželskih žena Lubnik se bodo v petek ob pol osmih zvečer zbrale v restavraciji Nama v Škofji Loki na občnem zboru. Kot sta vabilo na zbor zapisali predsednica društva Marjeta Jenko in kmetijska svetovalka Vanja Bajd Frelih, bodo na zboru obravnavale poročila o lanskem delu in letošnjem izobraževalnem programu. Srečanje bo s petjem popestira družina Štibelj iz Javorij, s plesom pa folklorna skupina KUD Nemilje - Podblica. Po občnem zboru bo še večerja. C.Z.

## Gorenjske občine pomagajo klavnicu

Jesenički klavnici je pet gorenjskih občin namenilo 21 milijonov tolarjev, pomoč pa pričakujejo tudi od drugih.

Jesenice - V zadnjih dveh letih so v Jeseničkih mesinah, d.d. ozivoma v dokapitalizacijo njene klavnice občine Kranjska Gora, Jesenice, Žirovnica, Naklo in Kranj vložile skupaj 21 milijonov tolarjev in tako podprle obstoj regionalnega klavniškega objekta, ki bo registriran letos.

Jeseničkim mesinam sta VURS in Ministrstvo za kmetijstvo dala pozitivno mnenje za klavnicu, od strukturnih skladov Agencije za kmetijstvo in Javnega skladu za regionalni razvoj pa so dobili 15 milijonov tolarjev ne-povratnih sredstev in 4 milijone tolarjev ugodnega kredita. Tudi sedanji lastniki KZ Naklo in GKZ Sava Lesce ter GMZ Kranj so vplačali 24 milijonov tolarjev. Na ta način so občine in zadruge zagotovile odkup in uslužnostni zakon po sprejemljivi ekonomski ceni. Tako postaja jesenička klavnica klavniški objekt za zgornje gorenjsko območje.

Lastniki in uprava družbe si še vedno prizadevajo ohraniti objekt klavnice in predelave. Pravijo, da imajo izdelano strategijo, investicijski in tehnološki projekt. Imajo znanje in trg, nikakor pa niso zmožni v tako kratkem času, kot narekujejo novi evropski predpisi investirati znatna sredstva za prilagoditev normativom iz pravilnika. Za pravočasno registracijo in zagotovitev obstoja pa morajo investirati že v prvem letošnjem trimesecu, in sicer 41 milijonov tolarjev, da bodo izpolnili pogoje. Ta sredstva naj bi dobili z dokapi-

talizacijo in dezinvestiranjem. Za dokapitalizacijo prosijo občine - razpisali so za 71 milijonov tolarjev sredstev - ki so se nekatere že odzvale. Zelo pozitivno prav kranjskogorska občina - pričakujejo pa, da se bosta na novo vključili občini Bled in Bohinj.

Pri jeseničkih mesinah so pre-

čki pri prevodu živine v oddaljene kraje kar precešnji. Prepričani so, da občinam ni vseeno, še posebej zato, ker je po mnenju jeseničkih mesin usoda nekaterih klavnic v regiji negotova, vprašanje je, kako bo klavnicu v Bohinju, saj je majhen obrat primeren za zakol le tisoč glav živine. Trenutno potekajo intenzivni pogovori o delitvi proizvodnih programov in o skupnem nastopu jeseničkih in bohinjskih mesarjev na trgu.

Darinka Sedej

## Na merjenju gostote krvi

Kranj - Društvo kmečkih žena Kranj je v sodelovanju z Društvom bolnikov z osteoporozom Kranj pripravilo v soboto v prostorih kmetijsko gozdarske zadruge Sloga na Primskovem preventivno ultrazvočno merjenje gostote krvi, ki kaže na pojav bolezni osteoporoz.

Kot je povedala predsednica društva Štefka Pavlin, je bil odziv zelo dober, saj se je merjenja udeležilo 120 kmečkih žena, med katerimi so prevladovale starejše od 45 let. Ob merjenju so ženskam na podlagi izvida tudi svetovali, ali je potreben obisk zdravnika. Če je zanimanje, bodo čez eno leto ali dve spet pripravili podobno merjenje.



Še ta mesec bodo v okviru društva organizirali preventivni pregled dojek, pod vodstvom fiziote-

rapevtke pa imajo tudi telovadbo v kranjskem bazenu. C.Z., foto: Tina Dokl

# Lani je potovalo 715 milijonov turistov

Slovenijo je lani obiskalo 7 odstotkov več tujih gostov, ki so opravili za 5 odstotkov več nočitev. Presežena je bila 1 milijarda evrov deviznega priliva. Prihodnost Slovenije je v individualnih gostih. Letos novi slovenski turistični informacijski portal.

**Ljubljana - Rezultati lanske turistične sezone so presežljivo dobrji. Kljub gospodarski recesiji in naravnim nesrečam so turistični delavci s turistično letino zadovoljni. Črnogledje napovedi se niso uresničile. Nasprotro. Svetovnemu turizmu je šlo bolje, kot je bilo pričakovati, dobro se je odrezala tudi Slovenija. Lani je prek meja svoje domovine potovalo 715 milijonov potnikov, kar je 22 milijonov več kot leta 2001. Prvič je bila presežena tudi magična številka 700 milijonov, svetovni turizem pa je zabeležil 3,1-odstotno rast.**

Evropa s 57,5-odstotnim tržnim deležem v svetovnem turizmu ohranja vodilno mesto, azijsko-pacifiška regija pa je z drugega mesta izpodrinila obe Ameriki, ki sta poslovanje končali v rdečih številkah. Več kot 130 milijonov turistov se je lani odločilo za azijsko-pacifiško regijo, ki velja tudi za turistični cilj prihodnosti. Ocenjaja bi lahko dosegla več kot 1-odstotno rast, če Avstralija ne bi še vedno čutila posledice izgube svojega drugega največjega letalskega prevoznika Ansett. Da lahko tudi filmi ugodno vplivajo na turistični obisk, pa dokazuje Nova Zelandija, ki tudi po zaslugi filma Gospodar prstanov beleži ugodno turistično sezono. Slabši obisk je imela Indija, tudi učinkti 11-S (11. septembra, op.p.) še niso odpravljeni, zaradi katastrofe na Baliju je tamkajšnji turizem doživel 2,2-odstotni padec, vendar računajo, da bo posledice čutiti najdlje pol leta. Turizem je dokazal svojo odpornost. Po besedah generalnega sekretarja Svetovne turistične organizacije (WTO) Francesca Frangiallji so turistični delavci lahko zadovoljni z letom 2002, rezultati dopuščajo previden optimizem tudi za letos, svetovni turizem pa po njegovih besedah čuti močno potrebo po povezovanju.

## Lani 2 milijona gostov

Minulo leto je bilo uspešno tudi za slovenski turizem, kar je na novinarski konferenci potrdil generalni direktor Slovenske turistične organizacije (STO) Bojan Meden, ki ob predstavitvji turističnih rezultatov ni skrival zadowoljstva. Lani je Slovenijo obiskalo 7 odstotkov več tujih gostov, ki so opravili za 5 odstotkov več prenočitev, za odstotek manj pa je bilo domačih gostov in njihovih nočitev. "Slovenijo si je za svoj



Bojan Meden

cilj izbral 2.158.240 turistov, ki so v slovenskih namestitvenih zmogljivostih prenočili 7.311.846-krat, kar je v obeh primerih 3-odstotno povečanje. Na dokončne podatke o turističnem deviznem izkupičku bo treba še počakati, vendar dosežaj zbrani podatki kažejo, da bo presegel milijardno evrov. Doseženo je bilo 5-odstotno povečanje števila tujih gostov, delež nočitev domačih gostov pa se je zmanjšal za dober odstotek in je tako 45-odstotni. Na STO ocenjujemo, sa so bili zastavljeni cilji za leto 2002 uresničeni. Organizirani turizem je v porastu, prizadevati pa si bomo morali za individualne goste, ki so prihodnost. Vse bolj konkurenčni mednarodni turistični trg zahteva nenehno prilagajanje in določa nove trženske usmeritve, zato smo v STO lani prevetrl skoraj desetletje staro slovensko tržensko strategijo in pripravili novo za obdobje 2003 do 2006 ter skupaj s partnerji turističnega gospodarstva pripravili letošnji program dela," je povedal Meden.

## Čarterski leti med Sloveniji in Švicou

In kako kaže slovenskemu turizmu na petih stalnih trgih? Veliko si obeta od avstrijskega, saj 11 odstotkov več avstrijskih gostov v



Dobro obiskana novinarska konferenca je potrdila veliko zanimanje za letošnjo slovensko turistično ponudbo in novosti STO.

"Bohinju, Lipici in Ljubljani," je dejal Meden.

## Novi turistični informacijski portal

Slovenska turistična organizacija je lani uspešno izpeljala večino promocijskih akcij, izdala je več kot 2,3 milijona turističnih publikacij, v Slovenijo pripeljala več kot 300 tujih novinarjev in oktober uspešno izpeljali turistično borzo s 500 udeleženci. Njena osnovna naloga je uresničevanje premišljajoč o posebnih akcijah. Obetavnejše napovedi prihajajo s predstavniki v Italiji, saj so italijanski gostje že lani opravili več kot 700.000 nočitev v Sloveniji, kar je za 4 odstotke več kot leta 2001, največja rast nočitev, 18-odstotna, je bila v slovenskih zdraviliščih, letos pa naj bi STO več denarja vložila v oglaševanje in predstavitev turistične ponudbe tudi v odročnejši kraje Italije. Hrvaska je bila lani razglašena za uspešnico Sredozemlja, v Sloveniji je bil obisk hrvatskih gostov podoben kot leta 2001, v STO pa letos računajo na 5-odstotno povečanje nočitev hrvatskih gostov. "Dobre rezultate dosegamo na švicarskem trgu, saj že tretje leto beležimo 20-odstotno povečanje nočitev švicarskih gostov, vendar moramo kljub dobrim rezultatom ostati realni. Letašnja novost, od 24. maja do 11. oktobra, bodo organizirani čarterski leti med Bernom in Portorožem. Tudi pri nočitvah ameriških gostov smo lani imeli 3-odstotno povečanje. Slovenijo je obiskalo 6 odstotkov več ameriških gostov, v naših predstavninstvih pa slednji največ povprašujejo po Bledu,

janskem trgu pa imajo 77 milijonov tolarjev. Vodja pospeševanja prodaje na STO Iztok Altbauer je ob tem dejal, da partnerski programi že potekajo na irskem in finskem trgu ter na trgu Skandinavije, Velike Britanije, Rusije, Francije in Izraela. Letos naj bi ustanovili kongresni urad in verigo hotelov wellness ter poskrbeli za oblikovanje blagovnih znakov, oglaševanje in slovenski turistični informacijski portal, ki ga bo pripravilo podjetje Komland in naj bi začel delovati najpozneje do septembra. Na STO bodo vsebinsko dopolnili tudi projekt Na lepše in pripravili novo založenko za tuje goste, prve publikacije pa bodo v turističnih agencijah in predstavninstvih na voljo še pred veliko nočjo. Altbauer je povedal, da so si za partnerske projekte izborili dodatnih 60 milijonov tolarjev. V turističnem projektu za tranzitne goste bo letos tudi ponudba za goste z avtodomi, mladinski turizem pa ni uvrščen med letošnje prednostne turistične naloge. Na vprašanje, kako STO glede na namero Aerodroma Ljubljana, da na letališču pripelje Ryanair, pa je Meden odgovoril, da STO ne more sodelovati pri tem projektu, lahko se vključi le po promocijski plati.

Renata Škrjanc, foto: R. Š.

## Vsak mesec čez tisoč gostov

V Zdravilišču Laško se ukvarjajo tudi z oskrbo starejših.

**Laško - V zdravilišču je bilo lani vsak mesec povprečno nekaj več kot tisoč gostov, ki so skupno ustvarili 104.428 nočitev oz. devet odstotkov več kot lani.**

Dnevnih obiskovalcev je bilo 160 tisoč ali približno toliko kot leto prej, še posebej dobro pa so bili obiskani wellness programi, kjer so v primerjavi z letom prej beležili kar 20-odstotno povečanje. Lani so začeli z domsko oskrbo, v tej dejavnosti so tudi započeli večino od 29 novih delavcev. V domu starejših so ob koncu leta oskrbovali 84 ljudi, sprejeli pa bili lahko še več, če bi ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve objavilo razpis za podelitev koncesije oz. povečanje števila mest. Pričakujejo, da jim bo letos podelilo koncesijo za najmanj 140 oskrbovancev. Devet varovanih stanovanj so oddali v najem oz. jih prodali.

Ustvarili so nekaj več kot 2,4 milijarde tolarjev prihodkov, 22 odstotkov več kot lani, in poslovno leto sklenili z dobičkom, ki ga ocenjujejo na okrog 75 milijonov tolarjev. V odhodkih je zaradi do kaj velike zadolženosti podjetja kar 137 milijonov tolarjev obresti.

In kaj načrtujejo letos? Kot navaja direktor mag. Roman Matek, predvidevajo nadaljnji razvoj zdravilišča s krepitevijo termalnih in wellness programov ter seminarskega in poslovnega turizma. Letos naj bi ob 75-odstotni zasedenosti prenočišč dosegli 114 tisoč nočitev ali še devet odstotkov več kot lani, pri tem pa naj bi nočiteve tujih gostov v primerjavi z lani porasle kar za polovico. Načrtujejo tudi 10-odstotni porast wellness storitev in večji obisk v kopališču ter zapolnitve varovanih stanovanj z različnimi oblikami varstva starejših. Največji poudarek bodo dali širitti medicinskih programov in novim oblikam wellness programov. V javni razgrnitvi je že tudi osnutek sprememb ureditvenega načrta, ki bo omogočil izgradnjo wellness hotela in termalnega središča z notranjim in zunanjim kopališčem na sotočju Savinje in Rečice. Pričakujejo tudi, da bo Občina Laško, ki je 51-odstotna lastnica zdravilišča, lastniški delež predvsem zmanjšala na 26 odstotkov.

Cveto Zaplotnik

**Radio Ognjišče**  
8.  
RADIO OGNIŠČE  
gala koncert  
Radia Ognjišče  
9. februar 2003  
ob 15.00 in 19.00  
Gallusova dvorana  
Cankarjevega doma  
v Ljubljani  
vstopnice so že v prodaji,  
telefon 01/512-11-26

VAŠA PESEMV PREDLOG TEŠA TEHNA  
popravek:  
1. Nikoli ne reči - Rok Kosmač  
2. Zaslanjanu - Brane Kač  
3. Sam v množici ljudi - Maja & Boštjan Dermoi

Zmagovredni pesmi  
prejšnjega tedna:  
1. Princeza - Dejan Marinčič  
2. Rano jutro - Ans. Lojzeta Slaka

Radio Ognjišče, Štula 23,  
p.p. 4863, 1210 Ljubljana Sentvid  
Glašate lahko tudi na internet naslov:  
<http://radio.ognisce.si>

NZ-vize:

1. Čez ljubelj - Klemen Leben  
2. Spomladanska vedriva - Jure Čber  
3. Helikton polka - Denis Novak

Ime in priimek:

Naselje:

Pošta:

## Akcija velja!

do prodaje zalog

Možnost nakupa na 6  
obrokov brez obresti!

od 3. do 22. februarja 2003

13.990,00 SIT

11.990,00 SIT

Tiskalnik, LEXMARK, Z25

1.990,00 SIT

1.690,00 SIT

Zgoščenka,  
CD 80min/700 MB/48X  
zavitek 25 kos.

94.990,00 SIT

86.990,00 SIT

Monitor, 15 LCD  
ACER AL511

750,00 SIT

650,00 SIT

Zgoščenka,  
CD 80min/700 MB/12X  
zavitek 10 kos.

165.000,00 SIT

149.990,00 SIT

Osebni računalnik,  
STEEL, Steel Pro C 2000

Intel Celeron 2000 MHz, 256 MB RAM, disk  
60 GB, DVD, CD-RW 48 X, grafika GeForce  
4 MX 440 64 MB, modem, tipkovnica, miška.

MERKUR, C. Staneta Žagarja 67, Kranj-  
Primskovo, tel.: 04-201 79 00; MERKUR,  
Sp. Plavž 3b, Jesenice, tel.: 04-583 43 00

MERKURDOM

# Po ukazu predsednika so lahko zelo hitro v Perzijskem zalivu

V petek se je v slovenskih vodah, tik pred pristaniščem Koper, zasidrala ameriška letalonosilka Harry S. Truman. To je najsodobnejša in najnovejša ameriška letalonosilka, ena od treh, ki so v zadnjih letih pristale v slovenskih vodah. Ameriški mornarji bodo na počitku pri nas ostali še kak dan ali dva.

**Koper - Prihod v Koper, in ne v Trst, je bil za kapitana Michaela R. Groothousen povsem normalna odločitev, saj je od svojih predhodnikov in kolegov prejel vrsto informacij in pohvalnih besed o ljudeh in ponudbi Slovenije. Odločitev pa jim je bržkone olajšal tudi bližnji referendum o vključitvi Slovenije v Nato. To-kratnega ogleda letalonosilke smo se lahko udeležili le predstavniki medijev.**

Pred ogledom so naše torbe, predvsem fotografiske, kar trikrat pregledali. Prvi so se za kontrolo ogreli pripadniki Slovenske vojske, ki so nad naše torbe poslali tudi pse, drugič so ameriški vojaki pregledali fotoaparate in jih tudi preizkusili. Zadnji pregled pa je bil na letalonosilki, kjer so šle torbe še enkrat skozi rentgenski pregled. Pred odplutjem na Trumana pa smo se predstavniki sedme sile načakali kar na pomolu,

nikalno. Med več kot dvournim čakanjem na odhod smo imeli priložnost pogovora tudi s častnico, odgovorno za stike za javnosti, Brendo K. Malone. Povedala nam je, da običajno urjenje posamezne letalonosilke traja šest mesecev, pred tem pa še 18 mesecev v bazi. Na ladji je nekaj čez 5.000 mornarjev in mornark. Zanimivo je, da ima častnica Malone doma dva majhna otroka, komaj osemimesečnega sina ter dve in pol leti sta-

## Michael R. Groothousen



Poveljujoči častnik na letalonosilki USS Harry S. Truman (CVN-75) je kapitan Michael R. Groothousen in je kot aktualni ameriški predsednik George W. Bush iz Texasa. Leta 1975 je diplomiral na mornariški akademiji, že leta kasneje pa je nastopil službo. Po služenju na več letalonosilkah kot pilot in dodatnem šolanju je leta 1997 prevzel poveljstvo na Shreeportu, ki je plul predvsem po Črnom, Sredozemskem in Arabskem morju. Letalonosilki Harry S. Truman poveljuje od marca lani. Zanimivo je, da je približno leto in pol, poveljeval kot izvršni častnik tudi na letalonosilki George Washington, ki je bila v Sloveniji pred meseci.

kjer je divjala močna burja. Vmes nam je nekaj minut namenil kapitan najsodobnejše in najmlajše ameriške letalonosilke Michael R. Groothousen: "V Slovenijo smo si prišli napolnit baterije. Tu bomo ostali od štiri do sedem dni, nato pa se bomo odpravili nazaj na vaje v Sredozemlju. Vse skupaj poteka po načrtu, saj smo decembra v Sredozemlju zamenjali letalonosilko George Washington. V tem času smo opravili že nekaj skupnih vaj s Turki in Grki. Ob pozivu predsednika bomo takoj pripravljeni za plovbo v Perzijski zaliv."

Izvedeli smo tudi, da njegova ladja ne bo več dolgo držala primata najnovejše letalonosilke, saj naj bi že čez nekaj mesecev prvič izplula nova. Tudi ta je poimenovana po ameriškem predsedniku, tokrat Ronaldu Reagangu, čez približno štiri leta pa lahko pričakujemo še letalonosilko George Bush. Poimenovanje po ameriških predsednikih je v zadnjem času zelo v modi, sicer pa so v preteklosti ameriške bojne ladje in letalonosilke imenovali po mestih ter tudi drugih znanih osebnostih. Na malce šaljivo vprašanje kolegov, ali lahko v prihodnosti pričakujemo tudi letalonosilko z imenom Madonna, pa se je kapitan Groothousen le nasmehnil ter ob razlagi, da bi bilo to sicer všeč številnim mornarjem, odgovoril



Na krovu je prek 80 letal.

zdhnila, da bi si morala vsaj pred letom dni urediti slovensko državljanstvo.

Številno posadko predstavlja tudi 600 žensk, za katere tradicionalno pravimo, da so bolj občutljive. Vse to je predstavnica za stike z javnostmi demantirala z odgovorom na vprašanje, ali se po-



Letalonosilko Harry S. Truman poganjata dva jedrska reaktorja, ki ju napolnijo le dvakrat v vsej življenjski dobi. Ta znaša 50 let.

sadka boji vojne. "Lahko bi rekla, da nikogar ne skrbti, ali bo vojna ali je ne bo. Vsakdo opravlja svoje delo in je nanj tudi skoncentriran. Če bosta predsednik in obrambni minister presodila, da je vojna potrebna, ju bomo seveda

nji, sicer nevidni, ploščadi servisirajo letala, res pa je tudi, da se vsak dan na kopno odpravi tudi po več kot 3000 članov posadke. Tako kot so nas ob prihodu temeljito pregledali, pa so tudi svoje vojake temeljito pregledali pred izhodom v Koper.

Ogled letalonosilke, ki je trajal nekaj več kot uro, smo začeli v podpalubju. Tu so mehaniki opravljali svoje delo, najbolj opazno pa je bilo izkrcavanje mladih ter malo manj mladih mornarjev. Naš skromno ladjevje, ki jih je vozilo na kopno, pač ni zmoglo hitro opraviti svojega dela. Po številnih stopnicah, ki se vijejo ene za drugimi, smo se povzpeli na vzletno ploščad. Ta je prekrita z grobim asfaltom, na njem pa smo lahko videli široko paleto letal in helikopterjev, ki jih premore naša gostiteljica. Točnega števila letal nam zaradi vojaških skrivnosti niso hoteli izdati, a na vzletno pristajalni stezi lahko najdemo letala F/A-18 Hornet, F-14 Tomcat, EA-6B Prowler, S-3B Viking, C-A Greyhound, E-2C Hawkeye in helikopterje SH-60 Seahawk.

Sledil je ogled dveh komandnih pultov. Prvi je na palubi, kjer imajo simulacijo vseh letal oziroma plovil, ki so bodisi na vzletno pristajalni stezi ali v podpalubju. Z malimi maketami letal, ki so zelo podobne igračkam, imajo namizi, oblikovani kot steza, nazorno predstavljen vsak premik letal. Kot nam je povedal poveljujoči, ima on pregled nad vsemi premiki letal. "Brez tega bi bile lahko nesreče kaj kmalu tu. Predstavljajte si, da trenutno premikov ni veliko (na delu so bili mehaniki; ta letala so imela običajno matico na modelčku, op.p.), a na vajah ali v resnični vojni gre vse zelo hitro," je o svojem zahtevenem delu povedal poveljujoči. Na vrhu stolpa je seveda kapitan, navigator in drugi poveljujoči. Tudi tu so nam razložili, kako pomembno je njihovo delo, zanimivo pa je, da je kapitan obrnjen proti vzletni stezi in ne v smeri vožnje. Stotnik Ian McKennam nam je povedal še o zmogljivostih letalonosilke: "Poganjata jo dva jedrska reaktorja, ki morata na ponovno polnjenje šele po 25 letih delovanja. To po-

## "Od vraga smo"



Glavno geslo letalonosilke je "Give 'em hell", kar v prevodu pomeni "Od vraga smo!". Ameriško letalonosilko Harry S. Truman so začeli graditi leta 1989 in jo splovali sedem let kasneje, na svojo prvo plovbo je odšla 25. julija 1998. Vzletno pristajalna steza je dolga približno 250 metrov, kar je enako višini slovitega Empire State Building, široka pa je približno 64 metrov. Dva motorja na jedrski pogon lahko letalonosilko poženeta do 60 kilometrov na uro, na palubi pa imajo štiri katapulte in prav toliko letalskih dvigal. Med zanimive podatke, ki govorijo o velikosti letalonosilke, spada še 2000 telefonov, 1000 televizorjev, več kot 18.000 postreženih obrokov hrane na dan, prezračevalni sistemi, ki bi lahko oskrbeli približno 2000 hiš, več kot 1400 kilometrov različnih napeljav in kablov, več kot 30.000 luči, letalonosilka ima tudi 20 nadstropij. Domače pristanišče je v Norfolku.

meni, da jih polnimo le dvakrat, saj je življenjska doba letalonosilke 50 let. Poganja jo kar 280 konjskih moči na štirih ogromnih propelerjih, od katerih sta dva horizontalno vrtljiva. To nam omogoča dobro manevriranje, v nekaj minutah se lahko ustavimo in "zavaljenega pujsa" (tako mornarji drugih ladij imenujejo vse letalonosilke, op.p.) obrnemo skoraj okoli svoje osi."

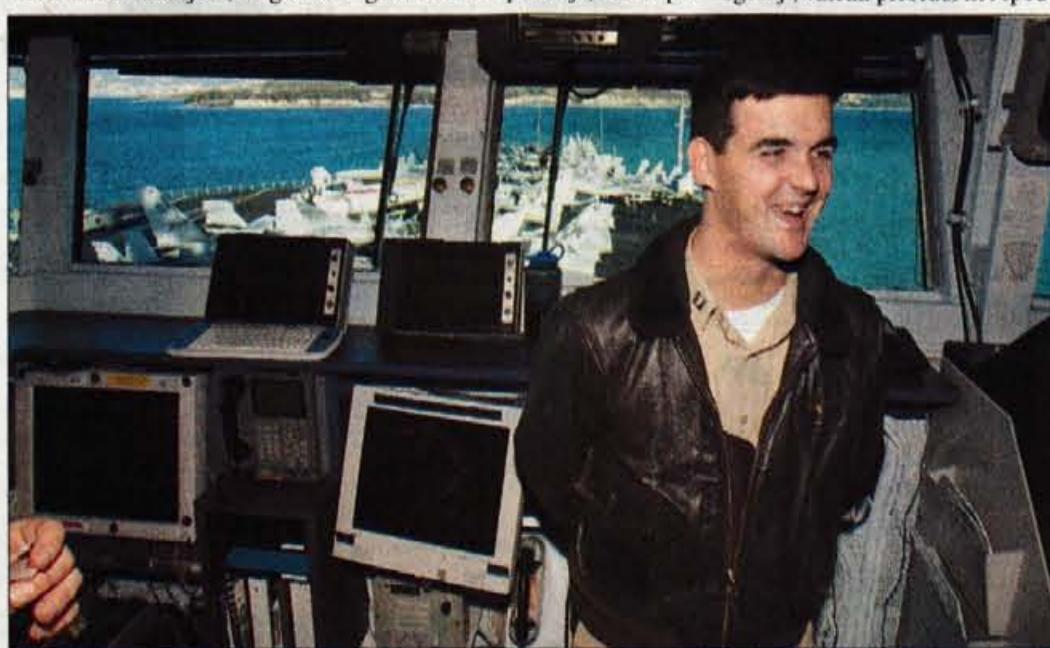
Sicer ne preveč zgovorni mornarji so nam povedali, da so se v mornarico vključili prav zato, da bi videli čim več sveta - zato so se obiska naše dežele zelo razveseli. Vsi niso odšli le v Koper (nekateri so ostali kar v improvizira-



Dve tretjini posadke je imelo možnost ogleda Slovenije.

nih kantinah na koprskem pomolu, kjer so jim ponudili hrano, pičajoč in glasbo), ampak ste številne Američane lahko srečali tudi na naših smučiščih, v Postojnski jami, prestolnici, kar nekaj pa naj bi jih odšlo tudi na Bled. Počitka za vse prav gotovo ne bo, tudi tisti, ki so si ga lahko privočili, pa ga ne bodo imeli v izobilju. Letalonosilka bo v Kopru ostala skupno največ sedem dni, zato ni pričakovati velikih potovanj, znano pa je, da so se v naša obalna mesta že v četrtek naselile prodajke ljubezni iz vse Slovenije in tudi tujine.

Boštjan Bogataj,  
foto: Gorazd Kavčič



Stotnik Ian McKennam je razložil delovanje "debelega pujsa".



Nadzor letal ob vzletni stezi s posebnimi "modelčki".

Test: Renault Megane 1.5 dCi Authentique Pack

# Nekateri si upajo razmišljati drugače

Avtomobilski snovalci so pri razvoju vsakega novega štirikolesnika postavljeni pred dilemo, kaj storiti, da bo novinec čim bolj ugajal kupcem. Ker še vedno velja, da je pomemben prvi vtis, ki ga zaznajo oči, je veliko pozornosti namenjene oblikovanju, toda hkrati morajo razvojniki paziti, da je avtomobil prepričljiv tudi s svojimi voznimi lastnostmi.

Pri francoskem Renaultu so si za cilj ob razvoju novega megana zastavili drugačnost in začeli pomebiti z miselnostjo, da morajo biti avtomobili spodnjega srednjega razreda zadržani ali celo konzervativni. Tistim, ki se jim je megane

s svojim predhodnikom ima pa v sebi sporocilo, ki ga je Renault oblikoval že s svojimi svežimi modeli srednjega in višjega razreda. Obracun s tradicionalno miselnostjo je zelo odločen in megane z vsako svojo podrobnostjo do-

brezpogojno všeč, drugim se zdi sporen zaradi čudnega pločevinastege repa, ki se je do sedaj zdel bolj fantazija za prihodnost kot trenutna realnost.

★★★☆☆ **Notranjost:** Vidi se, da so imeli zunanj oblikovalci več besede kot tisti, ki so bili zadolženi za potniško kabino. Kokpit je zamišljen podobno kot v letalih, a pri tem je nekoliko pozabljeno, da so avtomobili še vedno na tleh. Vetrobransko steklo je namreč dokaj nizko in samo še povečuje občutek utesnjenosti, ki je dovolj izrazit že zaradi masivne armature plošče. Kadar je petravnat megane v vlogi družinskega avtomobila, je prtljažnik s 330 litri precej premajhen, da bi lahko sprejel vso potrebno in tudi manj potrebno družinsko prtljago in žal pri polni potniški zasedbi podiranje zadnje klopi ne pride v poštev. Armatura plošča se spogleduje z germaniskimi avtomobili, navdušujejo dobro odmerjen in temeljito oddebeljen volanski obroč, oblika obch glavnih merilnikov in preprosto



Zadek se zdi najbolj sporen del tega avtomobila, saj je takšen pločevasti rep doslej veljal bolj za futuristično kaprico kot skorajšnjo realnost.

na prvih fotografijah zdel obupno ponesrečen ali so ga nameravali imeti za grdega račka, pa pretkani Francuzi pošiljajo sporočilo, da je potreben sestu tudi za meganov volan in se odpeljati, saj se samo po obleki ne vidi, kaj je spodaj.

★★★★☆ **Zunanjost:** Megane novega rodu nima prav nič skupnega

kazuje, da se avtomobilom obeta jo vznemirljivi časi. Ljubezni na prvi pogled morda ne kaže sklepatis, najlaže pose je mogoče spriznati s sprednjim delom, z ozkima žarometoma in masko hladilnika, ki ima poudarjeno izbočen sredinski del. Zadek opazovalce deli v dva tabora, nekaterim je



Novi megane je pometel z zakoreninjeno miselnostjo, da morajo biti avtomobili spodnjega srednjega razreda oblikovani zadržano.

tem ko so zavore v vsakem trenutku, tudi po dolgotrajnem obremenjevanju, pripravljene za pričakovano hitro ustavljanje avtomobila.

★★★★☆ **Končna ocena:** Nekaj nedodelanih podrobnosti (z izjemo premajhnega prtljažnika) je pri tem avtomobilu bistveno manj opaznih kot lastnosti, ki jim je mogoče brez posebnega razmislenja pripisati pozitivni predznak.

Nenazadnje pred megana pomemben plus predstavlja tudi najvišja razredna ocena varnosti na evropskem neodvisnem preizkusnem trčenju. In seveda ne gre z nemariti drznosti pri oblikovanju, ki zgovorno napovedujejo drugačne avtomobilske čase.

Matjaž Gregorič

Legenda: ★★★★★ odlično ★★★★☆ dobro ★★★☆☆ povprečno ★★☆☆☆ zadovoljivo ★☆☆☆☆ slabo

## NA KRATKO

\* Citroën se je odločil za vpolne nekaterih različic modela C3, ki so opremljeni z ABS sistemom brez nadzorne elektronike ESP. V Sloveniji je bilo od 15. septembra 2002 do 15. januarja letos dobavljenih 97 takšnih avtomobilov, katerih lastnike bodo prejeli vabilo na izredni pregled in morebitne tehnične spremembe. Pri teh vozilih je tovarna odkrila možnost napake tesnosti bloka ABS in morebitnega vstopa vode, ki lahko prekine delovanje sistema. Ob tem se prične kontrolna lučka, okvara pa ne vpliva na delovanje zavor. V nekaj primerih je zaradi kratkega stika prišlo do požara pod motornim pokrovom. Razumljivo bo popravilo za vsa vozila brezplačno.

\* Volkswagen je vsem imetnikom vozil, ki so bila prizadeti zaradi nastajanja ledu v oljnem krogotoku, priznal popolno kulanco, kar pomeni prostovoljno podaljšano garancijo za dobo 10 let brez omejitve prevoženih kilometrov. Prav tako bodo povrjeni stroški popravil, pri vozilih, ki so se zaradi te težave pokvarila. Okvaro je povzročil zamrznjen kondenz, ki

je preprečil pretok motornega olja, prizadeti pa so bili 1,0 in 1,4-litrski bencinski motorji v nekaterih modelih Volkswagen lupo, polo in golf ter nekaterih modelih znamk Šeit in Škoda od modelskega leta 1997.

\* Slovenski zastopnik za BMW in MINI podjetje Avto Aktiv je za BMW-jeva modela 318d in 320d pripravil bogaten paket opreme comfort in financiranje v sodelovanju s Sparkassen Leasing. Prva polovica kupnine se plača ob nakupu, druga pa čez eno leto.

\* Podjetje Porsche Slovenija, ki je bilo imenovano za drugega (vzpostavnega) uvoznika za avtomobile znamke Škoda, je v svojih poslovnicih Porsche Inter Avto v Ljubljani, Mariboru in Kopru začelo s prodajnimi aktivnostmi. Za prvi sto kupcev, ki bodo prevezeli vozilo do konca februarja so pripravili "spodbudo" v obliki bonov za brezplačno gorivo za 10.000 kilometrov. Vsa vozila so letnik 2003, nakup pa je mogoč tudi s finančiranjem pri podjetju Porsche Kredit in Leasing.

M.G.

Premalo za družinski avtomobil: komur je 330-litrski prtljažnik premajhen, bo moral počakati na kakšno drugo karoserijsko različico.

## TEHNIČNI PODATKI

vozilo:	kombilimuzina, 5 vrat, 5 sedežev
mere:	d. 4,209 š. 1,771, v. 1,457 m
medosna razdalja:	2,625
prostornina prtljažnika:	330/1190 l
teža praznega vozila:	1195 kg
dovoljena skupna teža:	1745 kg
motor:	štirivaljni, turbodizelski
gibna prostornina:	1461 ccm
moč:	60 kW/80 KM pri 4000 v/min
navor:	185 Nm pri 2000 v/min
najvišja hitrost:	170 km/h
pospešek od 0 do 100 km/h:	14,3 s
poraba EU norm:	5,6/4,0/4,6 l/100 km
maloprodajna cena:	3.234.000 SIT
zastopnik:	Renault Slovenija, Ljubljana

+ drznost pri oblikovanju zunanjosti, pregledna armatura plošča, delovanje motorja pri zmerni vožnji

- premajhen prtljažnik, preglednost nazaj, premehak občutek na volanu, občutek utesnjenosti

## RENAULT MEGANE in bližnji tekmeči

Model	maloprodajna cena
OPEL ASTRA 1.7 DTI	2.706.000 SIT
PEUGEOT 307 2.0 HDI	3.336.000 SIT
VOLKSWAGEN GOLF 1.9 SDI	3.194.000 SIT

nadomestila elektronska kartica.

★★★☆☆ **Motor:** Pri Renaultu so že nekaj časa v dizelski ofenzivi, zato se je tudi v novem meganu znašel sodobni 1,5-litrski štirivaljni turbodizel, ki je oborožen z drugo generacijo visokotlačnega vbrizgavanja goriya po skupnem vodu. Ta pogonski stroj je v spodnjem območju vrtljavjev presenetljivo prožen in vozniku pri zmerni vožnji ni potreben pogost posegati po prestavnici ročici natančnega petstopenjskega menjalnika. Hrup je dobro zadušen in nič bolj moteč kot pri kakšnem bencin-

skem motorju, vendar je tako samo do trenutka, ko voznik hoče izkoristiti vso motorno energijo. Pri višjih potovalnih hitrostih se izkaže, da je 80 konjskih moči morda vendarle premalo za dokaj težak avtomobil, pa tudi poraba se

občutno povzpne nad povprečje pri 6,9 litra plinskega olja na 100 kilometrov. Ta motor zato zadovolji le povprečno, ne pa tudi zelo zahtevnih voznikov.

★★★★★ **Vozne lastnosti:** Podvozje je v celoti naklonjeno dinamični vožnji in brez težav preživi ostreje vožene ovinke in nagle spremembe smeri. Električni servovojačevalnik volana deluje nekaj preveč občutljivo in v vozniku se na trenutke zdi, da kolesa nimajo trdnega stika s cesto, med-



## Rabljena vozila

Na našem pokritem centru na Laborah v Kranju vas čaka največja izbira rabljenih vozil vseh znank in letnikov (več kot 80 vozil).

Znamka in tip	Letnik-barva	Cena v SIT
Opel Vectra 2.0 k.abs.sv.cz	1992 bela	430.000,00
VW Passat 2.0 i k.sv.cz.es	1992 bela	550.000,00
Kia Sephia 1.6 2xiar.sv.cz.es	1996 bela	620.000,00
Renault Clio 1.2/5v cz	1996 bela	720.000,00
Ford Mondeo 1.8 clx kar. cz.es.abs.	1994 bela	799.000,00
Opel Vectra 1.6 i k.air.cz.es	1995 siva	830.000,00
Renault Clio 1.2/5v cz.es.sv	1997 met.zelena	890.000,00
Kia Sephia 1.5 cz	1998 rdeča	990.000,00
VW Passat 2.0 gl. lim. k.abs.es.sv.cz	1993 siva	999.000,00
Fiat Brava 1.4 sx cz.es.str.okno	1997 met.modra	1.080.000,00
Renault Megane 1.6 RT es.sv.cz.air	1996 met.siva	1.090.000,00
Ren.Express furgon 1,9	2000 bela	1.090.000,00

## RENAULT

www.alpetour-remont.si

### Za vozila z garancijo vam jamčimo:

- BREZPLAČEN PREIZKUS
- 45 TOČK KONTROLE NA VOZILU
- TEHNIČNO KONTROLU VOZILA PO 2000 PREVOŽENIH KILOMETRIH
- POMOČ NA CESTI, VLEKO ALI POPRAVIL
- 3 MESEČNO TEHNIČNO GARANCIJO

### LEGENDA:

- G. VOZILO Z GARANCIJO
- K. KLIMA
- SV. SERVIS VOLAN
- CZ. CENTRALNO ZAKLEPANJE
- RS. RAVNIK
- VS. ELEKTR. DIVN. STEKL.
- AIR. ADHAG

### Vse za vaš avto na enem mestu:

- Prodaja vozil Renault
- Vzdrževanje vozil
- Najem vozil
- Vleka vozil
- Zavarovanje in registracija vozil
- Odrek in pridraga rabljenih vozil
- Tehnični pregledi osebnih, tovornih in priklopnih vozil

## Brisalci s silikonom

Brisalci, ki prevlečajo vetrobransko steklo s silikonom, čistijo bolje in ceneje.

uporabljali čistilec stekla, ki pa je precej drag in ga kaj hitro zmanjša, ki kaj hitro nastane in nam zmanjša vidljivost na cestišču, še posebej pri vožnji v koloni pri srednjih in višjih hitrostih. Brisalci, ki so prevlečeni s posebno plastjo silikona, ki se pri prv uporabi na nese sama na predtem očiščeno vetrobransko steklo. S pomočjo te plasti voda odteče hitreje in umazanja se odstrani veliko lažje že s samim zamahom brisalcev. Do sedaj smo za pomoč pri čiščenju

vseh bolje založenih trgovinah z avtomobilskimi potrebsčinami in bencinskimi servisih pri nas. Če računamo, da bi se s tem zmanjšala tudi poraba čistila za steklo, za katerega odštejemo približno dva tisoč tolarjev za pet litrov, bi rekli, da se nam izplača, doba teh bo nivilnih brisalcev daljša od živiljenjske dobe običajnih. Ko pa jih bo potekel čas, so opremljeni s posebno nalepko, ki spremeni barvo in nas s tem opozori na čimprejšnjo zamenjavo.

Jure Jelovčan

**REMONT**  
D.D. KRAJN  
SERVISO PRODAJNI CENTER KRAJN, LJUBLJANSKA 22  
Centrala: 04/20 15 240

Daewoo tudi v Sloveniji pod okriljem nove regionalne organizacije

# Nov začetek z novimi cilji in upanji

Regionalna organizacija GM Daewoo CEE s sedežem v Budimpešti in zadolžena za spremljanje trgov v srednje- in vzhodnoevropskih državah, začenja s svojimi aktivnostmi tudi v Sloveniji. V prodajni mreži je trenutno šest trgovcev, s širimi že potekajo pogajanja, v nekaj dneh bosta na voljo tudi ove novosti, avtomobil nižjega razreda kalos in večja limuzina srednjega razreda evanda.

Potem ko se je koncern General Motors postavil v vlogo rešitelja in strateškega partnerja večinskim lastninskim vložkom do lani potapljačega se Daewooja, je bila ustanovljena nova krovna družba GM Daewoo Auto & Technology, v katero so poleg General Motorsa z 42,1-odstotnim deležem, vključeni tudi Daewoojevi upniki, japonski Suzuki in shanghajska avtomobilска industrija (SAIC). Vendar nova organizacija ni prevzela odgovornosti za prodajo Daewoojevih avtomobilov na območju Srednje in Vzhodne Evrope, kjer je registriranih okoli 800.000 štirikolesnikov te znake. Pri GM Daewooju so se zato odločili za ustanovitev nove družbe z imenom GM

Daewoo Central and Eastern Europe in ji naložili odgovornost za vzpostavitev nove trgovske mreže in izboljšanje poprodajnih aktivnosti. Poleg tega nova regionalna organizacija prevzema tudi vse storitve za avtomobile, ki so bili kupljeni pred strukturnimi spremembami, torej tudi garancijsko obveznost.

Nova organizacijska struktura prinaša spremembe tudi na slovenski trg, ki je eden izmed 15 v regiji in treh dodatnih v Skandinaviji in ob Baltiku, pod okriljem GM Daewoo CEE. Na slovenskih cestah se vozi okoli 11.000 Daewoojevih avtomobilov, ki so bili prodani v zadnjih štirih letih. Trenutno je za prodajo in servisiranje zadolženih šest pooblaščenih partnerjev, s širimi pa že potekajo dogovori. Dosedanji zastopnik Daewoo Motor Slovenija, ki je sodeloval pri reorganizaciji, je po novem imenovan za trgovca, vzpostavljen in predvidena mreža 10 točk pa naj bi zadodala za uresničitev letošnjih in prihodnjih prodajnih ciljev. Ti so nastavljeni precej ambiciozno in predvidevajo, da se bo za daewooje letos odločilo okoli 2000 slovenskih kupcev, kar bi znakmi prineslo 4-odstotni tržni delež. Največji, okoli 60-odstotni delež prodaje naj bi pripadel novemu modelu kalos, 30 odstotkov malčku matizu in ostalo največji limuzini evandi, kompaktnemu enoprostoru tacumi in prihajajoči novi generaciji modela nubira. Avtomobili za slovenski in srednje- ter vzhodnoevropske tržne bodo iz južnokorejskih tovarn prihajali skozi koprsko pristanišče, kjer bo tudi precešnja zalog, to pa naj bi vsaj za slovenske kupce pomenilo kratke čakalne dobe in veliko izbiro različic.

Matjaž Gregorič



Nova nubira, ki je bila uradno sicer že pokazana na avtomobilskem salonu v Seulu, se po evropskih cestah poskusno vozi še skrbno zamaskirana.



Največje breme prodaje na slovenskem trgu bo nosil tudi novi Daewoojevi malček kalos.

**KALOS IN EVANDA TAKOJ, NUBIRA POLETI** - V začetku prodaje sta na slovenskem trgu na voljo tudi dve sicer že nekaj časa pričakovani Daewoojevi novosti. Petratni kalos z 1,4-litrskim motorjem in osnovno opremo (varnostna vrča za voznika, osrednja ključavnica, volan s servojačevalnikom in električno pomicna stekla spredaj) stane 1.749.000 tolarjev, štiriratna limuzina je za 50 tisočakov dražja, spomladis pa bo na voljo tudi različica z 1,2-litrskim motorjem in ceno 1.699.000 tolarjev. V prodajnem programu je že tudi limuzina evanda, medtem ko bo nova nubira v podobi štirivratne limuzine na slovenske ceste zapeljala poleti, petratna različica pa nekoliko kasneje.

Škoda je za model Superb na Češkem prejela laskavi naslov

## Priznanja in kritike, vse hkrati

Škodin največji model superb gre dobro v denar na trgih nekdanjega vzhodnega bloka, v zahodnoevropskih državah pa se bo morala tovarna bolj potruditi pri nagovaranju kupcev luksuznih avtomobilov. Hkrati je tudi iz ust predstavnikov tovarne slišati kritike na račun odločitve o opustitvi programa lahkih dostavnikov.

Škodina admiralska ladja superb je bila sredi januarja nagrajena z laskavim naslovom najbolj popularnega avtomobila na Češkem ki so ji ga prisodili bralci pomembnih tamkajšnjih medijev. Že ob koncu lanskega leta je za avto leta superb izbrala žirija jugoslovenskih avtomobilskih novinarjev, dve priznanji je avtomobil dobil tudi v Veliki Britaniji, po eno pa v Nemčiji in v Litvi. Vendar pa to ni pomagalo k uresničitvi prodajnih

ciljev, ki so si jih zastavili v tovarni, zato so se pojavile govorice, da se nad Škodinim največjim modelom nabirajo temni oblaki. V prvih treh četrtinah lanskega leta je bilo izdelanih in prodanih 10.256 superbov, kar je tretjina prvotnega letnega načrta. Vendar pa je ob podelitev prestižnega češkega priznanja prvi človek Škode Vratislav Kulhanek zavrnil namigovanja z besedami, da so priznanja in predvsem naraščajoče zanimanje kupcev najboljši odgovor na ugodjanja o prihodnosti tega modela. Pred kratkim ustoličeni predsednik upravnega odbora koncerna Volkswagen Bernd Pischetsrieder pa je v intervjuju za švicarsko avtomobilsko revijo Automobil Revue izjavil da "je superb za Škodo pomemben avtomobil, ki si mora na zahodnoevropskih trgih še utrditi položaj in najti kupce; potem ne bom imel pripombe na to, da se Škoda predstavlja z velikimi in luksuznimi avtomobili."

Sicer pa se tudi znatno same tovarne Škoda pojavljajo kritike na račun proizvodnje superba in ukinitev programa lahkih dostavnikov. O pravilnosti te odločitve je na nedavnom obisku v Sloveniji, ko je prišel utemeljevati spremembe v zvezi z zastopanjem Škode, podvomil tudi Luboš Kopecky, ki je zadolžen za prodajo v vzhodno-srednjeevropski regiji. Takrat je izjavil, da je superb napakan, in da bi moral Škoda še naprej izdelovati robustno in cenovno dostopno vozilo, kot je bila felicia pick-up. Zaradi ukinitev proizvodnje lahkega dostavnika naj bi Škoda letno izgubila vsaj 35.000 kupcev.

Matjaž Gregorič, foto: Škoda Auto



Tudi na slovenskem trgu superb ni pridobil toliko kupcev, kot so želeli pri zastopniku Avtoimpexu, vendar so z lansko prodajo 35 avtomobilov zadovoljni.



Z uporabo aluminija je novi XJ postal tehnično najbolj napreden Jaguarjev avtomobil, katerega zunanjost še naprej hranja konzervativne poteze. Ob štirih novih bencinskih motorjih so vse glasnejša namigovanja, da se bo nekega dne v štirikolesnikih z znakom divje mačke zavrel tudi turbodizelski pogonski stroj.

Prejšnjega modela, posledično pa to pomeni tudi boljše zmogljivosti in manjšo porabo goriva. Novi XJ, ki so ga odetege v nepobarvan aluminij premirno prikazali na lanskem avtomobilskem salonu v Parizu, je ohranil originalne poteze iz šestdesetih let prejšnjega stoletja, je pa nekoliko večji in zato tudi prostornnejši v potniški kabini. V notranjosti seveda ne manjka luksuzne opreme, ki vključuje tudi naj sodobnejše telekomunikacijske sisteme, med drugim pa vozniku služita tudi 12- ali 16-smerno nastavljiv sedež in samodejna parkirna zavora. Prtljažnik je kljub povečanju še vedno precej skromen, saj sprejme za 470 litrov krovčkov ali drugih kosov prtljage. Pogonu so namenjeni štirje novi bencinski motorji: najbolj ljudski je 3,0-litrski šestvaljnik (240

KM), ki se mu pridružujejo 3,5-, 4,0- in 4,2-litrski osemvaljniki (262, 300 in 400 KM). Pri vseh se motorna moč na pogonska kolesa prenese s preko novega šeststopenjskega samodejnega menjalnika. Karoserijska struktura je občutno bolj čvrsta kot pri prehodniku, zato si jaguarjevi razvojniki obetajo, da bo XJ eden najvarnejših avtomobilov, v ta namen pa opravili tudi več kot 500 simulacijskih računalniških preizkusnih trčenj. Novi Jaguarjev zastavonoša bo naprodaj od letosne pomlad in kmalu si ga bodo lahko zaželeli tudi petični slovenski kupci. Pri novem zastopniku Fordovih prestižnih znamk Summit Avtu so naročili avtomobile iz aprilske proizvodnje, tako, da se bo prodaja lahko začela že v maju.

Matjaž Gregorič, foto: Jaguar

**SUZUKI POPUSTI do 400.000 SIT!**

**Terenci in osebni letnik 2002**

**SUZUKI Odar**

**SWIFT Bogata oprema Najnižja cena**

**130.000 SIT CENEJE**

**Stegne 33, Lj., (01) 58-10-131, 58-10-127**

**NISSAN PRIMERA**

**POPUST do 500.000 SIT!**

Ponudba velja za letnik 2002 do odpodaje zalog.

/3 letna garancija ali 100.000 km/



**SHIFT expectations**

Avto Močnik  
04/ 20 42 277 – Kranj

Nissan Pišek  
04/ 502 40 30 – Skofja Loka

Pooblaščeni Nissan uvoznik  
Nissan Adria d.o.o.  
Čelovška 228 – Ljubljana – 01/ 51 31 800

Nissan Adria priporoča



**HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00**

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrtek do 11.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

**ROZMAN BUS**  
Rozman Janez, s.p.

Lenti 8.2. 2003, Trst 20.2.2003, Madžarske toplice od 15.2. do 18.2. 2003, Medžugorje od 21. do 23. 3. 2003.  
tel.: 04/53-15-249, Šenčur: 251-18-87

**LOŠKI ODER**  
ŠKOFJA LOKA  
tel.: 51 20 850  
GSM: 041/730 982

**PG**  
Prešernovo  
gledališče  
Kranj  
Glavni trg 6, Kranj, tel.: 202 26 81

**Btg**  
Srednja  
biotehniška  
šola Kranj  
Smledniška cesta 3, 4000 Kranj

**GLASOV KAŽIPOT →****Prireditve →****Slovenski kulturni praznik**

**Škofja Loka** - V četrtek, 6. februarja, ob 18. uri bo v Osnovni šoli Cvetka Golarja osrednja občinska prireditve ob slovenskem kulturnem prazniku ter 40-letnici OŠ Cvetka Golarja. Sodelovali bodo: učenke in učenci OŠ Cvetka Golarja, KPZ Osti jarej Stražišče in Tamburaška skupina Bisernica Reteče. V petek, 7. februarja, bo v malih razstavnih galerijah Občine Škofja Loka - Žigonova hiša, ob 18. uri otvoritev razstave del akademike slikarke Agate Pavlovec, likovne pedagoginje Mojce Pintar in ljubiteljskega kiparja Gustava Babnika.

**Kranj** - V okviru slovenskega kulturnega praznika bodo v Prešernovem mestu potekale naslednje prireditve: danes, v torek, 4. februarja, ob 13.15 uri bo v Srednji teksilni in obutveni šoli Kranj, sejna dvorana v pritličju, glasbeni literarni nastop. Ogledate pa si lahko tudi razstavo raziskovalnih nalog s področja umetnosti in etnologije. Jutri, v sredo, 5. februarja, ob 12. uri si lahko ogledate obnovljene Prešernove spomenike na Gorenjskem, in sicer v Razstavišču Kokra in Sava, Tomšičeva 7. Ob 18. uri bo v Galeriji Prešernovih nagrajencev v Paviljarjevi hiši - Glavni trg 18 predstavitev novih del za stalno zbirko in vodenje po razstavi z dr. Levom Menašejem. V četrtek, 6. februarja, ob 17. uri bo gledališka skupina OŠ Orehek Kranj uprizorila predstavo Za praznik z ljubeznijo. Prav tako ob 17. uri bo v Osnovni šoli na Trsteniku predstava ob kulturnem prazniku. Ob 17. uri bo na ogled razstava članov Fotografskega društva Janeza Puharja iz Kranja, in sicer v kletnem razstavišču Mestne hiše v Kranju. Ob 18. uri bo v prostorih Prešernove hiše odprtje tradicio-

nalne razstave Prešernovi nagrajenci 2002. V dvorani Osnovne šole Matije Čopa Kranj bo ob 18. uri izbor mladinske poezije - Med domom in šolo. Ob 19. uri bo v večnamenskem prostoru Gimnazije Kranj letni koncert Pevskega zborna Gimnazije Kranj. Ob 20. uri pa se lahko udeležite kulturnega večera, ki bo v dijaškem in študentskem domu - mladinska soba. Od petka, 7. do 28. februarja bo v Srednji elektro in strojni šoli, v šolski knjižnici, na ogled razstava likovnih del dijakov na temo Franceta Prešerna. V petek, 7. februarja, ob 11. uri bo v večnamenskem prostoru Osnovne šole Stražišče predstava ob Kulturnem dnevu - Tudi mi "delamo" kulturno. Prav tako v OŠ Stražišče se bo ob 11.45 uri pričel kviz za 7. razrede "Dobro je poznati kulturno". V Galeriji Mestne občine Kranj bo ob 12. uri otvoritev razstave akademskega slikarja Klavdija Tutte. Ob 16. uri bo v Srednji trgovski šoli kulturna prireditve Ljubezen. V Osnovni šoli Jakoba Aljaža bo ob 17. uri recital za učence "Aljažev podobno na ogled postavi". Ob 17. uri pa bo v OŠ France Prešeren recital "Lepa beseda lepo mesto najde". Trenutek tišine bo ob 17.30 uri v Prešernovem gaju. V Domu krajanov na Primskovem si lahko ogledate fotografisko in kiparsko razstavo, in sicer ob 18. uri. Recital Bosa se lahko udeležite ob 18. uri v Društvu upokojencev Kranj. Ob 18. uri bo v Prešernovih hiši večer podoknic. Ob 18. uri bo v Domu 28. junija Goriče kulturna prireditve in razstava likovnih izdelkov otrok OŠ Goriče "Po Prešernovih stopinjah". Prav tako ob 18. uri bo v OŠ Kokrica recital "Luna in srce". Ob 18.20 ura se bo pričela svečanost ob spomeniku Franceta Prešerna. Ob 19.30 uri pa bo v Gasilskem kulturnem domu Zg. Besnica kulturna prireditve Pozdrav prazniku.

**Podnart** - V počastitev slovenskega kulturnega praznika bo Kulturno društvo Podnart priredilo celovečerni koncert, ki ga boste izvajala dva pevska zbor. V goste pride moška pevska skupina "Vaščani pojo" iz Zgornje vesce pri Bilčovsu na avstrijskem Koroškem, ki jo vodi prof. Jožko Kovačič. Zbor bo poslušalcem pel koroške ljudske pesmi in dve prireditvi Andreja Širerja. Poleg gostujučega zborna bo nastopil tudi domači Moški komorni zbor Podnart pod vodstvom Egija Gašperšiča, ki bo pel slovenske umeštene pesmi na besedila dr. Frančeta Prešerna in nekatere znane slovenske samospeve prirejene za moški zbor.

**Šenčur** - Občina Šenčur vas v okviru praznovanja slovenskega praznika vabi v petek, 7. februarja, ob 18. uri v Muzej Občine Šenčur na otvoritev stalne razstave "Hrana v Šenčurju" in razstave "Šenčur na slikah učencev" in v soboto, 8. februarja, ob 19. uri v Dom krajanov v Šenčurju na osrednjo predstavo s kulturnim programom.

**Naklo** - Občina Naklo vas vabi na osrednjo občinsko predstavo ob slovenskem kulturnem prazniku "Kdo jih bere, vsak drugače pesmi moje sodi". Prireditve bo v Osnovni šoli Naklo v petek, 7. februarja, ob 18. uri. Na prireditvi bo kot gost nastopil igralec Pavle Ravnhrib.

**Literarno - glasbeni večer**

**Reteče** - Javni sklad RS za kulturne dejavnosti, Glasbena šola Škofja Loka, Knjižnica Ivana Tav-

čarja Škofja Loka in Zveza kulturnih društev Škofja Loka ob slovenskem kulturnem prazniku vabijo na literarno - glasbeni večer "Iz iste smo snovi kot misel" - poezija in proza Marije Krajnik, in sicer jutri, v sredo, 5. februarja, ob 18. uri v kapeli Pušlalskega gradu, ponovitev pa bo v nedeljo, 9. februarja, ob 16. uri v Kulturnem domu v Retečah.

**Spominska slovesnost**

**Škofja Loka** - V soboto, 8. februarja, ob 15. uri bo pri spominskem obležju za Kamnitnikom slovesnost v spomin petdesetim ustreljenim talcem za Kamnitnikom in štirim začganim partizanom v Vešterskem milinu.

**Prireditve v Tržiču**

**Tržič** - V četrtek, 6. februarja, ob 17. uri bo na otroškem oddelku Knjižnice dr. Toneta Pretnarja ura pravljic. Ob 18. uri bo v sejni sobi Občine Tržič javna tribuna o razvoju turizma v občini Tržič. V Osnovni šoli Bistrica bo ob 18. uri projekcija video filmov mladih tržičkih ustvarjalcev. Ob 19. uri pa bo v Knjižnici dr. Toneta Pretnarja gost večera Luka Ropret in Kulturno umetniško društvo Hudi Grad. V petek, 7. februarja, ob 7.45 uri bo v Podružnični osnovni šoli Kovor predstava Svetlane Makarovič "Saprniška", v izvedbi Podružnične osnovne šole Lom pod Storžičem. Igro bodo ob 9. uri ponovili v Osnovni šoli Bistrica. Ob 19. uri bo v Osnovni šoli Krize območna revija tržičkih pevskih zborov XXVI. Tržič poje 2003. Ob 20. uri pa bo v baru Pr. Rihtarju v Zvirčah kegljanje za tržičke delavce in obrtnike.

**28. Pokal Loka**

**Škofja Loka** - V petek, 7. februarja, ob 19. uri bo na Mestnem trgu v Škofji Luki otvoritvena slovesnost 28. Pokala Loka. Ob 18.45 uri bo sprevod sodelujočih držav udeleženik; Rovtarjev, smučanje po strem; Mestnega pihalnega orkestra Škofja Loka; zastavonos; nosilec bakel, napisov in zastav držav udeleženik, tekmovalcev z vodji ekip, od hotela Transturist do prireditvenega prostora. Sledil bo otvoritveni program; nastop Pihačnega orkestra Škofja Loka, pozdravni govor župana občine Škofja Loka Igorja Draklerja, predsednika Organizacijskega odbora 28. Pokala Loka Janeza Šterja; tekmovanje za 28. Pokal Loka pa bo odprti častni predsednik Organizacijskega odbora, predsednika uprave Krka, d.d. Novo mesto Miloš Kovačič; nastopila bo tudi glasbena skupina BEPOP. In še obvestilo: v petek, 7. februarja, bo zato radi priprav na otvoritveno slovesnost 28. Pokala Loka do 12. ure moten promet na Mestnem trgu. Po 12. uri pa bo Mestni trg zaprt za vsa vozila. Dostop bo možen samo intervenskimi vozilom.

**Ure pravljic**

**Škofja Loka** - Danes, v torek, 4. februarja, ob 17. uri bo v Knjižnici Škofja Loka ura pravljic, ki jo bo pripravila Tinka Štukl. Naslov pravljice je A. Danckers "Bela muca".

**Sovodenj** - Tatjana Širfar bo v Knjižnici Sovodenj pripravila ura pravljic "Ko dedek noče več pripovedovati", in sicer danes, v torek, 4. februarja, ob 14.15 uri.

**Trata** - "Grad gradic" je naslov pravljice, katero bodo pripravili v Knjižnici Trata danes, v torek, 4. februarja, ob 16. uri.

**Gorenja vas** - V četrtek, 6. februarja, ob 18. uri bo tudi v Knjižnici Gorenja vas ura pravljic, in sicer bo Majda Treven pripravila pravljico "Izgubljena slončica".

**Astronomsko opazovanje**

**Sr. Dobrava pri Kropi** - Astronomsko društvo Nova Jesenice



**Nagradno vprašanje:** "Napišite organizatorja koncerta Gorana Karana v Kranju?"

Odgovore na dopisnicah pošljite na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj.

Izžrebanec prejme najnovejši CD Gorana Karana (Založba Menart) z njegovim podpisom. Nagrade prejme nagrajeni po končanem koncertu po pošti!

vabi na 3. javno astronomsko opazovanje, ki bo 7. ali 8. februarja (odvisno od vremena) na Srednji Dobravi pri Kropi. Z največjim teleskopom v Sloveniji boste lahko opazovali Luno, Mars, Jupiter, Saturn, galaksije, meglice, ...

**Slavnostna akademija**

**Domžale** - Občina Domžale, Javni sklad RS za kulturne dejavnosti, območna izpostava Domžale in Zveza kulturnih društev občine Domžale vabijo na slavnostno akademijo, ob slovenskem kulturnem prazniku, ki bo v soboto, 8. februarja, ob 17.30 in 20. uri v Kulturnem domu Franca Bernika Domžale. Brezplačne vstopnice lahko rezervirate pri blagajni kulturnega doma.

**Klub študentov Kranj vabi**

**Kranj** - Klub študentov Kranj vas vabi jutri, v sredo, 5. februarja, ob 20. uri na potopisno predavanje o Makedoniji, ki jo bo predstavil Klemen Nušič, in sicer v Modri dvorani gradu Khsilstein. V četrtek, 6. februarja, ob 21. uri bo v baru Mitnica komedijantski večer. V petek, 7. februarja, ob 21. uri pa bo v baru Mitnica študentski žur z DJ G-point.

**Valentinov ples**

**Kranj** - Gostilna Mayr v centru Kranja vabi vsak petek in soboto ob 20. uri na ples z evergreen glasbo v restavracijo v 1. nadstropje. V petek, 14. februarja, pa vas vabijo na Valentino ples s presenečenjem. Za rezervacije in informacije poklici te po tel.: 280-00-20.

**Bosa**

**Kranj** - Društvo upokojencev - Sekcija za kulturno dejavnost bo za predstavo slovenskega kulturnega praznika uprizorilo recital "Bosa", po knjigi kratkih liričnih črtic Majde Mencinger z istim naslovom. Prireditve bo v petek, 7. februarja, ob 21. uri bo v baru Mitnica na sedežu Društva upokojencev Kranj, na Tomšičevi 4. Po predstavi bo v točilnici zabavni večer ob živi glasbi.

**Struževu 1941 - 1945**

**Struževu** - Mestna krajevna skupnost Struževu vabi na kratko predstavitev nove knjige Struževu 1941 - 1945, ki bo v petek, 7. februarja, ob 18. uri v Domu krajevne skupnosti Struževu. Knjiga, v kateri so objavljeni prispevki in fotografije številnih Struževčanov, govori o dogajanju v Struževem in o naših ljudeh v času nemške okupacije. Knjiga je izšla v samozaložbi Igorja Slavca in jo bo - po želji - ob tej priložnosti mogoče kupiti. Pogovor z založnikom knjige in sodelavci bo vodila Lea Mencinger.

**Izleti →**

**1. pohod spominov in prijateljstva**

**Radovljica** - Območno združenje VVS Radovljica - Jesenice organizira ob slovenskem kulturnem prazniku 1. pohod spominov in prijateljstva, ki bo postal tradicionalen. Pohodniki se boste zbrali 8. februarja ob 7.45 uri pri Domu sindikatov v Radovljici (Slandrov dom), kjer boste dobili pohodne izkaznice in bo tudi krajša kulturna slovesnost. Ob 8.15 uri se boste podali na 19 km dolgo pot. Dodatne informacije o poti po tel.: 041/486-946.

**7. pohod na Galetovce**

**Bohinjska Bela** - Turistično društvo Bohinjska Bela organizira v

**Avsenik**

**GOSTILNA RESTAVRACIJA "Pri Jožovcu" Begunje**

Glasbeni program:

**Petak, 14. 2. 2003.**  
valentinov ples z "GREGORJI" ob 20. uri

**Torek, 25. 2. 2003.**  
glasbeni večer s hišnim ansamblom "JOŽOVCI" ob 19. uri

**Sreda, 26. 2. 2003.**  
snemanje TV oddaje ob 20. uri

Informacije in rezervacije na št. 04/5333 402

**GLASOV IZLET**

14. februarja v BANOVCE

14. februarja je dan zaljubljencev, vendar zakaj se tudi mi GLASOVCI ne bi povesili ravno na Valentino. Pravijo, da za ljubezen in zabavo ni nikoli prepozno.

**Torek, 14. februarja nas bo pot peljala v Banovce.**

Dopoldanske ure bomo namenili ugodnim nakupom (suhe mesnine, mlinarski izdelki ter bučno olje). Ogledali si bomo še nekaj turističnih in zgodovinskih znamenitosti, potem pa se sprostili v Termah Banovci. Čaka nas tudi dobra večerja, žlahtna kapljica, nagradne igre in ples ob živi glasbi.

**Cena je izletna je 5.100 SIT.**

Ker bo program zanimiv in pester, ni pričakovati, da ga bomo lahko strnili v en sam dan, zato je vrnilitev predvidena naslednji dan in v zgodnjih jutranjih urah. Število udeležencev je omejeno, zato s prijavami pohitite.

**Vaše klice pričakujemo po tel.:**

**04/ 201 42 47,**

## GLASOV KAŽIPOT →

nedeljo, 9. februarja, 7. tradicionalni pohod na Galetovec, to je 1265 m visok razgledni vrh nad Bohinjsko Belo - v primeru ugodnih snežnih razmer bo tudi turni smuk. Skupinski odhod bo ob 8. uri izpred goštine Rot. Dodatne informacije po tel.: 041/608-549, Aleš Stojan.

### Po poti kulturne dediščine

**Žirovica** - Društvo upokojencev Žirovica vabi na deveti pohod "Po poti kulturne dediščine", in sicer Moste - Breznična - Rodine - Vrba. Pohod bo na slovenski kulturni praznik v soboto, 8. februarja. Zbor bo pred Elektro Žirovico ob 9. uri. Potrebnega je vremenskim razmeram primerena oprema. V Vrbi se boste ob 13. uri udeležili občinske proslave ob kulturnem prazniku.

### Rekreativni pohod

**Preddvor** - Društvo upokojencev Preddvor vabi svoje člane na rekreativni pohod, ki bo v četrtek, 6. februarja. Odhod bo ob 9. uri izpod česnjiv v Tupaličah ali pol ure kasneje iz križišča na Možjanci. Pohod boste nadaljevali na Štefano goro in nazaj.

### Grad Zemono - Štanjel

**Kranj** - Društvo upokojencev Kranj - pohodniška sekcija organizira in vodi prijeten zimski pohod od gradu Zemono v Vipavski dolini, ob vipavskih gričih in vinogradih do zgodovinskega Štanjela. Izlet bo v četrtek, 13. februarja, z odhodom avtobusa ob 7. uri izpred hotela Creina. Pohite s prijavami v druščeni pisarni, ne bo vam žal!

### Talež - Tolsti vrh - Kupljenik

**Kranj** - Planinsko društvo Kranj prireja za svoje člane v nedeljo, 9.

februarja, lep zimski pohod po obronkih Jelovice, "čez Talež in Tolsti vrh na Kupljenik". S posebnim avtobusom (ali osebnimi avtomobili) se boste odpeljali ob 7.30 uri izpred hotela Creina. Nezahtevne hoje bo 4 do 5 ur. Vodnika priporočata udeležencem dobro zimsko opremo, pohodne palice in male dereze v nahrbtniku (za vsak primer). Prijave sprejemajo v druščeni pisarni na Koroški 27, tel.: 23-67-850, do četrtka 6. februarja.

### Kopalni izlet

**Kranj** - Društvo upokojencev Kranj organizira v sredo, 12. februarja, kopalni izlet v Terme Ptuj, z odhodom avtobusa ob 7. uri izpred hotela Creina. Prijave z vplačilom akonci sprejemajo Niko Ugrica, tel.: 041/734-049 do zasedbe mest v avtobusu.

### Izlet v Terme Snovik

**Naklo** - Društvo upokojencev Naklo vabi svoje člane na prijeten izlet v Terme Snovik pri Kamniku, in sicer v petek, 14. februarja, s predhodnikom obiskom trgovine Eta in Svilanit. V popoldanskem času sledi še ogled mesta Kamnik. Prijave zbirajo v drušču.

### Zimski pohod

**Kranj** - Planinska sekcija pri Društvu upokojencev Kranj organizira in vodi lahek zimski pohod po vzhodnih obronkih nad Kamnikom. Izlet bo v četrtek, 6. februarja, z odhodom ob 8. uri izpred hotela Creina. Prijave in vplačila sprejemajo v druščeni pisarni, in sicer še jutri, v sredo od 8. do 12. ure.

### Po Župančičevi poti

**Kranj** - Planinsko društvo Iskra Kranj organizira v soboto, 8. fe-

bruarja, izlet v "deželico belih brez", po Župančičevi poti. Odhod posebnega avtobusa bo ob 6. uri izpred hotela Creina. Predviden čas hoje je 4 ure, in sicer položne nenaporne hoje. Oprema pa naj bo vremenu primerna. Prijave z vplačili in dodatne informacije Milena Pavlin, Iskra ISD, tel.: 2076-706, Niko Ugrica, tel.: 041/734-049 ali ob sredah od 17. do 18. ure v pisarni drušča, Poslovni center, Planina 3. Rok za prijave je do 5. februarja.

### Izlet na Korčulo

**Kranj** - Planinsko društvo Iskra Kranj letos za velikonočne praznike, od 18. do 21. aprila, prireja izlet na Korčulo. Odhod izpred hotela Creina bo v petek, 18. aprila, ob 4. uri. Prijave z vplačilom akonci sprejemajo Niko Ugrica, tel.: 041/734-049 do zasedbe mest v avtobusu.

## Obvestila →

### Občni zbor OZ VVS

#### Radovljica - Jesenice

**Polje** - Območno združenje WS Radovljica - Jesenice vabi svoje člane in članice na občni zbor, ki bo v petek, 14. februarja, ob 17. uri v Centru za obrambno usposabljanje v Poljčah. Po krajšem kulturnem programu bodo ocenili delo v preteklem letu in sprejeli načrt dela za leto 2003.

### Izredne krvodajalske akcije

Zavod RS za transfuzijsko medicino in Rdeči križ Slovenije obveščata, da v Sloveniji zagotavljajo samozadostno preskrbo s krvijo in imajo stalne 10 do 14 dnevne zaloge krvi in krvnih pripravkov, ki omogočajo zdravstvenim ustanovam nemoteno oskrbo bolnikov. V zadnjih tednih so se zaloge zmanjšale.

ševedale in trenutno niso zadostne. Pozivajo vse občane, še posebej krvodajalce, da kot vsa leta do sedaj pokažejo svojo solidarnost in zavest ter z dajanjem krvi pomagate sebi in bližnjim. Zato vas prosijo, da se čimprej odzovete vabilom na izredne in načrtovane krvodajalske akcije.

### Krvodajalska akcija

**Škofja Loka** - Rdeči križ Slovenije vas vabi, da se udeležite krvodajalske akcije, ki bo v Škofji Loki 14., 17. in 18. februarja.

## Razstave →

### Tihozitja za kulturni praznik

**Jesenice** - Razstavní salon Dolik Jesenice vabi v petek, 7. februarja, ob 18. uri na odpiranje in ogled razstave likovnih del članov Dolik-a "Tihozitja za kulturni praznik". Razstava, ki jo bodo odprli s krajšim kulturnim programom, bo na ogled od vključno 5. marca.

### Razstava Aljoše Križ

**Strunjan** - V galeriji Krka Zdraviliče Strunjan bo jutri, v sredo, 5. februarja, ob 20. uri otvoritev razstave slik izolske slikarke Aljoše Križ.

### Razstava karikatur

**Kranjska Gora** - V Liznjekovi hiši v Kranjski Gori bo do konca marca na ogled razstava karikatur Bineeta Rogla, Andreja Novaka in Jožeta Frica.

### hrana v Šenčurju in Šenčur na slikah učencev

**Šenčur** - Občina Šenčur vabi vabi na ogled stalne razstave "Hrana v Šenčurju" in razstave "Šenčur na slikah učencev". Otvoritev razstave, s kratkim kulturnim programom bo v petek, 7. februarja, ob 18. uri v prostorih Muzeja Občine Šenčur. Razstava bo odprta do 30. marca, in sicer ob torkih in petkih od 17. do 19. ure in ob nedeljah od 10. do 12. ure.

### Pet desetletij slikanja

**Ljubljana** - Galerija Commerce, Einspielerjeva 6 iz Ljubljane vabi na odprtje in ogled jubilejne razstave slik Alojza Štirna, in sicer danes, v torek, 4. februarja, ob 18. uri. Slikarja bo predstavila umetnostna zgodovinarica in likovna kritičarka Nuša Podgornik. V kulturnem programu bosta večer bogatila Slavica Štirn s pesmimi in Marjan Beton s citrami. Razstava bo na ogled do 3. marca.

### Razstava Klavdija Tutte

**Jesenice** - Gornjesavski muzej Jesenice vabi ob slovenskem kulturnem prazniku vabi na otvoritev razstave likovnih del akademiskega slikarja Klavdija Tutte, in sicer v četrtek, 6. februarja, ob 18. uri v razstavnih prostorih Kosove graščine, Titova 64 na Jesenicah. Slikarjevo delo bo predstavil umetnostni zgodovinar Damir Globočnik. Kulturni program pa bo oblikoval kvartet klarinetov Nett.

### V deželi pingvinov

**Tržič** - Vzgojno varstveni zavod Tržič, vrtec Deteljica in Turistično društvo Tržič vabi vabi na ogled razstave z naslovom "V deželi pingvinov" v rotundi Aban in Tržiču. Izdelki so delo otrok vrtca Deteljica ob pomoči mentoric Tatjane Malovrh in Petre Jurjevič. Razstava je na ogled do 28. februarja.

### Umetniška dela

#### Jožeta Vogelnika

**Spodnje Bitnje** - V piceriji Baron razstavlja likovna dela v akrilu na platnu in risbe - svinčnik. Razstava bo na ogled do aprila.

### Razstave na Bledu

**Bled** - 1. nadstropje Občine Bled: razstava barvnih fotografij članov Foto kluba TNP na temo Blejske razglednice je na ogled od konca januarja. Hotel Krim: prodajna raz-

stava na temo šah - g. Vogelnik (akril). Hotel Park: na ogled je razstava avtorja Toneta Kavčiča na temo "Motivi iz Kamne Gorice in okolice". Kavarna hotela Astoria: prodajna razstava likovnih del v oljni tehniki avtorice Nade Kobentter ter razstava Fotokluba TNP z naslovom "Blejske razglednice". Vila Prešeren: razstava unikatnih izdelkov iz Steklarne Rogaška. Trg Bled: na ogled je likovna razstava akademiske slike Brigitte Požegar Mulej. Galerija Vila Nana: prodajne razstave v hotelu Jelovica in hotelu Kompas ter v TD Bled. Informacije: 57-41-357. Fundacija Jože Ciuha: razstava grafičnih listov klasikov 20-stoletja iz beneške grafične delavnice Faliani iz Benetk.

**Tam za hribi je tako kot tukaj...**

**Ljubljana** - Muzeju novejše zgodovine Slovenije je na ogled razstava "Tam za hribi je tako kot tukaj..." s podnaslovom Evropska poglavja slovenske zgodovine v 20. stoletju. Razstavo si lahko ogledate do konca marca 2003 vsak dan, razen ob pondeljkih, od 10. do 18. ure. Ob nedeljah so javna vodstva.

### Koncerti →

#### Koncert pianista Jureta Rozmana

**Ljubljana** - Glasbena šola Zavoda sv. Stanislava iz Ljubljane vabi na recital pianista Jureta Rozmana, ki bo v zavodski dvorani v petek, 7. februarja, ob 17. uri.

### V spomin na pesnika

**Begunje, Žirovica** - Glasbena šola Jesenice - Oddelek Žirovica organizira in vabi na koncert v spomin na pesnika dr. Franceta Prešerna, ki bo v četrtek, 6. februarja, ob 19. uri v Psihiatrični bolnici Begunje. Drugi koncert pa bo v petek, 7. februarja, ob 18. uri v Osnovni šoli Žirovica.

### Predavanja →

#### ZDA in Kanada

**Medvode** - Knjižnica Šiška, enota Knjižnica Medvode vabi, da se jim pridružite danes, v torek, 4. februarja, ob 19.30 uri pridružite na potopisnem predavanju. O svoji poti po severo-zahodni ZDA in Kanadi bo ob diapozitivih spregovoril popotnik Lojze Vrankar.

### Pisane barve revežev

**Radovljica** - Danes, v torek, 4. februarja, ob 19.30 uri vam bo Indi-

jo in njene ljudi ob diapozitivih, tradicionalni indijski glasbi, vonjih, oblekah, predmetih in degustaciji čaja predstavila Andreja Jernejčič, in sicer v Knjižnici A.T. Linhart.

### Bolezni in škodljivci na sadnem drevju

**Škofja Loka** - Tatjana Rupnik - Svetovanje o varstvu rastlin - vabi na seminar o najpomembnejših bolezni in škodljivcih na sadnem drevju v rastni dobi in učinkovitem zatiranju le teh. Seminar bo 5. marca, ob 15. uri v sejni sobi KGZ Škofja Loka na Trati (nad trgovino). Vse dodatne informacije po tel.: 031/302-389, Tatjana Rupnik.

## Predstave →

### Lev in miš

**Kranj** - Pravljico Lev in miš, v izvedbi KD "Jožef Virk" iz Doba, si lahko ogledate v soboto, 8. februarja, ob 10. uri v Prešernovem gledališču. Vabilo velja otrokom od 3. leta naprej.

### Kokoška Petunija

**Radovljica, Bohinjska Bistrica** - Kokoška Petunija je naslov lutkovne predstave za otroke, stare vsaj 3 leta, ki jo bo uprizorila Lutkovna skupina Sirova Luknjica iz Ljubljane, in sicer jutri, v sredo, 5. februarja, ob 17. uri v Knjižnici Bohinjska Bistrica in v četrtek, 6. februarja, ob 17. uri v Knjižnici A.T. Linharta.

### Politika bolezen moja

**Voglje** - Dramska skupina Kulturnega društva iz Besnice bo v soboto, 8. februarja, ob 19.30 uri izvedla Partijčeve komedijo Politika bolezen moja, v dvorani Gasilskega doma v Vogljah.

### Stari Ilijia

**Adergas** - V petek, 7. februarja, ob 19.30 uri na predvečer slovenskega kulturnega praznika bodo člani dramske skupine KUD Pod lipi iz Adergasu premierno uprizorili, v domači dvorani v Adergasu, slovensko ljudsko igro s petjem v štirih dejanijih gledališkega igralca režisera, pedagoga, dramatika in rojaka Ignacija Borštnika Stari Ilijia. Igra bodo ponovili v soboto, 8. februarja, ob 19.30 uri in v nedeljo, 9. februarja, ob 15. uri

**radio Gama mm 106.4 fm**  
načolj Športna frekvencija

### LOKALNE TURISTIČNE ORGANIZACIJE BLEDA, BOHINJA, KRANJSKE GORE IN VIŠJA STROKOVNA ŠOLA ZA GOSTINSTVO IN TURIZEM Z BLEDA

objavljajo

### RAZPIS

za usposabljanje lokalnega turističnega vodnika Bleda, Bohinja in Kranske Gore z licenco.

### Pogoji:

- končana V. stopnja izob

## PREJELI SMO

## Dosti zdravja - minister za zdravje

Ob čestitkah za novo leto 2003 smo si med ostalim žeeli predvsem dosti zdravja. Ko prebiram kritike, gledam in poslušam nemoč ministra za zdravje, kako v tem času ne more nič ukrepati, da bi se izboljšala organiziranost zdravljencev naših pacientov.

V bolnišnici se zruši strop, primanjkuje medicinske opreme, primanjkuje zdravnikov, povečujejo se čakalni časi za specialistične pregledne, zdravniki napovedujejo nove stavke. Slovenski zdravniki so preobremenjeni. Skratka za zdravstvo ni dovolj denarja. Ali pa vojje?

Torej zdravstvo, važna vrednota našega življenja, na katero je vezano skoraj dva milijona Slovencev, je v težki preizkušnji.

Minister za zdravje ne vidi rešitve. Predlaga ukrepe za izboljšanje dela v bolnišnicah. S temi ukrepi, kot pravijo direktorji bolnišnic, je dosezen nasprotni učinek.

Minister za zdravje ugotavlja, da bi morali na novo zaposlitи v šestih letih v Sloveniji od 500 do 800 zdravnikov, da bi rešili problem pomanjkanja zdravnikov.

Po podatkih, ki so nam na voljo, vidimo, da je Slovenija z 215 zdravnikov na 100.000 ljudi na zadnjem mestu v Evropi in ravno tako tudi med deseterico kandidatov. Med kandidatami vodi Litva z 379, povprečje v EU 375, povprečje desetih kandidatov je 324 zdravnikov na 100.000 ljudi.

Iz tega sledi primanjkljaj zdravnikov v Sloveniji s primerjavo z Litvo 3170, primerjava s povprečjem desetih kandidatov 2107, v primerjavi s povprečjem v EU pa 3093 zdravnikov. Namreč ob tem povečanju števila zdravnikov, kot predvideva minister za zdravje, bi bili v Sloveniji v primerjavi z ostalimi evropskimi državami še vedno krepko zadnji. Tako bi dosegli le 74 do 79 % povprečja števila

zdravnikov deseterice, 64 do 68 % povprečja EU in 63 do 67 % povprečja Litve. Ta procent bi dosegli pod pogojem, da v šestih letih ne gre v pokoj nobeden naših zdravnikov, kar pa vemo, da ni mogoče. Sprašujem spoštovanega ministra, kako in s kakšnim računom je prišel do omenjenih podatkov. Namesto, ko sem sam to izračunal, nisem mogel verjeti tem podatkom. Zelo bi bil vesel in pomirjen, če bi mi spoštovani minister pokazal napako. Torej naša vlada dolgoročno planira še daljše čakalne dobe, preobremenitev slovenskih zdravnikov, slabše zdravje ljudi, večjo umrljivost, manjšo rodnost, vedno manj Slovencev in nazadnje še ostane zgodovina, da so tu nekoč živeli Slovenci. Take prihodnosti si prav gotovo ne želimo in ne zaslžimo, zato pričakujem, da bo vladata in minister primerno ukrepal, da nas pripelje vsaj v povprečje deseterice kandidat, če že ne k boljši Litvi.

Stane Jurjec, Zg. Polskava

## Ob 50-bletnici Zdravstvenega doma v Škofji Loki

V bližnjem preteklosti smo v Škofji Loki praznovali 50. bletnico zdravstvenega doma. Izdana je bila knjiga o preteklem in sedanjem delu od dr. Toneta Koširja, kar prisrčno pozdravljam. Rada pa bi v ta namen osvetlila nekaj dogodkov od prvih začetkov, kateri tega delovanja pa niso zapisani. Res nisem bila zdravstvena delavka v pravem pomenu besede, sem pa sodelovala v odboru sveta za zdravstvo in socialno skrbstvo takrat še skupno na občini Škofja Loka. Malo kdo se teh začetkov spomni, žal je nogo takratnih sodelavcev že pokojnih. Ta zdravstveni dom se je zgradil na prostovoljnem delu, saj so iz tovarn prihajale cele skupine pridnih rok.

Predvsem bi omenila prizadevno delo naše takratne zdravnice dr. Marije Bračko. Bila je edina zdravnica za okoliško hribovje in daljno okolico Škofje Loke. Samo kolo in mnogokrat temna noč po samskih gorskih poteh sta jo spremljala po obiskih, kjer so jo težko čakali bolniki in mnoge žene porodnice. Naša zdravnica se je zavedala svojega poslanstva v skribi za bolnika. Tudi ona je imela doma družino, kateri pa kljub najboljši volji ni mogla stati ob strani. Takrat se je orala ledina v zdravstvu v Škofji Loki. Bila je glavna sila z vsem srcem prežeta svojemu poklicu in takratnemu napredku. Ni se meril čas in ne plačilo v teh skromnih začetkih. Vedno nam je na naših sejah, ki smo jih imeli na občini, pripovedovala, da vendar zdravstveni dom štipendira enega fanta iz loških hribov in koliko mu še manjka izpitov, da ji bo prišel v pomoč. In to je bil potem njen sodelavec dr. Tone Košir. Oh, kako se je trudila, kako priti do rešilnega avtomobila. Vse nas je prosila, naj vendar izrečemo kakšno dobro besedo pri občinskih možeh, da bi občina kaj primaknila denarja, ker zdravstveni dom tega ne zmore. In dobili smo prvega rešilca. Bolnišnica v Ljubljani je bila predalec, osebni avtomobili pa redki, zato je bila rešitev za mnoge bolnične takrat že prepozna.

Navedla bi še en primer iz zdravstva. Bilo je leto 1944, ko smo klicali dr. Kocjančiča iz Škofje Loke k bolnici, ki je močno krvavela. Meni je naročil favor vode in čisto brisačo, in da naj bom poleg njege, da bo naredil poseg čiščenja. Bil je ginekolog porodničar in zdravnik za vse. Brisača sem ji potno celo do bolečin, saj je bil poseg narejen v živo. Izreden zdravnik, velik človek, ki pa je bil na žalost za svoje delo, ki ga je opravil za zdravje ljudi, izdan in od okupatorja ustreljen kot talec.

Stara sem 85 let in sem opisala samo svoja videnja preteklega obdobja in bi se v imenu tistih, kateri smo z dr. Bračko takrat kakor koli sodelovali, v večini so že po-

kajni, zahvalila, naj prejme iskrene čestitke ob skromnem priznanju ob 50. bletnici zdravstvenega doma, ki ga je prejela.

Zelimo jih, naj po truda polnem dela za skrb in zdravje vseh takratnih občanov Škofje Loke, uživa še preostanek življenja v polni možnosti. Ko v letu 2003 vstopate v 89. leto, Vam še enkrat želimo srečo dr. Marija Bračko.

Anica Križaj, Godešič

## Bo občina Naklo zagovarjala interese svojih volivcev?

Bile so razlike avtocestnega projekta Gorenjska - Ljubljana in bile so že žolčne razprave o njih. In kot mora biti, so se interesi načrtovalcev in prizadetih občanov nazadnje le uskladili. Gradnja avtocest je se nadaljevala, uspešno poteka in cesti odsek Podtabor - Naklo naj bi bil odprt oktobra letos. Do sem vse lepo in prav. A kaj, ko načrtovalci avtoceste na Gorenjskem, verjetno v pomanjkanju drugega dela, razmišljajo tudi o tem, kako najbolj uspešno zagreniti življenje prebivalcem, ki bodo do konca svojih dni ob "njihovem" delu avtoceste živeli.

Ko je bilo že vse dogovorjeno, usklajeno in zakoličeno, so se spomnili, da v projektu domnevno ni bila zagotovljena prometna varnost in da bi bilo koristno projekti spremeniti. Pa čeprav bo spremembu zahtevala precej več denarja, ki ga bodo morali zagotoviti vsi slovenski davkoplačevalci, njihovi otroci, vnuki in pravniki, ob spremenjenem odseku avtoceste živeči krajanji Podbrezij pa bodo s predlagano spremembou zdravstveno in ekonomsko bistveno bolj ogroženi. O projektu, ki ga brez soglasja prizadetih ne gre kar tako spremeniti, ki posega v sprednjih lokacijskih načrtih in ki po mnenju krajanov bistveno poslabšuje prostorske in okoljske pogoje, je bilo že

precej povedanega, vendar prema- lo o tem, da spremembe

- prebivalcem Podtabora, Britofa, Gobovca, Podnarta, Posavca, Ovsičč, Češnjice, Krope, bistveno podaljšujejo pot vstopa in izstopa na avtocesto in jim s tem povzročajo dodatne stroške,

- ekonomsko in socialno ogrožajo tiste kmete, ki živijo tudi od prodaje svojih pridelkov na domačem dvorišču,

- po blagih ocenah zmanjšujejo promet podjetnikom za dobro tretino,

- prebivalcem ob spremenjenem priključku katastrofalno slabšajo življenjske pogoje zaradi hrupa, izpušnih plinov in trdih delcev zaradi zaviranja ob izstopu,

- kontaminirajo kmetijske pridelke kmetov na parcelah ob načrtovani povrtni rampi do neuporabnosti,

- zmanjšujejo najbolj kvalitetne kmetijske površine za več kot 10 hektarov in še in še.

Zaradi povedanega in tudi drugega so se prizadeti krajanji organizirano in legalno uprli predlaganim spremembam veljavnega načrta gradnje avtoceste, ki realno z ničemer niso utemeljene. In priča-

kovali, da jih bo v tem občinsko vodstvo podprlo. Pa še enkrat več doživeli razočaranje. Za župana Naklega, gospoda Ivana Štularja in njegove najožje sodelavce argumenti njihovih volivcev niso veljali. V nasprotju z njimi podpirajo načrt spremembe avtocestnega projekta, (ki ga podpira tudi Dars), čeprav na škodo svojih krajanov. Nekoč smo obljubili, da bomo podpirali vse razumne odločitve pozicije v Občinskem svetu in našega župana. Povedali pa smo, da bomo neizprosnii kritiki njihovih napak. Zato je ob problemu, ki je nastal zaradi nepričakovanega in po mnenju občanov škodljivega predloga spremembe načrta izgradnje avtoceste na Gorenjskem prav, da vprašamo gospoda Štularja: Čigav župan sploh ste, gospod Ivan Štular?

Dušan Dermota, svetnik LDS v Občinskem svetu Naklega

## Opravičilo

V torek, 28. januarja, in v petek, 31. januarja, je bil v Gorenjskem glasu pomotoma objavljen oglas o zaposlitvi KV likarice konfekcije.

## Sava Tires

Družba za proizvodnjo pnevmatik, d.o.o. Škofjeloška 6, 4000 Kranj, Slovenija

## K sodelovanju vabimo

## TEHNIKA VZDRŽEVANJA V TDP

## Potrebna znanja:

- srednja šola strojne smeri
- poznavanje osnovnih pnevmatskih in hidravličnih krmilij
- osnovno znanje angleškega jezika
- poznavanje dela na računalniku
- primerne psihofizične sposobnosti

Delo je v treh izmenah z menjavo ritma prostih dni.

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas (z možnostjo podaljšanja za nedoločen čas) s 3-mesečnim poskusnim delom.

Pisne prijave z življenjepisom pričakujemo v 8 dneh na naslov:

Sava Tires, d.o.o., Kadri Škofjeloška c. 6, 4000 Kranj

KRANJ, bližina centra - 3 pisame, skupaj 39 m2, l.nad. nebotičnika, oddamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

Kranj: zobozdravstveno ordinacijo v Kranju, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Kranj, Primskovo - v ind.coni večji prostor za trgovino, zastopništvo v prtičju in nadstropju, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovne razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na tel: 04/23 66 670, 04/23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 04/755-296, 040/204-661

KRANJ, bližina centra - 3 pisame, skupaj 39 m2, l.nad. nebotičnika, oddamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

KRANJ - ŠENČUR, prodamo vrstno atrijsko hišo, bivalne površine 280 m2, na parceli 800 m2, nevejša, enostanovanjska, lahko tudi dvočasova, K3 KERN d.o.o., tel. 04/202 13 45 700

NEMŠČINA - FRANCOŠČINA - ANGLEŠČINA - kakovosten privatne ure, tečaji, SVIČARSKA ŠOLA, Pot v Bitnje 16, Kranj, K3 KERN d.o.o., tel. 04/23-80-430, 04/23-65-360

KRANJ - TOMŠČEVA v prtičju meščanske hiše, prodamo poslovni prostor, primeren za trgovino, pisarno, tudi frizerški salon, odlična lokacija, prodam ali oddam. □ 041/458-059

KRANJ, bližina centra, poslovni prostor, 42 m2, TRIDA 041 860 938, 04 513 75 90

Kranj okolica, novejši poslovni prostor, primeren za penzion ali drugo dejavnost, TRIDA 041 860 938, 04 513 75 90

Otoče, urejena proizvodna hala, cca. 300 m2, TRIDA 041 860 938, 04 513 75 90

NAKLO: prodamo poslovno stanovanjski objekt za obrtno dejavnost, parcela 1800 m2. FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 04/626 581

ŠKOFJA LOKA: LOKA-center: prodamo trgovski lokal 100m2, z velikim izložbenim oknom ter kletjo 50 m2, poslovne prostore v poslovni stavbi za zastopstva-380 m2, del meščanske hiše za poslovne ali stanovanjske prostore, 160 m2. FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 04/526 581

KRANJ: zdravstveno poslovno stanovanjski objekt za obrtno dejavnost, parcela 1800 m2. FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 04/626 581

Zaga Švejc Kokrica do konca februarja odkuje hladovino bora, bukve, hrasta, javorja, lesena, bresta, breza, jelše, lipe, akacie, maklenda, češnje, hruške, kostanja, oreha. Hladovino smrek in macesna pa celo leto. □ 031/833-833, 040/833-833

KRANJ: zdravstveno poslovno stanovanjski objekt za obrtno dejavnost, parcela 1800 m2. FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 04/626 581

KRANJ: obrobje, gospinsko-stanovanjski, samostojni objekt s ca 750 m2 parcele, starost 5 let, kompletno opremljen s kvalitetno gospinsko opremo, z veljanim posodom ter vsemi potrebnimi dovoljenji. Cena: dogovor! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/347 323, 04/2362890.

KRANJ: obrobje mestnega jedra - gospinski lokal v obratovanju, dnevno - nočni bar (diskoteka), 350 m2, oddamo ali prodamo. Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

KRANJ, bližina centra - 3 sobno stan. v.I.nad. poslovno - stan. hiše, primereno za poslovne prostore, 86 m2, oddamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

KRANJ - obrobje, gospinsko-stanovanjski, samostojni objekt s ca 50 m2 parcele, starost 5 let, kompletno opremljen s kvalitetno gospinsko opremo, z veljanim posodom ter vsemi potrebnimi dovoljenji. Cena: dogovor! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/347 323, 04/2362890

KRANJ - obrobje, g

KRANJ - Koroška, oddamo poslovni prostor, cca 70 m<sup>2</sup>, v 1. nad., primerno za različne dejavnosti, parkirni prostori zagotovljeni. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 386 930

CERKLJE, oddamo poslovni prostor v novi poslovno stanovanjski hiši, za mirno dejavnost. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 031 635 387, 041 386 930

Radojovica - na parcelei 2.545 m<sup>2</sup> poslovni objekt 540 m<sup>2</sup> in stan.hiša 130 m<sup>2</sup> v etazah, odlična lokacija, K3 KERN d.o.o., tel. 04/202 13 53, 202 25 66

Jesenice - poslovni objekt 357 m<sup>2</sup> v nadstropijih in poslovna stavba 192 m<sup>2</sup>, dvorišče 332 m<sup>2</sup>, K3 KERN d.o.o., tel. 04/202 13 53, 202 25 66

Kranj - poslovne prostore 250 m<sup>2</sup> v pritličju objekta, od tega klet in skladische 76 m<sup>2</sup>, zunanj prostor 287 m<sup>2</sup>, odlična lokacija, K3 KERN d.o.o., tel. 04/202 13 53, 202 25 66

## PRIDELEK

SENO, goveje, balirano, z dostavo, prodam. 031/276-930

Prodajamo JABOLKA, HRUŠKE, KROM-PIR, SUHO SADJE, JABOLČNI KIS, ZELJE. Matijević Jeglič, Podbreze 192 033-11-44

Prodam SENO. 041/935-596

Prodam beli KROMPIR jedilni in krmilni. 031/327-926

Prodam MESEO mlade krave, brez slaže, polovico ali manjše količine. 25-51-457 1354

## PREKLIC

Izkreno se opravljujem LJUBOMIRI in LJUBU CVETKO za izrečene besede o nju. Vse izrečeno preklicujem, se jima zahvaljujem za njuno skrb ter jih obenem prosim za odpuščanje ter odstop od tožbe VANJA URGLI.

## PODARIM

PODARIM PSIČKO nemško ovčarko, staro 2 meseca. 05141-266

Oddam sivo-belega MUCKA, je najdenčik, star približno 7 mesecov, prijazen in vajan stanovanja. 040/774-725

## POSESTI

Prodam PARCELO v kompleksu v Britofu - Voge, po 32 200 SIT/m<sup>2</sup>. Šifra: LEPA LOKACIJA

KMETIJSKO ZEMLJŠČE ali KMETIJU kupim. 031/54-88-41

BREG pri Drulovki, prodam parcelo z lokacijsko dokumentacijsko informacijo za gradnjo stanovanjske hiše. 041/647-257

Bitnje, ravna zazidljiva parcela, prikloj. 80, cca: 2000 m<sup>2</sup>, TRIDA 041 860 938, 04 513 75 90

Večjo zazidljivo parcelo na idilični legi v smeri Kropje, komunikacije v bližini, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

BEGUNJE, okolica - zazidljivo parcelo med cestom in potokom, 1399 m<sup>2</sup>, ugodno prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

Žiri zazidljiva parcela, priklučki ob parceli, sončna, TRIDA 041 860 938, 04 513 75 90

JEZERSKO, zazidljiva parcela, sončna, cca: 1300 m<sup>2</sup>, TRIDA 041 860 938, 04 513 75 90

ŠKOFJA LOKA, MEDVODE,..., kupimo parcelo cca 1000 m<sup>2</sup>, za že znano stranko, plačilo v gotovini. IDA nepremičnine 04/2361 880, 041 331 886

GOLNIK, parcela ca 1500 m<sup>2</sup>, ravna, mirna, sončna lega. Elektrika, voda in brunarica na parceli! Nepremičinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

Bitnje, ob cesti Kranj-Loka, parcela 1800 m<sup>2</sup>, cena ugodna! Nepremičinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362880

TRBOJE, na robu vasi, ob zelenem pasu, parcela ca 650 m<sup>2</sup>, cena ugodna! Nepremičinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

MEDVODE - PRESKA, prodamo zazidljivo parcelo, 600 m<sup>2</sup>, komunalno urejena. Cena je 27.500,00 SIT/m<sup>2</sup>. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 386 930

KOVOR pri TRŽIČU, prodamo zazidljivo parcelo, 790 m<sup>2</sup>, z lokacijskim dovoljenjem, cena je 10,3 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886

BRNIK - okolica, oddamo skladiščni prostor cca 50 m<sup>2</sup>, lahko tudi kot garaza in za konjereje večji hlev in 1 ha travnika za pašo ali krmo. Možnost najema za obdobje 10 let, lahko tudi posamezno. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886

LESCE - HLEBEC, prodamo zazidljivo parcelo, 980 m<sup>2</sup>, vsi priklučki že na parceli, cena 15,7 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 386 930

PODVIN - okolica, prodamo zazidljivo parcelo 300 m<sup>2</sup>, z lokacijskim in gradbenim dovoljenjem, cena je 8,2 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886, 031 635 387, 041 386 930

SP. BESNICA, prodamo zazidljivo parcelo 435 m<sup>2</sup>, lokacijsko dovoljenje. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 386 930

BEGUNJE - okolica, prodamo zazidljivo parcelo, 1400 m<sup>2</sup>, vsi priklučki na parceli, že pridobljeno lokacijsko dovoljenje, cena ugodna! IDA nepremičnine, 04/2361 880, 031 635 387, 041 386 930

BLED - KORITNO, prodamo zazidljivo parcelo 1400 m<sup>2</sup>. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886

Kranj, Visoko - zazidljiva parcela 2.300 m<sup>2</sup> z nadomestno gradnjo hiše, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Kranj - smer Golnik - zazidljivo parcelo 592 m<sup>2</sup> z brunarico, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Gorje pri Bledu: zazidljivo parcelo 412 m<sup>2</sup> z lokacijsko odlobo, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Škofja Loka, okolica - parcela 672 m<sup>2</sup>, delno v bregu, že elektrika in voda, cena = 5,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Kranjska Gora: stavbna parcela 671 m<sup>2</sup> ob glavni cesti, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Cerkno: parcela 4.000,00 m<sup>2</sup>, od tega del zazidljivo prodamo po 3.000,00 SIT na m<sup>2</sup>, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

IZDELAVA PODSTREŠNIH STANOVAJ IN POLAGANJE LESENIH OBLOG. Planinšek,s.p., Hotemaže 21, Preddvor, 04/25-31-673, 031/504-642

STROJNI OMETI notranjih sten in stropov. HITRO IN PO UGODNI CENI! 04/642-097, Urmar, d.o.o., Zakal 15, Stahovica 111

STOPNICE - notranje, zunanje, zložljive, PROTIVLOMNE KOVINSKE MREZE za okna, pohodne REŠETKE, NADSTREŠKI za vhodna vrata; GELD,d.o.o., Jesenice, 04/580-60-26

KITANJE in BELIENJE - hitro in kvalitetno! 031/508-168, Nahtigal Roman,s.p., Šorjeva 19, Kranj

ŠKORC-VODOVODNE INSTALACIJE IN OGREVANJE - adaptacija kopralnic, centralno ogrevanje, menjava pip, radiatorjev, sanitarni keramički itd.. Zajamčena kvaliteta in ugodna cena. Aleš Škerjanc s.p., Žiganjska vas 70, 4294 Križe, 041/941-067, 04/595-360

IZDELAVA PODSTREŠNIH STANOVAJ IN predelnih sten po sistemu Knauf, montaža strešnih oken Velux, stropnih in stenskih oblog in polaganje laminatov. Izdelujem tudi brunarice. 04/5186-055, 041/765-842

ASFALTIRANJE, TLAKOVANJE DVORIŠČ, DOVOZNIIH POTI IN PARKIRIŠČ, POLAGANJE ROBNIKOV ter pralnih plošč, Izdelava betonskih in kamnitih škarf, izkopi, nasip ter odvoz materiala na depozito. 01/839-46-14, 04/1/680-751, Adrovic in comp., Jelovška 10, Kamnik

OPRAVLJAMO PEČARSKO - KERAMIČARSKA DELA po konkurenčnih cenah. 04/226-955, Domes A&K,d.o.o., XXXI. div. 46, Kranj

ZIDARSTVO IN FASADERSTVO izvaja vsa GRADBENA DELA, notranje omete, vse vrste fasad, adaptacije, novogradnje, z materialom ali brez. 0207-031, 041/760-614, Halim Bytyqi s.p., Glavni trg 14, Kranj

RADOVILICA-CANKARJAVA: 3SS, 70m2, VP, balkon, zelo sončno in svetlo ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 04/755-296, 040/204-661

RADOVILICA-mestno jedro: Več stanovanjski hiši, zelo sončno in svetlo ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 04/755-296, 040/204-661

RADOVILICA-naselje: 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, II.nadstr., nizek blok, CK plin, adaptirano! Nepremičinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ-Hrastje: 2SS, 60m2, I.nad, vti priklučki, balkon, kopalnica popolnoma obnovljena, mirna sončna lokacija, vredno ogleda, takoj vseljivo! IDA nepremičinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Gospodarska ul., blizina ZD, 2 sobno 55 m<sup>2</sup>, II.nadstr., nizek blok, CK plin, adaptirano! Nepremičinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

KRANJ, Šorjeva naselje, 2 - sobno 55 m<sup>2</sup>, IV.nad., dvigalo!

4 lita PLATIŠČA za original GOLF TDI vari-  
ant, s 6 krami, okrasnimi obroči, GUME  
odvječar 205/55 R 16, vožene eno sezono.  
■ 041/347-413 1307

AGUNA GRANDTOUR 3.0 INITIALE, I.01,  
VSA OPREMA TUDI NAVIGACIJA cena  
5.000.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

TWINGO 1.2 , platnena streha, 1.lastnik  
ASP Jesenice 58 33 330

LAGUNA GRANDTOUR 1.9 DCI EXPRES-  
SION, L.02, M.CRNA, 1.LASTNIK, ASP Je-  
senice 58 33 330

PEUGEOT 206 CC 2.0 16V ROLAND  
GAROS, ČRNA, RDEČE USNJE, L.02,  
UGODNO ASP Lesce 53 53 450

LAGUNA 1.6 EXPRESSION, L.01, avt.klima  
metal modra, alu 16, radio CD, 3.050.000  
SIT ASP Lesce 53 53 450

FIAT MAREA 1.8 ELX, L.98, 1.LASTNIK, KLI-  
MA, 1.540.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

VW TRANSPORTER 1.9 TDI L.96, 1.LAST-  
NIK, 1.250.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

XANTIA 1.8 L.98, KLIKA, 1.LASTNIK ASP  
Jesenice 58 33 330

FIAT TIPO 1.6 IE, LET 94, RDEČ, SERVO,  
EL. OPREMA, KLIKA, REG 12/03,  
540.000 SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

A4 1.8 20V, LET 95, MET TEMNO ZELEN,  
AVT KLIKA, ABS, 2X AIR BAG, EL OPRE-  
MA, SERVISNA, 1.590.000 SIT, AVTO  
LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

SCENIC 1.8 RT, LET 98, 104.000 KM,  
KLIMA, ABS, 2X AIR BAG, EL OPREMA,  
ALU, MEGL, AR, REG 1/04, 1.790.000  
SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

FELICIA 1.6 LX, LET 97, 1.REG 98,  
1.LASTNIK, SERVISNA, 690.000 SIT,  
AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

ASTRA 1.4, LET 93, MET SREBRNA, 5V,  
490.000 SIT AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

BMW, 318 I, LET 99, 51.000 KM, MET  
TEMNO ZELEN, 6X AIR BAG, AVT KLIKA,  
AR, EL OPREMA, SERVISNA, GARANCija,  
3.390.000 SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

FIAT, BRAVA 1.6 SX, LET 96, MET MOD-  
RA, 92.000 KM, KLIMA, ABS, 2X AIR BAG,  
1.LASTNIK, EL OPREMA, ORHANJENA,  
1.190.000 SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

SCENIC 1.6 16V, LET 2002, MET SRE-  
BRN, 25.000 KM, KLIMA, 6X AIR BAG, EL  
OPREMA, MEGL, AR, 2.990.000 SIT,  
AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

LAGUNA II 1.6 16V, LET 2001, SREBRNA,  
VSA OPREMA, GARANCija, 3.050.000 SIT,  
AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

CITROËN XSARA PICASSO 2.0 HDI, L.00,  
1.LASTNIK, KLIMA ASP Lesce 53 53 450

MEGANE 1.9 dCI DYNAMIQUE , 1.02  
av.klima, alu 17, metalik , svrat nov model  
ASP Lesce 53 53 450

MEGANE COUPE 1.6 L.99, m.zelen,  
1.lastnik ASP Lesce 53 53 450

LAGUNA 1.8 ALIZE BREAK I.97, metalik  
modra,klima,alu,1.lastnik ASP Lesce 53 53  
450

LAGUNA 2.0 IDE 16v privilege I.02, vsa  
možna oprema, garancija 4.250.000 SIT  
ASP Lesce 53 53 450

MAZDA 626 1.8 I.2001, klima, srebrna,  
garancija 12 mesecov 2.880.000 SIT ASP  
Lesce 53 53 450

HYUNDAI LANTRA L.93, 390.000 SIT ASP  
Lesce 53 53 450

SCENIC 1.6 16V AIR L.02, KLIMA, 12  
MESECEV GARANCije 3.015.000 SIT  
ASP Lesce 53 53 450

SAFRANE 2,5 I.97, usnje,1.lastnik,servisna  
2.450.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

PASSAT 1.6 GL I.96, KLIMA, 1.LASTNIK,  
METAL SIVA 1.200.000 SIT ASP Lesce 53  
53 450

LAGUNA 1.8 16v, I.02, klima,radio,meta-  
lik,GARANCija 12 MESECEV 3.480.000  
SIT ASP Jesenice 58 33 330

SCENIC 1.6 AIR L.02, različne barve, vsi s  
klimo , garancija 12 mesecov 2.990.000  
SIT ASP Jesenice 58 33 330

AUDI A4 1.8, I.95, avtomatska klima, alu,  
1.lastnik, servisna knjiga ASP Lesce 53 53  
450

TWININT1.2 AUTHENTIQUE 1.00,  
1.260.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

R CLIO, 1.4, RT, I.94, elektro paket, zelo  
ohranjen. ■ 041/398-574 1363

R CLIO 1.4, RT, I.98, 50.000 km, klima in  
vsa oprema. ■ 041/787-050 1364

Prodam R.5, I.90, 1.lastnik. ■ 25-35-540

LANTRA 1.8 16 karavan, I.96/97, 4 el-  
stekla, 2 x air bag, el. ogledala in antena,  
CZ, ABS, servo volan, sani, nast. sedeži in  
volan, cena 795.000 SIT. ■ 041/774-286

LAGUNA 1.6 EXPRESSION, L.01, avt.klima  
metal modra, alu 16, radio CD, 3.050.000  
SIT ASP Lesce 53 53 450

FIAT MAREA 1.8 ELX, L.98, 1.LASTNIK, KLI-  
MA, 1.540.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

VW TRANSPORTER 1.9 TDI L.96, 1.LAST-  
NIK, 1.250.000 SIT AVTO Lesce 53 53 450

XANTIA 1.8 L.98, KLIKA, 1.LASTNIK ASP  
Jesenice 58 33 330

FIAT TIPO 1.6 IE, LET 94, RDEČ, SERVO,  
EL. OPREMA, KLIKA, REG 12/03, 1.790.000  
SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

A4 1.8 20V, LET 95, MET TEMNO ZELEN,  
AVT KLIKA, ABS, 2X AIR BAG, EL OPRE-  
MA, SERVISNA, 1.590.000 SIT, AVTO  
LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

SCENIC 1.8 RT, LET 98, 104.000 KM,  
KLIMA, ABS, 2X AIR BAG, EL OPREMA,  
ALU, MEGL, AR, REG 1/04, 1.790.000  
SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

FELICIA 1.6 LX, LET 97, 1.REG 98,  
1.LASTNIK, SERVISNA, 690.000 SIT,  
AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

ASTRA 1.4, LET 93, MET SREBRNA, 5V,  
490.000 SIT AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

BMW, 318 I, LET 99, 51.000 KM, MET  
TEMNO ZELEN, 6X AIR BAG, AVT KLIKA,  
AR, EL OPREMA, SERVISNA, GARANCija,  
3.390.000 SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

FIAT BRAVA 1.6 SX, LET 96, MET MOD-  
RA, 92.000 KM, KLIMA, ABS, 2X AIR BAG,  
1.LASTNIK, EL OPREMA, ORHANJENA,  
1.190.000 SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

SCENIC 1.6 16V, LET 2002, MET SRE-  
BRN, 25.000 KM, KLIMA, 6X AIR BAG, EL  
OPREMA, MEGL, AR, 2.990.000 SIT,  
AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

LAGUNA II 1.6 16V, LET 2001, SREBRNA,  
VSA OPREMA, GARANCija, 3.050.000 SIT,  
AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

CITROËN XSARA PICASSO 2.0 HDI, L.00,  
1.LASTNIK, KLIMA ASP Lesce 53 53 450

MEGANE 1.9 dCI DYNAMIQUE , 1.02  
av.klima, alu 17, metalik , svrat nov model  
ASP Lesce 53 53 450

MEGANE COUPE 1.6 L.99, m.zelen,  
1.lastnik ASP Lesce 53 53 450

LAGUNA 1.8 ALIZE BREAK I.97, metalik  
modra,klima,alu,1.lastnik ASP Lesce 53 53  
450

LAGUNA 2.0 IDE 16v privilege I.02, vsa  
možna oprema, garancija 4.250.000 SIT  
ASP Lesce 53 53 450

MAZDA 626 1.8 I.2001, klima, srebrna,  
garancija 12 mesecov 2.880.000 SIT ASP  
Lesce 53 53 450

HYUNDAI LANTRA L.93, 390.000 SIT ASP  
Lesce 53 53 450

SCENIC 1.6 16V AIR L.02, KLIMA, 12  
MESECEV GARANCije 3.015.000 SIT  
ASP Lesce 53 53 450

SAFRANE 2,5 I.97, usnje,1.lastnik,servisna  
2.450.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

PASSAT 1.6 GL I.96, KLIMA, 1.LASTNIK,  
METAL SIVA 1.200.000 SIT ASP Lesce 53  
53 450

LAGUNA 1.8 16v, I.02, klima,radio,meta-  
lik,GARANCija 12 MESECEV 3.480.000  
SIT ASP Jesenice 58 33 330

SCENIC 1.6 AIR L.02, različne barve, vsi s  
klimo , garancija 12 mesecov 2.990.000  
SIT ASP Jesenice 58 33 330

AUDI A4 1.8, I.95, avtomatska klima, alu,  
1.lastnik, servisna knjiga ASP Lesce 53 53  
450

TWININT1.2 AUTHENTIQUE 1.00,  
1.260.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

AGUNA GRANDTOUR 3.0 INITIALE, I.01,  
VSA OPREMA TUDI NAVIGACIJA cena  
5.000.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

TWINGO 1.2 , platnena streha, 1.lastnik  
ASP Jesenice 58 33 330

LAGUNA GRANDTOUR 1.9 DCI EXPRES-  
SION, L.02, M.CRNA, 1.LASTNIK, ASP Je-  
senice 58 33 330

PEUGEOT 206 CC 2.0 16V ROLAND  
GAROS, ČRNA, RDEČE USNJE, L.02,  
UGODNO ASP Lesce 53 53 450

LAGUNA 1.6 EXPRESSION, L.01, avt.klima  
metal modra, alu 16, radio CD, 3.050.000  
SIT ASP Lesce 53 53 450

FIAT MAREA 1.8 ELX, L.98, 1.LASTNIK, KLI-  
MA, 1.540.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

VW TRANSPORTER 1.9 TDI L.96, 1.LAST-  
NIK, 1.250.000 SIT AVTO Lesce 53 53 450

XANTIA 1.8 L.98, KLIKA, 1.LASTNIK ASP  
Jesenice 58 33 330

FIAT TIPO 1.6 IE, LET 94, RDEČ, SERVO,  
EL. OPREMA, KLIKA, REG 12/03, 1.790.000  
SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

A4 1.8 20V, LET 95, MET TEMNO ZELEN,  
AVT KLIKA, ABS, 2X AIR BAG, EL OPRE-  
MA, SERVISNA, 1.590.000 SIT, AVTO  
LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

SCENIC 1.8 RT, LET 98, 104.000 KM,  
KLIMA, ABS, 2X AIR BAG, EL OPREMA,  
ALU, MEGL, AR, REG 1/04, 1.790.000  
SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

FELICIA 1.6 LX, LET 97, 1.REG 98,  
1.LASTNIK, SERVISNA, 690.000 SIT,  
AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

ASTRA 1.4, LET 93, MET SREBRNA, 5V,  
490.000 SIT AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

BMW, 318 I, LET 99, 51.000 KM, MET  
TEMNO ZELEN, 6X AIR BAG, AVT KLIKA,  
AR, EL OPREMA, SERVISNA, GARANCija,  
3.390.000 SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

FIAT BRAVA 1.6 SX, LET 96, MET MOD-  
RA, 92.000 KM, KLIMA, ABS, 2X AIR BAG,  
1.LASTNIK, EL OPREMA, ORHANJENA,  
1.190.000 SIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.:  
04-5319-118

SCENIC 1.6 16V, LET 2002, MET SRE-  
BRN, 25.000 KM, KLIMA, 6X AIR BAG, EL  
OPREMA, MEGL

# JAKA POKORA



## VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo



TOREK	SREDA	ČETRTEK
od 1 °C do 0 °C	od -3 °C do 1 °C	od -14 °C do -1 °C

Danes, v torek, bo oblačno s padavinami. Meja sneženja bo sprva večinoma na 500 m nadmorske višine, čež dan pa se bo spustila do nižin. Jutri, v sredo, bo pretežno oblačno, pihal bo severovzhodni veter. V četrtek bo pretežno jasno, zjutraj bo mrzlo.

# Študenti podučili dijake

V soboto, 1. februarja, sta Klub študentov Kranj in Center mladih, tako kot vsako leto, pripravila pred informativnimi dnevi projekt Študenti dijakom. "Ekstra" informativni dan je ponudil dijakom vpogled v različne smeri študija, študentsko življenje, štipendiranje, možnosti zaposlitve in v vse, kar so že zeleli zvedeti.

**Kranj** - V avli Gimnazije Kranj so se dijaki zbrali že ob desetih dopoldan, ko so se v učilnicah predstavile številne fakultete: biotehniška, naravoslovno tehniška, medicinska, za družbene vede, za gradbeništvo in geodezijo, pedagoška, visoka upravna, za kemijo in kemično tehnologijo, veterinarska, za arhitekturo, filozofska, za strojništvo, za farmacijo, ekonom-

ska, za elektrotehniko, za organizacijske vede, za matematiko in fiziko, za računalništvo in informatiko, pravna, za šport, visoka političko varnostna šola in višja strokovna šola za gostinstvo in turizem Bled. Novost letošnjega projekta je bila predstavitev organizacij Bolnišnica Golnik, Gorenjski muzej, Goodyear, Iskra-emečo, Merkur in Zavod za zapo-

slovanje, ki so mladim ponudili informacije o štipendirjanju, možnostih zaposlovanja in izobrazbenih profilih, ki jih potrebujejo. Žal se povabilo niso odzvala tudi ostala pomembna podjetja v Kranju, ki so organizatorji sicer povabili k sodelovanju. Ob predstavilih fakultet in podjetij so mladi dobili informacije tudi v posebni zloženki Napotnik.



Dijaki so z zanimanjem poslušali izkušnje študentov in se nad svojo prihodnostjo občasno tudi zamislili.

"Ekstra" informativnega dneva se je udeležilo veliko dijakov, vendar je o točni številki težko iz ure v uro niha. A že v prvi ur

jih je bilo več kot lani. "Število obiskovalcev trenutno z leti narašča, kljub temu da je projekt že star. A očitno je zdaj zopet trend, saj so mladi na neki način prisiljeni razmišljati, kam po srednji šoli in kakšne so možnosti zaposlitve." Študenti bodo s projektom nadaljevali tudi drugo leto, saj se zavedajo, da delajo za javno dobro. "Mladi si med seboj moramo pomagati in deliti izkušnje," pravi David. In katere smeri dijake najbolj privlačijo? V zadnjih letih so to Ekonomski fakulteta, Fakulteta za družbene vede in Pravna fakulteta. Pred njimi je zdaj še pravi informativni dan, kjer bodo dobili še bolj podrobne podatke in študijske programe, nato pa prijava za vpis.

Katja Dolenc,  
foto: Tina Dokl

## Vsako nasilje ima ime

V prostorih občine Jesenice je pretekli teden potekal 8. Medobčinski otroški parlament na temo otroštvo brez nasilja in zlorab.

**Jesenice** - V pondeljek je v sejni sobi občine Jesenice potekal osmi Medobčinski šolski parlament, ki sta ga pripravila OŠ Poldeta Stražišarja Jesenice in Zveza društev prijateljev mladine Jesenice. Tema letošnjega parlamenta, na katerem so sodelovali po štirje učenci iz sedmih osnovnih šol občine Kranjska Gora, Jesenice in Žirovnica, je bila otroštvo brez nasilja in zlorab.

parlamentu so predstavili svoje izkušnje, mnenja in predloge na temo nasilja. Njihovo delo je potekalo v štirih delavnicah z naslovom: nasilje v družini, nasilje v šoli in med vrstniki, odnos družbe in države do nasilja in delovna skupina za oblikovanje sklepov. V delavnicah so sodelovali tudi mentorji šolskih skupnosti, ravnatelji, župani, predstavniki centra za socialno delo Jesenice, predstavnik

pokazali, da se zavedajo, da je okoli nas kar veliko nasilja tako na ulici, med vrstniki, v šolah in tudi v družinah. Želijo si, da bi jim odrasli verjeli, se z njimi pogovarjali o nasilju in tudi ustrezno ukrepali tako starši, učitelji, policija in družba nasprotni. Več pogovorov, strpnosti in tudi znanj kako reagirati ob nasilju si želijo." je po končanem otroškem parlamentu povedala Bina Koblar iz OŠ Poldeta Stražišarja.

Izstopala je predvsem misel, da si pred nasiljem nič ne sme zatiskati oči, da se je treba o tem pogovarjati in na storilce pokazati, ali kot je rekel eden izmed ravnateljev: vsako nasilje ima ime!

S.S.

### Krvi primanjkuje

**Kranj** - V Sloveniji zagotavljamemo samozadostnost preskrbe s krvjo in razpolagamo s stalnimi zalogami krvi in krvnih pripravkov, ki zdravstvenim ustanovam omogočajo nemoteno oskrbo bolnikov. Zadnje čase pa se zaloge zmanjšujejo in ne zadostujejo potrebam bolnišnic in drugih zdravstvenih ustanov. Zavod za transfuzijsko medicino zato že nekaj časa poziva občane, krvodajalce, da darujejo kri in s tem pomagajo bližnjim, ki so zboleli ali doživeli nesrečo, zaradi česar potrebujejo kri. Prosijo jih, da se čimprej odzovejo vabilom na izredne in načrtovane krvodajalske akcije.

D.Z.

### LOTO

IZŽREBANE ŠTEVILKE  
5. KROGA,  
z dne 2. 2. 2003

9. 11. 15. 21. 24. 26. 28  
in dodatna 37

IZŽREBANA LOTKO  
številka: 224471

V 6. krogu je predvideni  
sklad za SEDMICO:  
17.000.000 SIT

Za dobitek LOTKO:  
21.000.000 SIT

### Megasmrkov

## Valentijnski ples

97,3 MHz



KRÖNH  
od 20h dalje

PETEK  
14. Februar

### Spoštovani bralci in naročniki Gorenjskega glasa!

V življenju je veliko trenutkov, ko si drug drugemu izpovemo ljubezen. Dovolimo si, da ob prazniku ljubezni prikupi na površje naša in vaša ljubezen in jo skupaj ljubeče podarimo vsem, ki jih imamo radi.

Mi smo ogledalo vaše preteklosti in sedanosti. Vi, spoštovani bralci, pa ste naše največje bogastvo. To bogastvo nam daje novih moči in radosti. Z darilom, ki vam ga podarjamo ob Valentinnem, se vam želimo zahvaliti za vašo zvestobo ter za našo skupno prijateljevanje.

Vabimo Vas, da sodelujete v veliki nagradni igri ob Valentinnem. V uredništvu Gorenjskega glasa bomo 10. februarja izžrebeli srečnega nagrajenca, ki bo skupaj s svojo najdražjo osebo preživel nepozaben Valentinni večer v družbi z velikim dalmatinskim romantikom Goranom Karanom v Gostilni pr Maticu.

Izrežite svojo naročniško številko z imenom in priimkom in jo pošljite na naš naslov, do vključno 7. februarja 2003 ter sodelujte v velikem nagradnem žrebanju.

In ne pozabite; naj bo vaš vsak dan poln ljubezni in svetle prihodnosti.

### PREDPRODAJA KART:

**KRÖNH:** Muška Rijeka, Info Telca 80 511, Hotel Cvetka, Gorenjski Glas, Rijeka Kranj

**ŠOFIR LOKI:** Rijeka potovna agencija **RADOVLJICA:** Rijeka potovna agencija



Gorenjski Megasmrek  
97,3 MHz

MATI M

SAVOV IN KARLOVCA MIREZA 10

### Novorojenčki

V tednu, ki je za nami, je bilo v obeh gorenjskih porodnišnicah 26 rojstev, in sicer v Kranju 20 in na Jesenicah 6.

**Kranjski porodnišnici** je na svet prijokalo 20 novorojenčkov, od tega 10 deklic in 10 dečkov. Na prvem tehtanju je bil najlažji deček, ki je tehtal 2.830 gramov, najtežji pa je bil prav tako deček s 4.150 gramimi.

**V jesenških porodnišnicah** pa je prvič na ves glas zajokalo 6 dojenčkov, in sicer 2 deklic in 4 dečki. Kazalec na tehtnici je 3.850 gramov pokazal najtežjemu, 3.110 gramov pa najlažjemu dečku.

**RADIO KRANJ, d.o.o.**  
Slovenski trg 1, KRAJN

TELEFON: (04) 2022-825 REDAKCIJA

(04) 2021-186 TRŽENJE

(04) 2022-222 PROGRAM

(04) 2021-865 REDAKCIJA

(04) 2025-290 TRŽENJE

FAX: E-pošta: radiokranj@radio-kranj.si

Spletne strani: <http://www.radio-kranj.si>

DDP NAM POSLUŠANJE  
RADIO KRANJ  
97,3 MHz

GORENJSKI MEĞASRÇEK